

Baleares

EDITADO POR
M.C.S.E.

Director:
Pedro Ignacio González

AÑO XLII
Nº 13.1332

«el diario del archipiélago»

25 Pts.

PALMA DE MALLORCA
Domingo, 7 junio 1981



El secretario de Estado para la
Información, en Palma

«El Gobierno no piensa anticipar las elecciones»

● «No está en el ánimo del presidente introducir cambios en su gabinete»



«Es un auténtico honor para mí volver a Mallorca» declaró a su llegada a Palma el secretario de Estado para la Información, Ignacio Aguirre Borrell, a quien el sector turístico insular tributó anoche un homenaje en reconocimiento a la positiva labor que desarrolló en el tiempo que permaneció en su anterior cargo, al frente de la Secretaría de Estado de Turismo.

Durante los años que estuve en mi anterior puesto, nunca rehuí el venir a Mallorca y por dos motivos: uno de carácter profesional, ya que la isla, fue, es y seguirá siendo el lugar turístico más importante del

mundo; y porque es un sentido en el que disfruto. Es por ello que el reencuentro con Mallorca constituye un verdadero placer.

Manifestó que no le había costado excesivamente aceptar el nuevo cargo, puesto que en su carrera diplomática ha estado vinculado por espacio de quince años a la información, primero en la embajada de Marruecos y luego en las Naciones Unidas.

—Usted que está en contacto permanente con los jefes de los gabinetes de prensa de las embajadas acreditadas en Madrid, ¿podría señalar cuál es la

imagen que en el extranjero tiene ahora mismo España tras la intentona de golpe de Estado del 23 de febrero y el reciente asalto al «Banco Central» de Barcelona?

—A través de lo que he visto en las versiones de la prensa extranjera, el intento de golpe de Estado ha puesto un deterioro importante de nuestra imagen, mientras que el asalto al «Banco Central» ha sido considerado como un simple hecho anecdótico y que no ha influido en nada.

Desmintió asimismo que el presidente del Gobierno hubiera dicho en algún momento que el asalto de Barcelona hubiera sido provocado por personas vinculadas a la extrema derecha. «El presidente Calvo-Sotelo en su intervención en el Parlamento dejó bien en claro que no sabía quién estaba detrás y de ello hay constancia, en las cintas grabadas del hemiciclo».

NO HAY CRISIS MINISTERIAL

—¿Qué hay de cierto en los rumores de un próximo reajuste ministerial? ¿Por qué la Secretaría que usted dirige no informa en estos casos?

—No está en el ánimo del presidente del Gobierno hacer estos cambios que se comentan y no se ha informado de una crisis ministerial, porque el hecho de lo que haya dicho un medio de comunicación, no significa que exista... La valoración hasta el momento de la actuación del Gobierno es netamente positiva y se han cumplido todos los puntos del programa que Calvo-Sotelo leyó en el parlamento. El mayor éxito precisamente se logró ayer -anteayer para el lector- en que se alcanzó el acuerdo importantísimo entre el Gobierno, sindicatos y empresarios sobre el paro y que supondrá que baje el ritmo de inflación.

—¿Se anticiparán las elecciones?

—No está en el ánimo del Gobierno el anticiparlas.

—Tras su publicación en el Boletín Oficial del Estado se han hecho oficiales las subvenciones a las empresas periodísticas privadas, previstas en los Presupuestos Generales del Estado para 1981. En ellas se especifica que se concederá una ayuda complementaria a los medios informativos de Ceuta, Melilla, y Canarias. ¿Por qué no a las de Baleares, donde la insularidad encarece el coste de los periódicos?

—Estas subvenciones a la prensa, aún no definitivamente aprobadas, son una propuesta de la Asociación Española de Editores de Diarios y no de la Secretaría de Estado para la Información.

—En cuanto al futuro de los Medios de Comunicación Sociales del Estado, señaló que el proyecto de su enajenación y subasta pública se decidirá en la Cámara de Diputados y que probablemente será sometido al Pleno antes de que finalice el verano.

—¿Ha habido alguna intervención de su departamento o del Gobierno en el caso de Ignacio Gabilondo, en Televisión?

TVE, ENTE AUTÓNOMO

—En absoluto. Es un ente autónomo que funciona totalmente independiente del Gobierno.

—¿Cuál diría usted que es el techo de la permisibilidad informativa en España?

—Es quizá la más alta del mundo.

—Como secretario del Estado para la Información, ¿cuál es la noticia que más le gustaría dar a los periodistas?

—La consolidación de Calvo-Sotelo.

—¿Por encima de la consolidación de la democracia?

—Ambas cosas van juntas.

José M. Mateos
Fotos: Juanet

Tras el acuerdo sobre el paro

Reacciones positivas

«Desde el punto de vista del Gobierno, el acuerdo sobre el paro significa la posibilidad de una determinada política económica que hará posible crear empleo, disminuir la inflación y mantener a nuestra economía en condiciones de competir en los mercados internacionales», ha manifestado el ministro de Economía y Comercio, Juan Antonio García Díez, acerca de los acuerdos suscritos a tres bandas entre el Gobierno, y los sindicatos y las organizaciones de empresarios.

Sobre los cuales son los aspectos esenciales del acuerdo, el señor García Díez, manifestó que, en su opinión, es de destacar «un principio de moderación salarial con garantías a través de una cláusula de revisión, un abaratamiento de los costes de la Seguridad

Social, con lo que eso tiene de facilitar la creación de empleo, una mejora en la cobertura de desempleo acompañada de una mayor lucha contra el fraude, una serie de importantes reformas estructurales que establecen, por ejemplo, una comisión para discutir las posibilidades de reforma del sistema de Seguridad Social, y otras mejoras a nivel de detalle y de precisión».

«Supone también -añadió- el fijarse un objetivo. El Gobierno se fija como objetivo el que a finales de 1982 la población asalariada no haya disminuido su número respecto a la cifra existente en estos momentos. Durante los últimos años ha estado decayendo la población ocupada y queremos frenar este proceso, y para eso nosotros estimamos que unos 350.000 puestos de trabajo deben crearse».



Limpiando a Miró

Chicago.—Un trabajador intenta limpiar la escultura del artista Joan Miró, titulada «Chicago», que fue ensuciada intencionadamente el pasado 1.º de mayo con pintura roja. La escultura se instaló en la plaza de Brunswick el día 10 de abril, por lo que se mantuvo limpia solo diez días.

Congreso de CC.OO. El contenido del acuerdo CEOE-Gobierno-centrales

En la sesión de tarde del Congreso de CC.OO. de nuestras islas se produjo ayer tarde la intervención de José Corell, miembro del Consejo Confederado y uno de los cinco representantes que ha participado en la preparación y negociación del acuerdo entre la CEOE, el Gobierno y las Centrales. En páginas interiores ofrecemos la exposición que

hizo de los contenidos del acuerdo subrayando el interés que encierra en el puro terreno de la noticia. Tanto en el plano sindical como en el empresarial y en el político es una referencia de primera mano a los contenidos del acuerdo.

(Información en la página 6)

Baleares Especial

Hoy, con el presente número, encontrará el lector nuestro habitual suplemento dominical, en el que se incluyen las secciones de motor, música, galería de mujeres, radiografía, moda, campo, arte y cultura, Mundial 82, etc.

En la página 14, la lista completa del sorteo extraordinario de la Lotería Nacional celebrado ayer.



 **Jordi's**
regala Gorilas

La reorganización del Consell de Mallorca y el futuro del CGI:

«Hacia un nuevo modelo de Diputación Provincial

● Entrevista con el conseller Pere Morey, adjunto a Presidencia del CGI

Dice Pere Morey, consejero adjunto a Presidencia del CGI y conseller de Turismo, que su partido —UCD— trata de aplicar, a partir de ahora, un nuevo modelo de funcionamiento del Consell de Mallorca, en base a la reorganización aprobada en el último Pleno y que ha merecido las críticas directas y duras, del grupo socialista.

Dice también que el problema consiste en que el Consell, a diferencia del de Menorca y del de Ibiza, está condicionado por la estructura heredada de la antigua Diputación. Y a partir de ahí explica su punto de vista.

NEUE DIPUTACION

PREGUNTA: Al defender la reorganización del Consell en el Pleno te referiste a la creación de un nuevo modelo de Diputación.

RESPUESTA: En efecto. Desde nuestro punto de vista, el de los centristas, claro, el modelo es que el Consell de Mallorca debe tener todas las competencias y funciones de una Diputación provincial y, además, debe gestionar competencias propias de la comunidad autónoma.

P: Interesaría que explicaras el aspecto que se refiere al concepto de Diputación.

R: Bien, pues en este sentido hay dos grandes áreas y después una tercera menos importante. La primera engloba las actuaciones de colaboración y ayuda a los municipios de la isla, ayuda técnica y económica, que se cubren por la comisión de interior, y por la de Planes y Servicios. Esa ayuda se refiere, claro está, a los Ayuntamientos más reducidos.

La segunda área propia de Diputación, se refiere al mantenimiento y potenciación de centros asistenciales y sanitarios, que es la que consume la mayor parte del presupuesto total hasta un 85 por ciento. Y hasta un 85 por ciento, claro, en el Pleno no quisieron los socialistas entenderme cuando dije que los consells insulares de Menorca y de Ibiza partían de una estructura más ágil, y es que ellos no tienen con-

dicionado el 85 por ciento de su presupuesto, y han podido conformar una estructura parecida a la del CGI.

La tercera área es la de planificación, medio ambiente, etc., y la potenciación de una parte de las competencias que la ley actual prevé, que son el fomento de la industria, el comercio y el turismo.

Y es en función de todo eso que se han montado las actuales comisiones del Consell.

P: ¿Cómo entiendes entonces el papel de los tres Consells Insulares?

R: Como brazos ejecutores de la Administración de la Comunidad Autónoma. Y nosotros nos preguntamos, entonces: Dentro una estructura de Diputación, ¿cuáles son las funciones del CGI que podemos delegar desde ahora, y cuáles son las zonas que el Consell de Mallorca no tiene comisión para acogerlas? De ahí la reorganización.

CRITICAS A LOS SOCIALISTAS

P: Pero en algunos casos, esas coisiones implican una duplicidad de cargos de los consellers del CGI, algo que es objeto de las críticas del grupo socialista.

R: El aspecto visible de la cuestión es el que ellos, los socialistas, dicen. Pero nosotros, antes que otra cosa, somos consellers del Insular de Mallorca, y sin embargo la mayoría de nosotros hemos tenido que poner en marcha el CGI, organismo «ex-novo», y ahora que ya lo tenemos en un rodaje funcional, podemos dedicarnos más al de Mallorca. ¿Y qué conseller sabe más de agricultura? pues la persona que se pasa ocho horas diarias metida en ello, el conseller de Agricultura del CGI; y modestamente yo, que me paso ocho horas al día trabajando en Turismo, soy el que más conoce el problema de Turismo de Mallorca. Y es que nosotros, los centristas, creemos que se nos juzgará al final no por todas esas cosas de competencias, sino por si en

Mallorca ha funcionado o no el Turismo, ha funcionado o no la Agricultura, etc. y todo lo demás es accesorio.

Y así, nuestra reestructuración es más barata que la que ideó el PSOE, en tanto en cuanto hay menos cargos. Y no está en ella, claro, el PSOE.

Yo estoy convencido que si nuestra reestructuración del Consell se presenta dando cargos a los Sr. Moll y March, concretamente, no se hubiera dado ninguna oposición.

P: Eso es muy fuerte ¿no?

R: Pero es que hay que decir la verdad, las cosas como son. Y se debe dejar claro también, porque se quiere la confusión, que son cosas distintas las negociaciones que ambos partidos, UCD-PSOE, puedan llevar a cabo sobre el

proceso autonómico, que es algo primordial, que se esté llevando muy bien y que estoy convencido de que se llegará a un buen final porque ambos partidos no tiene posiciones irreconciliables, y otra cosa son los problemas concretos del Sr. Moll y el Sr. March con el grupo de UCD del Consell.

P: ¿Pero por qué la reestructuración del Consell se ha decidido ahora?

R: Por algo muy sencillo, porque la reestructuración tenía que plantearse en el Pleno anterior al de los presupuestos, y es que los presupuestos se tienen que hacer en función de la reestructuración, como es lógico y natural.

FUTURO DEL CGI

P: Finalmente ¿cuál será a tu entender el futuro del

CGI, una vez culminado el proceso autonómico?

R: Yo creo que desaparecerá. Esa es mi opinión personal, no como miembro de UCD. No tendrá el CGI razón de ser. Habrá entonces una Asamblea, un Gobierno y tres consells insulares.

P: Y sin embargo parece que hay un sector de UCD que piensa que el CGI debería quedar con competencias propias?

R: No creo que debamos intentar reproducir el esquema de Canarias, donde hay una Mancomunidad de Cabildos. Hemos de eliminar órganos que producen gasto y que pueden ser asumidos. Por otro lado, en mi partido cada cual puede opinar lo que quiera, excepto en aquellas materias políticamente definidas.

A. M. Thomas

PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS DEPORTIVAS BENEFICAS

Delegación de Palma de Mallorca

1 - X - 2
AVISO

Se pone en conocimiento del público que de conformidad con las normas 30ª y 31ª de las reguladoras de los concursos de pronósticos, se ha procedido a la anulación de los boletos de la jornada 40ª que pudieran tener unidos los sellos siguientes:

MULTIPLE 18 Apts N° 1814699

De conformidad con las citadas normas que constituyen las condiciones del concurso, las apuestas que pudieran contener los citados boletos no han sido formalizadas y, en consecuencia los concursantes que tuvieran en su poder resguardos correspondientes a los boletos de los reseñados anteriormente pueden solicitar del receptor o de esta Delegación el reembolso de la cantidad que debió abonar, sin perjuicio de los dispuesto en la norma 32ª. Palma de Mallorca, 6 de junio de 1.981.

El Delegado

LA BOUTIQUE DEL SOL

VESTIDO punto poliéster. Colores verde, rosa y celeste. Tallas 40 a 50. **2.495,-**

VESTIDO punto poliéster. Colores azul, verde, gris perla y negro. Tallas 40 a 54. **2.495,-**

VESTIDO punto poliéster. Colores azul, beige y rosa. Tallas 40 a 52. **2.495,-**

VESTIDO punto poliéster. Colores fondo blanco y fondo marino. Tallas 40 a 54. **2.495,-**

VESTIDOS "PLENO VERANO"

Sin problemas para encontrar su talla. **2.495,-**

- 10 modelos exclusivos.
- 26 motivos de estampación.
- Punto poliéster resistente a las arrugas.
- Lavables, muy frescos...

Puede pagar hasta en 6 meses con **CREDIMODA.**



EXPOSICION DE
MINIATURAS
A PARTIR DE
MAÑANA LUNES, DIA 8.
GALERIAS ALMUDAINA
Calle MOREY, 7 TELEFONO 223284

FABRICA DE ANTENAS TV
Interesa REPRESENTANTE
con depósito, introducido en ramo instaladores. Interesados escriban al anuncio N° 6.132, de PUBLICIDAD LEVANTE. Pintor Sorolla, 9. VALENCIA-2

MAYORISTA DE BISUTERIA

NECESITA REPRESENTANTE ZONA BALEAR que estén bien introducidos en bisuterías perfumerías droguerías y mercerías contrato mercantil
Escribir a ROLDOS ANUNCIOS, nº 1696 - Vergara 10 Barcelona-2

IMECO, S.A.

De conformidad con los artículos 18,19 y 20 de los Estatutos de esta Sociedad, se convoca a Junta General ordinaria de accionistas, que tendrá lugar en el salón de actos del Colegio Oficial de Médicos, Paseo Mallorca, 42, de esta ciudad, el día 25 del presente mes de junio, a las dieciocho horas (6 de la tarde), en segunda y última convocatoria para tratar los siguientes asuntos:

- Acta anterior Junta General
- Memoria del año 1980
- Balance y Cuentas ejercicio 1980
- Nombramiento Censores de Cuentas
- Renovación reglamentaria de Consejeros.
- Ruegos y preguntas.

Palma de Mallorca, 5 de junio de 1981
Por el Consejo de Administración
El Presidente
- Miguel Manera

II congreso CC.OO.**Expuesto el acuerdo Gobierno-CEOE-centrales**● **Discurso de José Corell, negociador del acuerdo**

En la sesión de tarde del II congreso de CC.OO. (Illes) se produjo en un ambiente de extraordinario interés, la intervención de José Corell, de Valencia, miembro del organismo ejecutivo confederal y uno de los cinco representantes mandatados de la Confederación que han participado en la elaboración del posible acuerdo Gobierno-CEOE-centrales sindicales, llegado ayer mismo a nuestra ciudad y que mañana lunes ha de intervenir ante la ejecutiva y comité confederal para ratificar o no dicho acuerdo a los fines de firmar.

Comenzó trasladando un saludo de Marcelino Camacho a los congresistas de las islas y formulando votos para que el II congreso sirva para la consolidación de CC.OO. y su estrategia sindical ante la crisis económica y democrática.

Pasó a informar acerca del principio de acuerdo contra el paro y a hacer una valoración de estos posibles acuerdos.

EL POSIBLE ACUERDO

Para situar el acuerdo hay que entenderlo en el

● **Manolo Cámara, reelegido como secretario general**

Ya desde un principio CC.OO se propuso ese plan de solidaridad en el seno de la nueva estrategia sindical. Se vio que Calvo Sotelo estaba dispuesto a atacar el problema del paro con mayor fuerza y urgencia que Suárez. El tema del paro es fundamental. Hubo cierta resistencia de la CEOE y de UGT al entendimiento de la cuestión. Pero no era posible escapar al tema en unos momentos en que funcionaba como tema decisivo en la política propuesta por Mitterrand en la lucha electoral francesa. Pronto comprendió UGT lo vano del intento de marginar, en un acuerdo con la CEOE, a CC.OO. De ahí que a partir de determinado momento UGT comprendiera la necesidad de renunciar a la ausencia de CC.OO. en esa negociación tripartita.

El paro, dijo, es un problema fundamental que CC.OO ha de asumir si no queremos encontrarnos con un mundo de trabajadores dividido entre los que tienen y los que no tienen empleo.

marco del plan de solidaridad contra el paro. Si el ideal es el pleno empleo, lo cierto es que lo inmediato es hacer camino hacia la plena protección. Luchar para alcanzar la unidad sindical para a medio o más largo plazo poder obtener el cambio de modelo económico.

Necesitaba la fuerza de CC.OO. para conjuntamente presionar al Gobierno y a la CEOE. Y se llamó a Comisiones Obreras.

LOS TRABAJOS DEL CONGRESO

Fue reelegido Manuel Cámara para el cargo de secretario general y en las votaciones que siguieron para la formación de la ejecutiva con treinta miembros fueron elegidos Vilches, Figuerola, María Bonín, Paco García, José Mazo, Juan Alberto Bosch, Golomino, Borrás, Matilde Gomila, Ramón, Suriá, Montserrat, Ripoll, Sala, Barón, Caro, Ribot y otros.

En la discusión de las diferentes ponencias se alcanzaron importantes acuerdos que referenciaremos al término del II congreso, cuyos trabajos terminan prácticamente en la mañana de hoy.

El acuerdo

José Corell explicó el propósito inicial de Comisiones de alcanzar un acuerdo a mayor profundidad referido a tres o más años. Pero UGT no lo consideró posible concretamente por consideraciones electorales.

Por tanto, el acuerdo mira tan solo a un año de duración.

Los contenidos técnicos del acuerdo son:

a) en la parte salarial la disposición a situarse dos puntos por bajo del IPC, matizando por aquello que se pierda pase a potenciar realmente la creación de puestos de trabajo.

b) para que pueda haber negociaciones en vez de un porcentaje fijo unificado se opta por una banda del 9 al 11, habida cuenta de que se espera una inflación del 12,5%.

c) desde el sector de la Administración se recibirá la indicación de defender que un punto se aplique a homogeneizar categorías.

d) en cuanto al salario mínimo, por lo que a 1981 se refiere habrá efectos retroactivos a abril y por lo referente a 1982 se estará a las previsiones del Estatuto del Trabajador.

e) en relación con los puestos de trabajo, el criterio de Comisiones era cuantificador de un millón por puesto. El Gobierno habrá de cuantificar. Lo definido es que el Gobierno va a quedar comprometido a que fines de 1982 se mantenga la actual población asalariada, lo cual en materia de puestos de trabajo va a suponer una cota de 381.000 puestos.

f) el Gobierno habrá de consagrar a tres importantes colectivos once mil millones para la financiación de fomento del empleo.

g) en el orden del empleo juvenil habrá que convenir el nacimiento de 100.000 puestos de trabajo «en formación» y «en prácticas».

h) con relación a la jubilación se fijarán los 64 años al 100% de los derechos, además bajo la norma de que por cada empleo que vaque de este modo ha de surgir un empleado a ese nivel y categoría.

i) la formación de una comisión «tripartita» para la racionalización de la Seguridad Social.

j) crear dificultades al pluriempleo.

k) en materia de cobertura del desempleo no se alcanza la plena protección y las cotas se limitan a que tengan el subsidio todos los que tengan alguna carga familiar, que el desempleado sin subsidio tenga la cartilla médica asistencial y farmacéutica, que en el 82 los trabajos comunitarios den paso a un «seguro» cubriendo el desempleo y que el desempleo se extienda en la protección a nueve meses con la estacionalidad de los tres meses pueda cubrir los tiempos intermedios.

l) un fondo para atender los casos más importantes de agotamiento de los tiempos de subsidio.

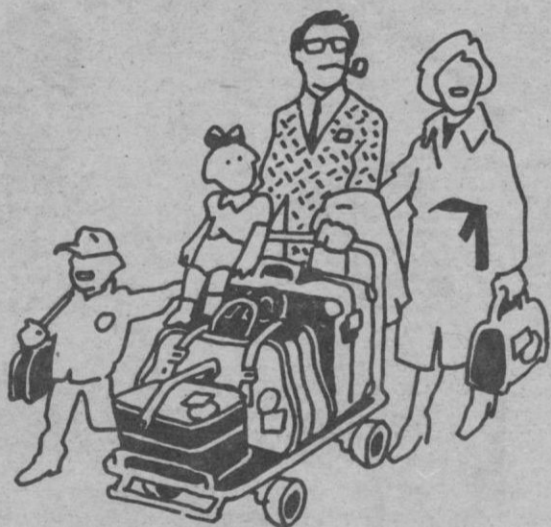
m) con relación al patrimonio sindical las centrales van a recibir una relación de locales vacíos susceptibles de ser ocupados por las centrales.

Finalmente hizo referencia, por lo que al acuerdo de posible firma se refiere que se formará una Comisión de Seguimiento que con participación de un ministro en las reuniones a celebrar como máximo cada mes y medio vigilará y controlará el cumplimiento de los acuerdos, que tendrán tramos escalonados al cumplimiento parcial de los términos.

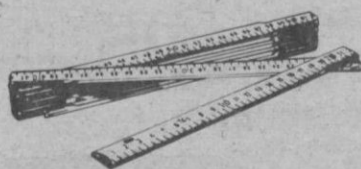
Las reflexiones dieron a entender que se considera positivo lo alcanzado, aunque esté situado fuera y por debajo de las metas teóricas. El pleno empleo es una desiderata y la plena protección no es posible. Dentro, pues, de un posibilismo resultapositivo lo alcanzado.

José Corell dio a entender que la alternativa a haber estado ausentes, era ver forjarse un acuerdo como el AMI, marginando a CC.OO. Dijo claramente que es importante evitar la escisión en dos grupos de la población trabajadora.

Usted es su principal garantía.



KREDIUNION:
CREDITO PERSONAL
RAPIDO, SENCILLO
YA SU MEDIDA.



Bankuni6n
LA FUERZA DE UN EQUIPO

PALMA • Avda. Conde Sallent, 22 A / Avda. Alejandro Rossell6, 17
Marqués de la Cenia, 40
INCA • Obispo Llopart, 60
CIUDADELA • Plaza de Alfonso III, 5
IBIZA • Ignacio Wallis, 29

LIQUIDAMOS

TRESILLOS A PRECIOS DE COSTE

TRESILLO CAMA SKAY
23.000 Pts.

RINCONERA 5 PIEZAS
13.000 Pts.

TRESILLO GRAN CONFORT
29.000 Pts.

Muebles

DMIR

Fácil
aparcamiento

REYES CATOLICOS, 49-51 - Palma de Mallorca

En el terreno agrícola, según Alfonso Anaya y Carlos Díaz

«Baleares se beneficiará»

● A España le costará ingresar en la Comunidad



De izquierda a derecha, Carlos Díaz Eimil, Carlos Díez (jefe de producción vegetal de la Delegación Provincial del Ministerio de Agricultura) y Alfonso Anaya.

«Indudablemente, el ingreso de España en el Mercado Común agrícola supondrá numerosas ventajas para este sector español» manifestaron en una conferencia los ingenieros agrónomos y asesores de la Secretaría de Estado para las Relaciones con las Comunidades Europeas, Alfonso Anaya Turrientes y Carlos Díaz Eimil.

La conferencia tuvo lugar en el salón de actos de «La Caixa» y el tema a tratar era «La agricultura balear ante la entrada de España en el Mercado Común»

Entre las ventajas que tendrá el agricultor balear están los aspectos protectionistas que goza este sector económico en los países del Mercado Común. El agricultor comunitario es, pues, uno de los más mimados del mundo por cada una de sus respectivas Administraciones. La causa estriba en que la agricultura europea es una agricultura secular, con todos los inconvenientes que representa esta en el primer mundo en una sociedad del sector primario. El agricultor comunitario tiene unas estructuras totalmente distintas a las que desarrollan los agricultores americanos o neozelandeses.

A España le costará ingresar en la Comunidad por dos causas: La primera es que hemos de adaptarnos, en todos los niveles, a un supraorganismo que ya está en marcha desde 1957. Por otra parte, nuestro país es más pobre que la mayoría de los que componen la comunidad y ha de sumarse a una política agrícola que ya está elaborada.

Una petición española presentada en las conversaciones que se están teniendo con las autoridades comunitarias ha sido que la almendra tenga una organización propia; de esta manera los agricultores tendrán seguro que este producto se estudiará por separado. Algo similar ha ocurrido con las aceitunas de mesa y el algodón, que solicitaron los griegos y que ya ha implantado la CEE. Esta medida beneficiará, como es lógico, a los agricultores de nuestro país.

Por lo que respecta a la leche, producto de sumo interés para Baleares, los precios que tiene en el Mercado Común son un poquito más bajos que los que tenemos en España.

Los países de la CEE son excedentarios en productos lácteos. Y al existir la libertad de establecimiento de empresas y libre mercancías de productos muy bien pueden invadir los mercados españoles con productos lácteos sofisticados, tales como yogures, batidos, quesos, etc. Este último producto, por norma general, es más barato en España que en la CEE, por lo que al igualar precios los productores de quesos se verán beneficiados.

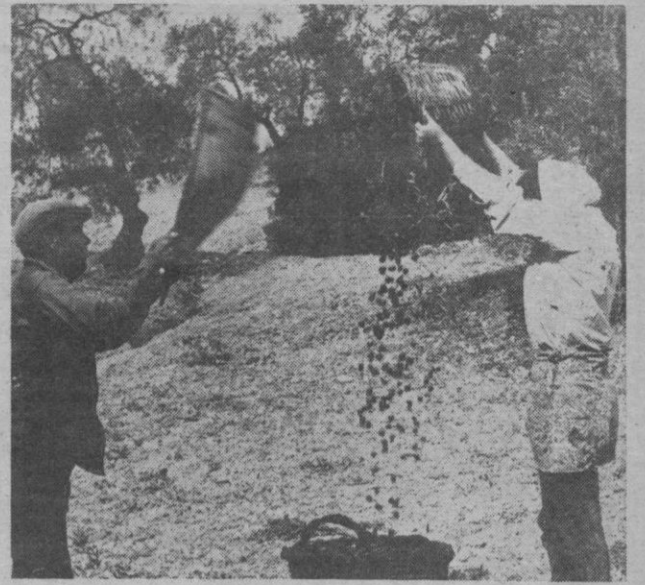
Pero es en la carne de vacuno en lo que verdaderamente es deficitario el Mercado Común, por lo que es mucho más interesante producir carne en régimen extensivo, ya que sus cebaderos con piensos son muy sofisticados y no admiten competencia por parte de los españoles.

Por último, existen enormes restricciones para la carne de cerdo, ya que el Mercado Común procura que la peste africana que tanto asola a la cabaña española no se introduzca en las suyas. El Mercado

● Con el ingreso en el Mercado Común Europeo

Común sólo admite productos españoles de cerdo que estén previamente cocidos. España ha hecho un enorme esfuerzo para erradicar dicha peste. El Ministerio de Agricultura dedica cada año 800 millones más un préstamo que ha conseguido de las autoridades comunitarias. El préstamo es de 1.000 millones de pesetas, a devolver en cinco años.

RIVERO
Foto: JUANET



El director del Hiper preocupado:

«No somos una casa de beneficencia»

En relación con lo sucedido el viernes en el Hipermercado y puestos en comunicación con el director del centro el Sr. Fernandez Coronas, ha manifestado a «Baleares»: «No pude identificar a ninguno de los detenidos como a las personas responsables de lo que yo considero, no un robo, sino un hurto». La opinión del director del Hiper sobre las causas del suceso es prudente: «Humanamente, que no legalmente, comprendo lo ocurrido. Hay que ponerse en el caso de los que al llegar a su casa no encuentran nada para comer, pero creo que éstos señores no tendrían que arremeter contra una empresa privada; el Hiper contrata cada mes 30 ó 40 personas como trabajadores eventuales. La responsabilidad es en exclusiva de las autoridades. Mi temor es que tales hechos puedan repetirse, y ésta casa no es una institución»

YA ESTA A PUNTO DE TERMINARSE EL MEJOR EDIFICIO DE LA BAHIA DE PALMA EN EL CORAZON DEL PASEO MARITIMO



Edificio Miramar



Promotor EMBAT, S.A. Tel. 462504
últimos pisos por vender

**SERVICIOS: TALLER MECANICO
ASISTENCIA EN CARRETERA
GRUA Y RENT-A-CAR**

Sábados, domingos y festivos

C/. Tte. Lizasoain, 27. Tel. 281666

Los días 20, 21, 22, 27, 28 y 29

Huelga en «Spantax»

El personal auxiliar de vuelo ha aprobado mayoritariamente convocar una huelga para los días 20, 21 y 22 de junio y 27, 28 y 29 del mismo mes a la vista de los despidos y de las san-

ciones que se están produciendo en la empresa.

Aseguran haber llegado a dicha decisión a causa de la falta de respuesta a las peticiones que sobre el tema han hecho los trabajadores.



Santiago Paz expondrá en Murcia

El pintor argentino Santiago Paz, afincado en Palma, desde hace tiempo, expondrá el próximo mes en una importante sala de Murcia una colección de sus más recientes trabajos.

Las treinta obras de Santiago Paz son una buena muestra del denominado «expresionismo creativo», como lo ha definido el prestigioso crítico madrileño Raúl Chávarri.

Esta muestra pictórica, que aguardamos también con interés en nuestra ciudad, será expuesta a finales de este año en la sala del Bundescher Fotofinisher de Frankfurt. (RFA).



Obra reciente de S. Paz

GAÑE DINERO CRIANDO CARACOLES
UN NEGOCIO MUY RENTABLE CON MUY POCO TRABAJO
Como distracción o sobresueldo, o un gran negocio en plan industrial. Facilidades de pago.
CONSULTEN: Valentín Vilá, Font y Monteros, 9-B. Palma

D^a Rita Carrascosa, Vda. de Jaime Puig, propietaria de
PERFUMERIA EXCELSIOR

Plaza Pío XII, 7 - A

comunica a su distinguida clientela, y público en general, que continúa a su disposición con el mismo agrado de siempre.

EXCEPCIONAL VIAJE
FOTOSAFARI

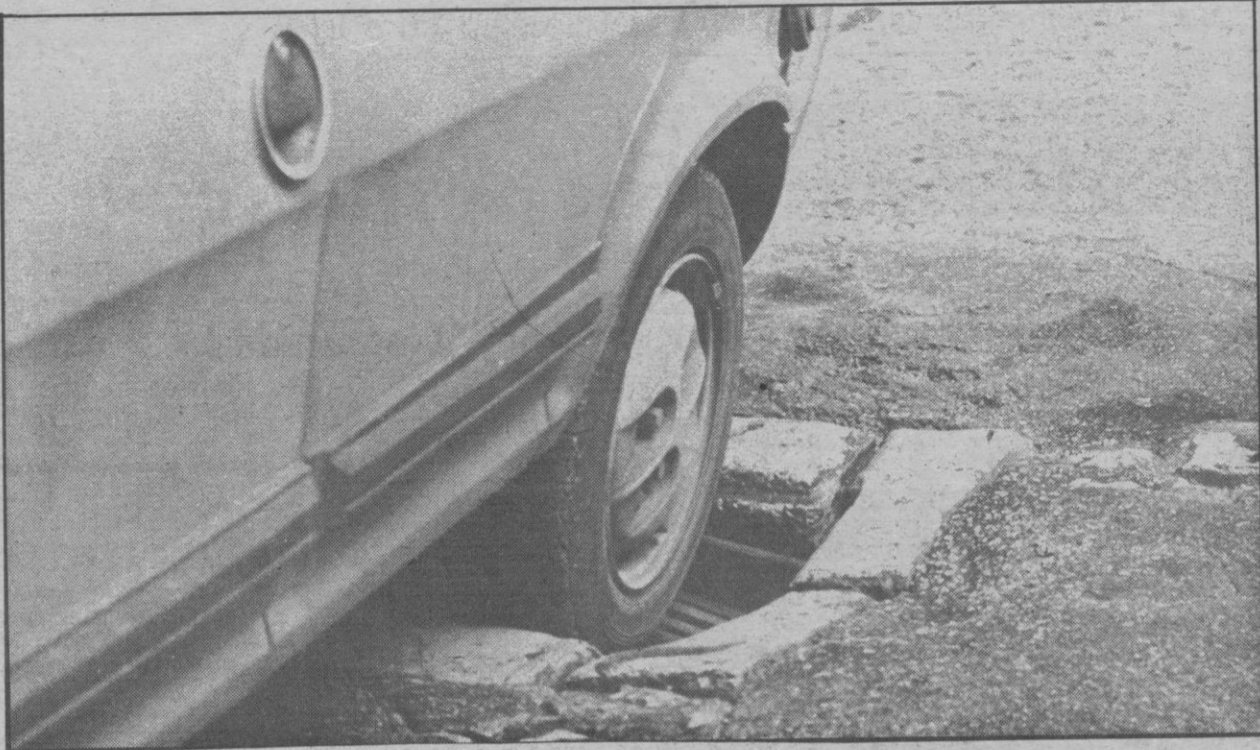
A KENIA Y LAS ISLAS SEYCHELLES

Salida prevista: mes de septiembre
CONTACTE NUESTRAS OFICINAS
PARA MAS INFORMACION

VIAJES
EMARITTEL S.A.

G.A.T. 271

Tel. 211346 - OLMOS 60. B - PALMA
Tel. 306360 - OBISPO P. HUIX 2 - IBIZA
Tel. 380132 - VIRGEN DEL CARMEN, 3 - CIUDADELA



Una trampa para vehículos

Y el peligro está en cualquier parte. Por ejemplo en la Plaza de Santa Catalina Tomás, donde un vehículo se ha visto enganchado en

uno de los imbornales allí existentes. El peligro continúa en la plaza y es preciso terminar con él. No es conveniente dejarlo por

más tiempo. Las brigadas del Ayuntamiento ya lo saben, no es el único, pero es el último que hemos visto y desde aquí lo denunciaremos

públicamente. ¡Ahora a arreglarlo!

(Foto: TONY MALDONADO)

En Cala Millor

Discoteca destruida por las llamas

Fue el conserje del Hotel Morito el primero en advertir del incendio que a las 6 de la mañana se declaró en los bajos del mismo hotel: discoteca «Morito»; de la que surgían grandes columnas de humo. Movilizándose entonces el parque de bomberos de Manacor y la totalidad de los clientes del hotel que en perfecto orden desalojaron el edificio ante el riesgo de peligros mayores. Afortunadamente no hubo que lamentar desgracias personales, a pesar de que la discoteca quedó totalmente destruida. Por el momento se desconocen las causas que pudieron provocar el suceso: o colillas o uno de esos frecuentes cortocircuitos.

Principio de acuerdo entre el Consell y los trabajadores

Hemos recibido con el ruego de su publicación el siguiente escrito del Consell Insular de Mallorca, con firma de su vicepresidente, el conseller Jaime Canudas, referente a las negociaciones del pacto laboral entre el Consell y los trabajadores de sus centros hospitalarios y asistenciales, a través de la Comisión Negociadora nombrada al efecto:

El Consell Insular de Mallorca informa a los trabajadores con contrato laboral de sus centros hospitalarios y asistenciales, así como a la opinión pública, que, al finalizar la mañana de hoy, sábado, 6 de junio,

la Comisión Negociadora del Pacto ha llegado a un principio de acuerdo que permite continuar las negociaciones encaminadas a la redacción definitiva de aquel, que tendrá vigencia para los años 1981 y 1982. En consecuencia, los trabajadores han anunciado que procederán a desconvocar la huelga prevista para los días 8 y 9 del mes en curso.

El Consell quiere significar el esfuerzo demostrado por ambas partes negociadoras y agradecer especialmente el de los representantes de los trabajadores en sus intentos de aproxi-

mación a las ofertas realizadas por el Consell.

— Jaime Canudas Martínez
Vicepresidente

Desconvocada una huelga

Los trabajadores del Consell Insular de Mallorca en reunión celebrada ayer mañana acordaron desconvocar la huelga anunciada para los días 8 y 9 de junio, dado que la representación del Consell y la de los trabajadores llegaron a acuerdos de principio sobre salarios,

mejoras sociales, representación, participación y vigencia del pacto empresarial.

El miércoles proseguirán las negociaciones.

Así que ya lo saben los directamente afectados. Se desconvocó la huelga.

REGALAMOS
ARMONICA ALEMANA
ENVIANDO 30 CORONILLAS
QUINA SANTA CATALINA
Apartado 919. MADRID



LAS MARAVILLAS
PLAYA DE PALMA
Balle cada noche
con la música viva de
las orquestas

Constelación
Y
MELODIC

545 PLAZAS - BACHILLERES

DESDE 18 AÑOS - 811.440 PTS. - 912.870 PTS. (ó más)

EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD! Convocadas por el Consejo General del Poder Judicial 150 plazas de SECRETARIOS DE JUZGADOS DE PAZ (B.O.E. 12-5-81) y 395 plazas CUERPO DE OFICIALES DE ADMON. JUSTICIA (B.O.E. 23-5-81). Plazas en TODA ESPAÑA. Categoría FUNCIONARIOS PUBLICOS DE CARRERA. Retribuciones: 912.870 pts. y 811.440 pts. ó más (véase GUIA). Ambos sexos, desde 18 años (sin límite). Título Bachiller superior o similar. Pruebas escritas (ninguna oral) sólo temas de Derecho. GRANDES EXITOS DE NUESTROS ALUMNOS. Pídanos HOY MISMO por correo sin compromiso la GUIA GENERAL DE INFORMACION con programa e instancia.

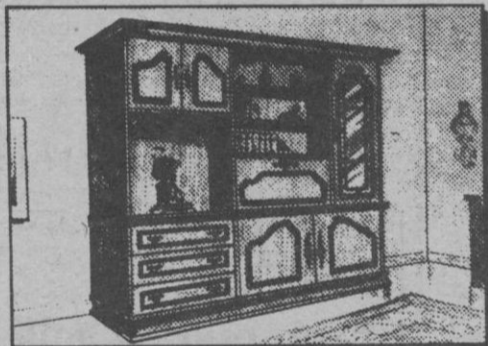
CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS - Sagasta, 23 - MADRID-4

Por quiebra de fábrica de librerías

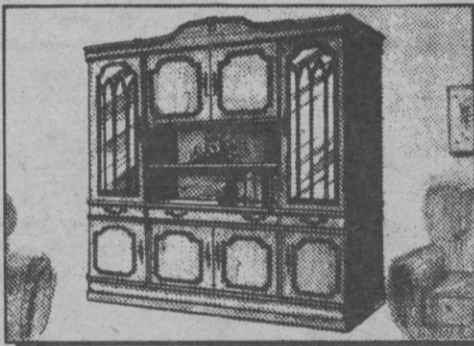
DE TODAS LAS MEDIDAS

¡ LIQUIDAMOS ! MILES Y MILES DE LIBRERIAS

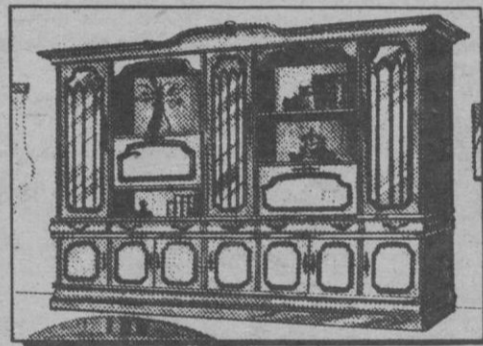
FINANCIAMOS TODAS LAS OPERACIONES HASTA 42 MESES SIN ENTRADA



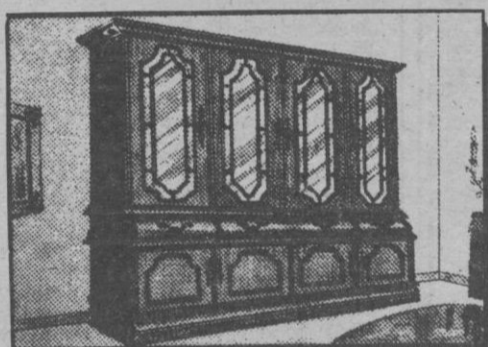
Precio fábrica ~~58.500~~
Precio por quiebra **44.500**



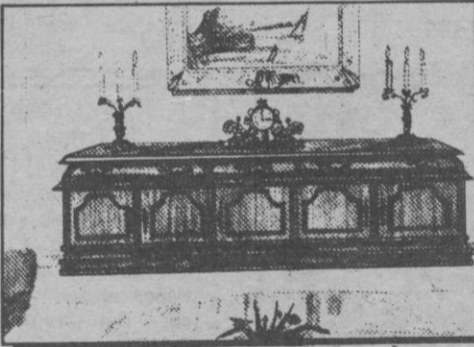
Precio fábrica ~~79.400~~
Precio por quiebra **58.500**



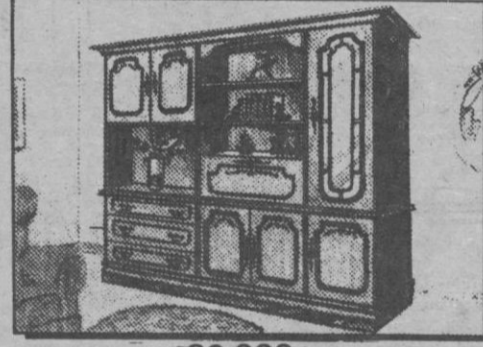
Precio fábrica ~~106.000~~
Precio por quiebra **79.500**



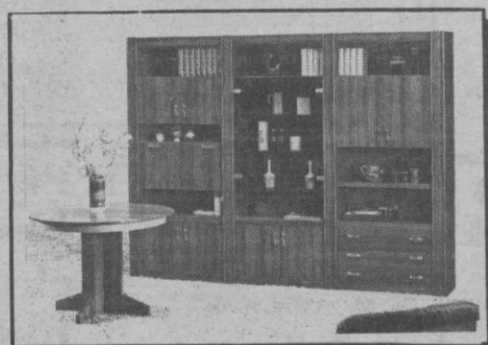
Precio fábrica ~~83.100~~
Precio por quiebra **57.500**



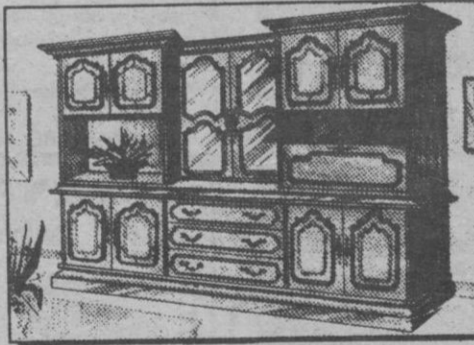
Precio fábrica ~~49.000~~
Precio por quiebra **31.500**



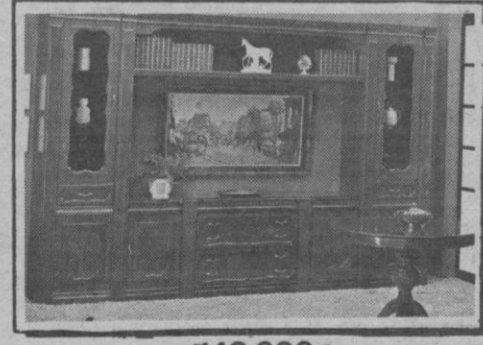
Precio fábrica ~~80.000~~
Precio por quiebra **58.000**



Precio fábrica ~~67.000~~
Precio por quiebra **49.500**



Precio fábrica ~~102.000~~
Precio por quiebra **76.000**

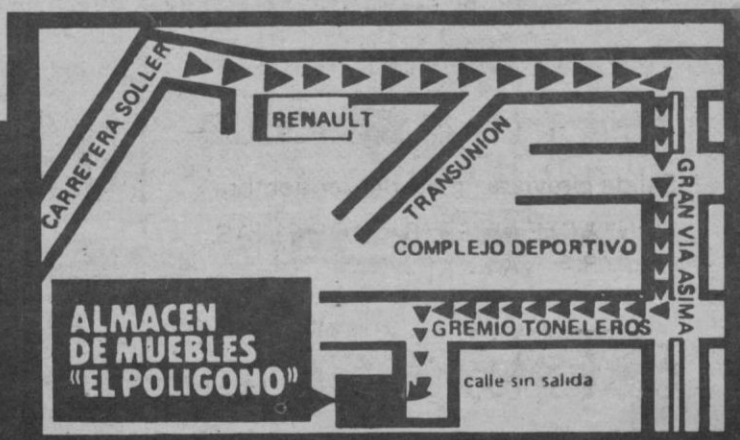


Precio fábrica ~~140.000~~
Precio por quiebra **85.000**

tenemos existencias en mesas y sillas para cualquier modelo de librería

SERVICIO DE ENTREGA Y MONTAJE GRATIS

**ALMACEN DE MUEBLES
EL POLIGONO**
C/ Gremio Tonderos, 20.
Poligono Industrial La Victoria. Palma.



«Los centristas no pueden ser cautivos de la estrategia de socialdemócratas»

Oscar Alzaga solicita un Gobierno de amplia mayoría

ALMERIA.- El diputado centrista Oscar Alzaga, que ayer tarde pronunció en Almería una conferencia organizada por la fundación «Humanismo y democracia», manifestó en una rueda de prensa: «El terrorismo y toda la situación española demandan una respuesta más firme del Gobierno, una respuesta de más autoridad y mayor eficiencia en la solvencia de los problemas existentes».

«Esto, en política —dijo— supone un mejor sistema de partidos políticos, y una selección de mejores dirigentes».

«Autoridad y autoritarismo —añadió— son dos cosas distintas. La autoridad, en política democrática, es

capacidad para ser coherentes con el principio democrático del imperio de la ley. La gran autoridad que puede tener un sistema democrático, es el Gobierno se encuentra respaldado por una mayoría clara y suficiente del pueblo español. No tenemos un Gobierno apoyado en una mayoría suficiente. Hemos de dotar al país de un gobierno con mayoría parlamentaria».

Sobre un posible gobierno de coalición, afirmó: «La más vieja de las premisas de un régimen democrático es que gobierna la mayoría y controla la minoría, y no veo forma de que gobierne la minoría y controle la mayoría».

COALICION CON AP

Alzaga indicó que nunca ha propugnado una unión con Alianza Popular. «Entiendo —dijo— que los hombres de Alianza Popular tienen su organización, su base y sus postulados, y UCD tiene su propia personalidad. Yo he propugnado una coalición electoral. Hay que dar soluciones sin hacer cambalaches parlamentarios. No veo el horizonte político más que una coalición electoral con la forma política con la que más coincido en la actividad parlamentaria».

«Es preciso —añadió— que la oferta electoral tenga posibilidades de obtener una mayoría. El entendi-

miento cabe a partir de la frontera que delimita la derecha golpista de la no golpista».

«Un partido centrista manifestó en otro momento —no puede ser cautivo de la estrategia de un grupo social demócrata, que está con nosotros y no con los socialistas, y que tiene una representación limitada en nuestro electorado. Hay que pensar en los grandes intereses del país y no en los intereses particulares de un grupo».

Acercado al acuerdo tripartito sobre el empleo, dijo: «Es un factor más para actuar sobre alguna de las causas del paro, pero hay que buscar otras soluciones y medidas».

Crisis en UCD de Valencia

Seis parlamentarios podrían abandonar el partido

MADRID.- Hoy, domingo por la tarde, se reunirán en Valencia una serie de parlamentarios de UCD de la provincia para estudiar la situación del partido a nivel provincial, en especial en lo que se refiere al tema autonómico.

Los asistentes a la reunión, según ha informado a Europa Press, serán los siguientes: Emilio Attard, Joaquín Muñoz Peirats, Francisco Aguirre de la Hoz, José Ramón Pin Arboleda, Víctor Ruiz Monrabal y José Baquena.

INTERESÉS OCULTOS

Las citadas fuentes entienden que en la actitud de un sector de la UCD valenciana, encabezado por Fernando Abril Martorell vicepresidente del Gobierno,

que ha hecho cuestión innegociable de una palabra del proyecto de estado de autonomía —«reino» o «país»— hay intereses ocultos que quieren provocar la paralización del debate del Estatuto. Califican de «incomprensible» la posición de casi toda la izquierda valenciana.

La crisis del PCE

MADRID.- Una de las propuestas de los militantes del PCE, que recoge la sección «Tribuna del X Congreso», que publica «Mundo Obrero» señala: «Hay que luchar —la dirección del PCE tiene que luchar— por recuperar a Tamames, a Triana, a Mohedano, a Claudin».

Asimismo, dicha propuesta, que firma Francisco Caballero Garrido, señala

que se debe «luchar porque no se vayan ni Larroque, ni Mangada, ni Brabo, ni Almeida, ni García Salve, ni Luis Pérez Rey, ni Paco Martín Morales, ni Carlos Mercader, Angel Moreno, Manuel y Quintín Montero, que si aún están en el PCE, algunos están en la raya de salir de él, aunque cada uno por motivos bien diferentes, pero coincidentes».

Comenzó la Asamblea de la Confederación de excombatientes

MADRID.- Ayer por la mañana comenzó en Madrid la VII Asamblea Nacional de la Confederación de Excombatientes de España, bajo la presidencia de José Antonio Girón de Velasco. La clausura de la misma se celebrará hoy, en un hotel de Madrid, con un discurso del presidente de la Confederación.

Los trabajos de la asamblea se han repartido en tres comisiones de estudio que debatirán varias po-

nencias relativas a la unidad de España y los españoles, futuro de la confederación ante el momento actual, medios de comunicación social y estudio de las gestiones realizadas ante la administración sobre la solicitud de una emisora de frecuencia modulada y un canal privado de televisión.

Asimismo la asamblea renovará una tercera parte de la Junta Nacional, máximo órgano entre asambleas.

Gastarán millones

Empresarios gallegos contra partidos marxistas

LUGO.- «Los empresarios gallegos gastarán millones en las elecciones al Parlamento y apoyarán decididamente a los partidos no marxistas».

Manifestó Alvaro Rodríguez Eiras, presidente de la Confederación Empresarial de Galicia.

Añadió el señor Rodríguez Eiras que «nuestra campaña será tan fuerte como la de cualquier partido político» y dijo que se identificaban con aquellas organizaciones políticas que defienden la libre empresa.

«Las ideas marxistas —apuntó más adelante— no conjugan con la libre empresa. Todos los partidos que vayan contra la libertad en cualquiera de sus formas, no nos gustan».

Finalmente Alvaro Rodríguez Eiras dijo que los empresarios sienten una gran preocupación por la gente que pueda componer el primer Parlamento gallego y «es por ello —concluyó— por lo que nosotros pretendemos ejercer nuestra influencia para que la gente vote a los partidos afines».

Jefatura Provincial de Carreteras ANUNCIO

A partir del sábado día 6 de Junio del corriente año, a las 12.- horas, quedará abierto al tráfico el Tramo Manacor— San Lorenzo de la Carretera C-715 de Palma a Cala Ratjada.

La Jefatura de Carreteras de Baleares recomienda precaución a los usuarios por no haber finalizado el período de obras.

Palma de Mallorca, 5 de junio de 1981
EL INGENIERO JEFE.

FOMENTO DEL TURISMO DE MALLORCA

desea recibir candidaturas para un puesto en PALMA DE MALLORCA, de

Director de promoción

- Dependiendo de la Comisión de Promoción y con un equipo de unas 5 personas, realizará la promoción turística de la isla.
- Se desea nivel Universitario, con buenos conocimientos de marketing, idioma inglés y alemán y experiencia de 5 años en promoción y venta y en puesto de responsabilidad. Se valorará conocimiento de otros idiomas.

- remuneración, según experiencia, será del orden de 2.500.000 ptas. o superior
- si aportara conocimientos y experiencia muy afines.

● Proceso de selección individual.

Para recibir información, envíen sus señas y teléfono, indicando la referencia del puesto, o llamen a: 241.98.11 ó 241.21.88



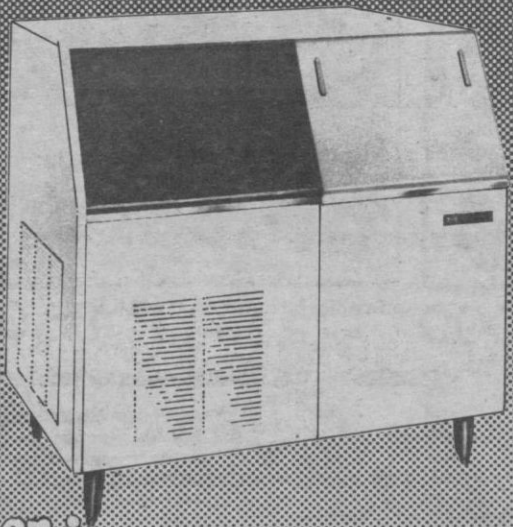
sofemasa
selección

Torre de Madrid 10-5 (MADRID 13)
Ref. 11.372 (INEM-B-1/6594)

Fabricadora de cubitos de hielo

SCOTSMAN USA

Importada directamente de U.S.A.



Adquiérala en:

Frigoríficos



BUJOSA, S.A.

Arquitecto Bennisar, 22-B tel 251564



SIEMA

SISTEMAS Y MAQUINAS, S.A.

Capitán Cristóbal Real, 30 tel 270058



comercial
BUADES

Gran Vía Asima Pol. La Victoria tel 290500



FRIUSA

Gremio Tintoreros naves 29 y 30
Pol. La Victoria tel 29 69 66

Ministro de Industria

El canon de energía eléctrica se aplicará el mes próximo

Burgos.- A partir de primeros de julio comenzará a aplicarse el canon de producción de energía eléctrica aprobado en Cortes, ha anunciado el ministro de Industria, Ignacio Bayón, durante su estancia en Burgos.

El señor Bayón llegó a la capital burgalesa para presidir el acto de constitución de «Sodical» (Sociedad de Desarrollo Industrial de Castilla y León) que tiene como principal cometido potenciar la pequeña y mediana empresa, con gran incidencia en la región.

El ministro de Industria y Energía que comenzó su jornada con una visita al Gobierno Civil, fue recibido por el titular de la provincia, Manuel del Hoyo Aguilera, y allí mantuvo una reunión con el delegado provincial de su departamento para tratar diversos temas relacionados con Burgos.

Posteriormente se trasladó al palacio de la Isla y se entrevistó con el presidente del organismo preautonómico de Castilla León, José Manuel García Verdugo y directores del Consejo, a quienes saludó y en cuya compañía recorrió las instalaciones provisionales de algunos departamentos del Consejo.

Más tarde recorrió el complejo industrial de Villalonquejar, donde visitó especialmente la zona donde se realizan los trabajos

de sondeo geotérmico de la empresa nacional «Adaro» de los que se mostró satisfecho.

De nuevo en la diputación y tras la lectura del decreto de Constitución de «Sodical», intervino el presidente del consejo general Castellano-Leonés, señor García Verdugo, quien hizo un estudio de los problemas socioeconómicos de la región, donde se observa, dijo, una regresión económica y un descenso de la población como consecuencia de la emigración.

El señor García Verdugo expresó su confianza en el futuro de la región y puntualizó que aunque «Sodical» no será un salvavidas de empresas no viables, será un apoyo importante para aquellas que cuenten con fundamentos de viabilidad. Terminó con la exposición de los objetivos de la empresa constituida y su finalidad de apoyar fundamentalmente, a la pequeña y mediana empresa.

Seguidamente el ministro de Industria y Energía, en su discurso, ha destacado la importancia de abrir nuevos cauces a la ilusión y a la esperanza con vistas al futuro, y ha manifestado que cree en «Sodical» por considerarlo importante para la vida económica de Castilla y León y soporte de la pequeña y mediana empresa.

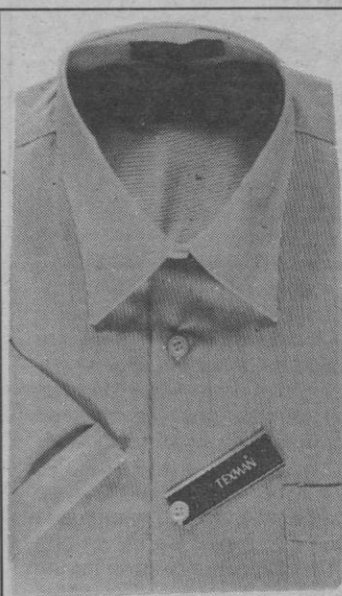
Acuerdo entre el Poder Judicial y Educación

MADRID.— El presidente del Consejo del Poder Judicial, Federico Carlos Sainz de Robles, y el ministro de Educación y Ciencia, Juan Antonio Ortega Díaz-Ambrona, firmarán el lunes un acuerdo marco de colaboración, cuyo principal objetivo se orienta a estrechar las relaciones entre las Facultades de Derecho, sus departamentos e institutos universitarios, con los juzgados, tribunales y los centros de estudios judiciales.

Se intenta con este acuerdo, fomentar el estudio del derecho europeo,

especialmente del derecho comunitario, en orden a su aplicación en España, e impulsar en las facultades de Derecho la investigación sobre temas relativos al poder judicial, en el orden práctico del funcionamiento de juzgados y tribunales.

Asimismo, se trata de establecer vías de colaboración entre el Consejo General del Poder Judicial y las facultades de Derecho para realizar estudios que aquel pueda solicitar y colaborar con las escuelas de prácticas jurídicas.



CIEN MIL CAMISAS

LAS MAS FRESCAS, LAS MAS FINAS,
LAS MEJORES Y BARATAS...
...EN ROXALAR

Camisa Cro. M/ Corta cuadros	595
" " Cuadritos	650
" " Punto estampadas	895
" " Cuadrillé	995
" " Mil Rayas	950
" " Lisa Clásica	799
" " Cuello Regulable	975
" " Cuadros Vaqueros	895

Camisa Cro. M/ Corta Blanca	550
" " Juvenil	995
Playeras manga larga Cro.	795
Playeras Mil Rayas m/corta Cro.	1.195
Bowling m/corta estampado	795
Blusa camisera Señora	
Cuadros Moda suaves	695

VARIEDAD DE ESTILOS EN
TODAS LAS TALLAS.

Y... si le van las prendas de Punto, en ROXALAR también encontrará la última Moda veraniega en polos, chaquetas, vestidos y demás prendas de este género que tanto triunfa hoy.



(SABADOS TARDE ABIERTO)
Roxalar
SAN MIGUEL, 51 y CAPITAN CRESPI COLL, 15 (SON GOTLEU)



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D^a Isabel Amengual Rosselló

(VIUDA DE MIGUEL CALDENTY)

Que falleció el día 4 a la edad de 77 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos Miguel y Marcos, hijas políticas Catalina y Marta, hermanos Juan y Antonia, hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y su asistencia a la misa que se celebrará el día 8 a las 20 horas en la Parroquia de la Asunción (Son Españolet) Palma.

No se invita particularmente



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D^a Enriqueta Orfila Gomila

VDA. DE D. GABINO ALLES PEREZ

Que falleció ayer habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus aflg. hijas, María del Carmen y María Lorenza, hijos políticos Andrés Sánchez Corral (Inspector de Información SEVF Hacienda) Miguel Suau Abraham (Inspector de Aduanas), nietos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que tendrá lugar el lunes 8 de junio a las 20.30 h. en la Parroquia de Santa Catalina Tomás por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Neumonía atípica

Ingresadas 2.897 personas

MADRID.- Un total de 2.897 enfermos hospitalizados por la «neumonía atípica» existen en toda España, según datos facilitados a Europa Press por la oficina de prensa del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

De esa cifra, 2.083 pertenecen a Madrid, cuya provincia ha registrado en las últimas horas 251 ingresos, 237 altas y ninguna defunción.

Por lo que se refiere a provincias, el número de ingresos en las últimas 24 horas ha sido de 95 y el de altas, 78, sin que se hayan producido defunciones. El número total de hospitalizados es de 814.

No se amplía el plazo de declaración de la renta

LA CORUÑA.— No se ampliará el plazo fijado para la presentación de declaraciones sobre la renta, confirmó en rueda de prensa el subsecretario de Hacienda, Arturo Romani.

El señor Romani anunció también que será intensificada la acción inspectora con especial atención a la renta del trabajo independiente —que no sufre retenciones— y a la comprobación de las declaraciones del año 1979.

En este sentido, el subsecretario explicó que para 1984 estará completa la plantilla de 1.500 inspectores de Hacienda y 2.000 subinspectores que permitirán un control eficaz sobre las declaraciones de años anteriores.

Continúa la huelga de médicos

Comienza la guerra de comunicados

MADRID.— La Oficina de Prensa del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social ha hecho pública una nota, según la cual la incidencia de la huelga de los médicos titulares de la Seguridad Social ha tenido una incidencia mínima.

La nota dice lo siguiente: «En relación con la huelga convocada por la Confederación Estatal de Sindicatos Médicos, el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social, a través de la Secretaría de Estado para la Sanidad informa que en todas las residencias sanitarias de España la actividad es la normal de los sábados y sólo se han producido mínimas incidencias en Zaragoza, Santa Cruz de Tenerife y Guipúzcoa».

«Por lo que respecta al domingo, como viene siendo habitual en los días festivos, sólo funcionarán en los centros sanitarios los servicios mínimos y de urgencia».

ACUSAN DE FALSEDAD A LA ADMINISTRACION

MADRID.— El comité nacional de huelga de la Confederación Estatal de

Sindicatos Médicos ha difundido una nota donde denuncia que «el Ministerio de Trabajo, Sanidad, y Seguridad Social está falseando conscientemente la repercusión de la huelga en las residencias sanitarias de la Seguridad Social, en un intento, una vez más, de crear descontento en la profesión médica».

Como se sabe, la confederación de médicos ha convocado una huelga a la que, según sus propios datos, se han adherido 51 residencias sanitarias en 36 provincias. Sin embargo, las cifras facilitadas por el Ministerio reflejaban una mínima incidencia del paro. En el sector hay 16.000 médicos, y el paro ha afectado a más de 13.000, según los convocantes.

La confederación de médicos dice en la nota que invita al Ministerio a participar en «una comisión paritaria», abierta a la prensa, donde se demuestre la realidad de los datos».

Asimismo, la confederación estatal denuncia «el intento de la Administración de ir contra el derecho constitucional de la huelga, intentando boicotear la misma en Madrid».

Atentado de San Sebastián

Funeral por el policía asesinado

SAN SEBASTIÁN.— El funeral «corpore in sepulchro» por el cabo primero de la Policía Nacional, Esteban Álvarez Merallo, muerto en un atentado perpetrado la noche del viernes por ETA militar tuvo lugar a la una de la tarde de ayer.

La ceremonia religiosa, concelebrada por cuatro sacerdotes, se ofició en el salón de actos del Gobierno Civil de Guipúzcoa y en ella estuvieron presentes padres y familiares de la víctima, el delegado general del

Gobierno para el País Vasco, Marcelino Oreja; director general de la Policía, José Luis Fernández Dopico; gobernadores civil y militar de Guipúzcoa, alcalde de San Sebastián, mandos de la Policía Nacional, Guardia Civil y compañeros del policía muerto.

El oficiante dijo en la homilía que «nos tememos que la repetición de estos hechos creen la insensibilidad porque al no tenerla por los muertos la perdemos también por los vivos».

Al salir el féretro a hombros de guardias civiles y policía nacional se dio en el interior del Gobierno Civil un ¡viva España! que fue coreado por los presentes y las personas que se concentraron en las inmediaciones del edificio gubernativo.

La compañía de la Policía Nacional formada en el patio rindió honores al paso del féretro, mientras la banda de música del Ejército interpretaba una marcha fúnebre y las autoridades militares saludaban.

«Marcelino Oreja que formaba en el patio con otras autoridades se adelantó al término de la marcha fúnebre y gritó ¡viva España! ¡viva el Rey! ¡viva la Policía Nacional!».

En Barcelona

Almacenes «El Aguila», destruidos por incendio

BARCELONA.— Sin que se hayan registrado víctimas, y a las seis horas de su declaración, puede darse ya por dominado el incendio que comenzó a mediodía de ayer en los viejos almacenes «El Aguila» de Barcelona.

Prácticamente todas las dotaciones en servicio del parque central de bomberos se trasladaron al lugar del siniestro, en la Plaza de Universidad, confluencia con la calle Pelayo, desde donde salía una columna de humo, visible desde una gran parte de la ciudad.

El edificio en cuestión consta de ocho plantas y todo parece indicar que el incendio se originó en la segunda por un chispazo de la corriente eléctrica.

El hecho de que el edificio estuviera prácticamente deshabitado y que clientes y vendedores de la planta baja fueran inmediatamente desalojados fue la causa de que no hubiera víctimas.

A la hora de declararse el incendio, se derrumbó el techo del inmueble y poco después se vino abajo parte de la fachada, que estuvo a punto de alcanzar a un grupo de bomberos que se encontraban cerca.

Se da la coincidencia de que los almacenes incendiados habían presentado quiebra hace varios años y fueron objeto de numerosas subastas, la última de ellas en enero pasado.

La última plantilla conocida de dicha empresa era de 122 empleados. El edificio había sido propiedad, durante muchos años, del

financiero Muñoz Ramonet y en la actualidad la sociedad propietaria de la empresa le había puesto el nombre de «Pre-mini» (Precios mínimos).

Se sabe que la policía judicial ha sido advertida por si hubiera indicios de criminalidad en el siniestro.

El aspecto del inmueble, que data de comienzos de siglo, es de completa ruina y los bomberos han manifestado que puede venirse abajo, aunque de todas maneras será necesario proceder a su demolición.

Por otra parte, según informó el jefe del Cuerpo de Bomberos, el edificio había sido denunciado repetidas veces por no reunir las mínimas condiciones de seguridad.

Esta falta de seguridad fue confirmada, a su vez, por el alcalde de Barcelona, Narcís Serra, quien se personó en el lugar del siniestro y estuvo presente en el mismo durante una hora.

«Me enteré inmediatamente del mismo —dijo— por una llamada de los bomberos, quienes me informaban cada cuarto de hora de la marcha de los acontecimientos. Yo he seguido en mi despacho trabajando normalmente hasta que terminé la tarea y luego me vine hacia aquí».

Otra de las irregularidades que ha hecho que se prolongara la extinción del siniestro ha sido que las bocas de agua próximas al mismo no contaban con la presión suficiente para que las mangueras llegaran a los últimos pisos.

Mentís a Fraga

La OLP no tiene relaciones con ETA

Sevilla.— El director de la Organización para la Liberación de Palestina (O.L.P.) en España, Munzer Dajani, ha desafiado al presidente de Alianza Popular, Manuel Fraga Iribarne, a que muestre públicamente los documentos en los que se refirió en su último viaje a Israel y que según el político español, demuestran que existen conexiones entre la ETA y la OLP.

Munzer Dajani, que asiste como invitado al cuarto congreso del PSA, indicó

también a los periodistas que el terrorismo sólo procede de Israel y no del pueblo palestino «que se limita —añadió— a defenderse de la agresión sionista».

El representante de la OLP aseguró que las declaraciones del señor Fraga hay que enmarcarlas en los múltiples intentos de desprestigiar a la OLP dentro del territorio español, ya que se persigue, según el director de la OLP, la expulsión de los palestinos de España.

El rally del Ferrol terminó trágicamente

Un coche arrolló a tres espectadores

EL FERROL.— A las siete de la tarde de ayer, cuando se corría la segunda etapa del rally «Ciudad de Ferrol», que había comenzado unos minutos antes, en la denominada subida de La Bailadora, el coche número 16 se salió de la calzada, arrollando a tres espectadores.

Uno de los espectadores fa-

llecó instantáneamente y otro murió cuando era trasladado a la residencia sanitaria de la Seguridad Social de Ferrol. Varias personas más resultaron heridas, aunque solo una de ellas quedó ingresada en la citada residencia.

Nada más conocerse la noticia el comisario de carrera suspendió la competición.

Table for the National Lottery (Lotería Nacional) showing winning numbers for the 6th of June 1981. It includes columns for numbers 1-0 and their corresponding prizes in pesetas. A large prize of 2,050,000 pesetas is highlighted for the number 21594.

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1. Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o boleto.
2. En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificadas en dos grupos: números completos y terminaciones.
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «prestes» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimas.
3. Vea si en la columna de números aparece el que Ud. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulada el importe total de los premios que han correspondido al billete. En este caso ya no es preciso seguir consultando la lista.
4. Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.
Si el premio pertenece por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, o si caso con las de dos y, finalmente, con la de una.

EE. UU. y México analizarán la situación del continente

Reagan y López Portillo se entrevistarán mañana

WASHINGTON.— La segunda entrevista entre los presidentes de México y EE. UU., José López Portillo y Ronald Reagan, se efectuarán en los próximos días lunes y martes, en el retiro presidencial de Camp David.

Reagan recibirá a López Portillo el lunes en la Casa Blanca y luego los dos presidentes se marcharán en helicóptero hacia Camp David, donde pueden hablar en la atmósfera campechaná que ambos crearon naturalmente y con toda intención desde su primer encuentro.

En la estrategia internacional que Reagan adelantó desde su campaña, es fundamental una alianza de los tres grandes países de la América del Norte, Canadá, Estados Unidos y México, y este último es también piedra angular en la estancia de EE. UU. para el resto de América, particularmente en lo que se refiere a la América Central y el Caribe.

Pero además, México ha

sumido el papel de campeón del Tercer Mundo en desarrollo, en la lucha por conseguir un nuevo orden económico internacional en el hasta ahora frustrado diálogo norte-sur y López Portillo ha invocado a una reunión cumbre de 21 países claves, industrializados y de menor desarrollo, que se efectuará el próximo octubre en México.

A esa reunión se ha comprometido en principio

a asistir Reagan, en el entendimiento de que el presidente cubano Fidel Castro no figurará entre los invitados pese a que Cuba preside actualmente el movimiento de los no-alineados, y la posibilidad de que ese compromiso inicial se confirme, es precisamente uno de los resultados que se esperan de este encuentro presidencial.

Alegando que está en marcha una revisión completa de las relaciones de Estados Unidos con el Tercer Mundo, Washington ha congelado de hecho las negociaciones para concluir la convención internacional sobre derecho del mar, y también los intentos para iniciar las negociaciones globales sobre el tema económico.

James L. Malone, secretario auxiliar de Estado, informó esta semana a la comisión de relaciones exteriores del Senado que la revisión no estará finalizada aún cuando se reanude la décima sesión de la conferencia del mar el 3 de agosto en Ginebra, y que los delegados de EE.UU. solo dispondrán de conclusiones provisionales, y por lo tanto no estarán en condiciones de llegar a acuerdos sustantivos.

La cumbre de México sobre el tema económico no tiene el propósito de lograr acuerdos sustantivos sobre un nuevo orden económico internacional.

Sin embargo, López Portillo espera que sirva de base de lanzamiento de las negociaciones globales, y tratará de convencer a Reagan de la necesidad de iniciar finalmente ese proceso.

También discutirán los múltiples temas de interés bilateral entre ambos países, fundamentalmente las relaciones comerciales, y sobre todo el problema de los cientos de millares de trabajadores mexicanos que cruzan ilegalmente la frontera en busca de oportunidades de trabajo.

La investigación está dirigida por el comisario jefe del norte de Gales, venido expresamente a Belfast con ese propósito y, aunque se supo oficialmente, se desarrolla desde hace varios meses, tras rumores de que información secreta de la policía había pasado a manos del «IRA» y había costado la muerte de varios informantes de la policía.

El principal sospechoso es un agente reservista, que renunció a su cargo a fines de 1979, pero en opinión de los jefes de policía, las filtraciones continuaron posteriormente.

Según un portavoz del «Royal Ulster Constabulary», la investigación está encaminada, no solo a descubrir al culpable o culpables, sino a revisar los métodos empleados para garantizar el debido secreto de las operaciones policíacas.

Convocada por el IRA para mañana

Amenaza de huelga de hambre general en la cárcel de Maze

BELFAST (IRLANDA DEL NORTE).— Los presos republicanos de la prisión de Maze comenzarán a partir del próximo lunes una huelga de hambre masiva.

Según informaciones filtradas por los familiares de varios presos, éstos acordaron una acción masiva de huelgas de hambre para «privar al Gobierno británico de los períodos de recuperación entre las muertes ocurridas por esta causa».

Desde el fallecimiento de Bobby Sands, murieron otros tres miembros del IRA por huelga de hambre, pero —según las fuentes de los presos— el sistema de relevos deja demasiado tiempo en la guerra psicológica que se busca entre los fallecimientos de un grupo y los del siguiente.

Las informaciones indican que «un número sustancial de presos republicanos «comenzarán su huelga de hambre el próximo lunes, con grupos de igual número siguiéndoles en intervalos de pocos días».

Existen actualmente en la prisión de Maze unos 400 presos del IRA, condenados por delitos terroris-

tas, los cuales piden status de presos políticos, consistente en poder vestir sus propias ropas, recibir más visitas, tener derecho a reuniones entre ellos y disfrutar de un régimen carcelario meenos estricto que el de los presos comunes.

CONFIDENTES DEL «IRA»

Una investigación a gran escala se lleva a cabo dentro del «Royal Ulster Constabulary» (Policía del Ulster), ante la evidencia de que una o varias personas del cuerpo venden información confidencial al «IRA», informaron en Belfast fuentes policíacas.

Polonia, en la encrucijada

Continúa la discordia en el seno del Partido Comunista

Varsovia.— Las divergencias en el seno del Partido Comunista polaco persisten y los ataques entre pragmáticos y partidarios de la reforma se multiplican.

El jefe del Partido Comunista en Gdansk, Tadeusz Fiszbach, constató en una reunión el jueves que los sindicatos independientes «Solidaridad» no son responsables de que no se haya intentado seriamente sanear la economía nacional.

En la alocución divulgada ayer por el órgano del Partido Comunista Polaco «Trybuna Ludu», el miembro del Politburó exhortó a los dirigentes del país a coope-

rar estrechamente con los sindicatos independientes.

Fiszbach subrayó que en Gdansk se ha venido practicando esta política y hasta el presente se han presentado conflictos serios con «Solidaridad».

Por otra parte el alto funcionario del partido indicó que es erróneo esperar que los sindicatos se limiten a ocuparse de los problemas sociales de los trabajadores, ya que «Solidaridad» no es solo un sindicato, sino también una poderosa fuerza social que debe jugar una importante baza en el saneamiento de la economía nacional.

Vaticano: Jomeini abrió una embajada

CIUDAD DEL VATICANO.— El primer embajador de la República Islámica de Irán ante la Santa Sede, designado por el imán Jomeini, inició su misión diplomática en el Vaticano.

El embajador Seyed Hadi Josrochaian, a la espera de poder presentar sus cartas credenciales, según la costumbre, al Papa Juan Pablo II, entregó la copia de estilo de las mismas, ayer, al secretario de Estado del Pontífice, cardenal Agostino Casaroli.

Al haberse informado oficialmente que el embajador iraní había sido «autorizado a iniciar el ejercicio de sus altas funciones», en virtud de las vigentes normas diplomáticas, sin esperar la plena recuperación de la salud del Papa para la solemne presentación de credenciales, se considera que la Santa Sede ha querido manifestar así una especial deferencia hacia el diplomático iraní.

Ello se debe en primer lugar, según fuentes vaticanas, al hecho de que todos los diplomáticos acreditados ante la Santa Sede

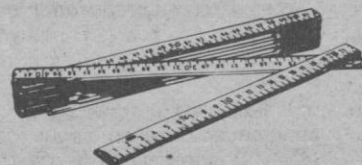
habían sido invitados a presenciar las ceremonias de la conmemoración de los concilios ecuménicos de Constantinopla y Efeso, y que no se ha querido excluir al embajador iraní, llegado a Roma poco después del atentado perpetrado contra el Papa.

Josrochaian es un religioso chita, licenciado en ciencias y graduado en teología islámica por la escuela de Qom en la que consiguió tras veinte años de estudios, los títulos de «edytehad» y «nadvaf».

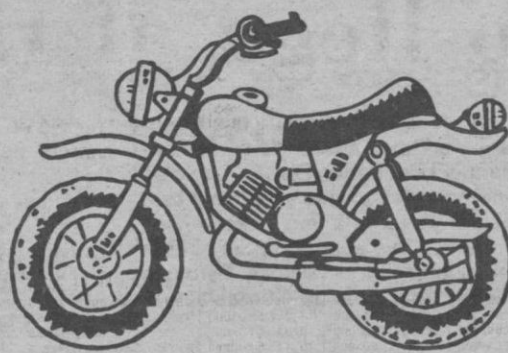
Además del iraní, el embajador, de 43 años de edad, habla el árabe, el turco y el inglés, y es autor de numerosas publicaciones.

Previamente a su actual cargo diplomático, el religioso iraní fue profesor en la Escuela Teológica de Qom, representante de la misma en diversas conferencias islámicas, director de publicaciones periódicas en iraní, árabe y francés, y últimamente representante especial del imán Jomeini en el Ministerio de la Orientación Nacional.

Para hacer realidad esa idea, personal o profesional, que usted tiene pensada.



KREDIUNION:
CREDITO PERSONAL
RAPIDO, SENCILLO
YA SU MEDIDA.



Bankuniön
LA FUERZA DE UN EQUIPO

PALMA • Avda. Conde Sallent, 22 A / Avda. Alejandro Rosselló, 17
Marqués de la Cenja, 40
INCA • Obispo Liompart, 60
CIUDADELA • Plaza de Alfonso III, 5
IBIZA • Ignacio Wallis, 29

Deportes

Esta tarde, en busca del ascenso

Poblense - Arenas

Poco falta ya para que Arenas de Guecho y Poblense, salten al bien cuidado césped del Campo Municipal de Sa Pobra, para jugar el segundo partido de la primera eliminatoria de la fase de ascenso a 2ª B. Hoy ambos equipos se enfrentarán para saber cual de los dos estará en el bombo mañana, con el fin de entrar en el segundo sorteo. De los dos equipos, sólo uno podrá jugar la siguiente ronda.

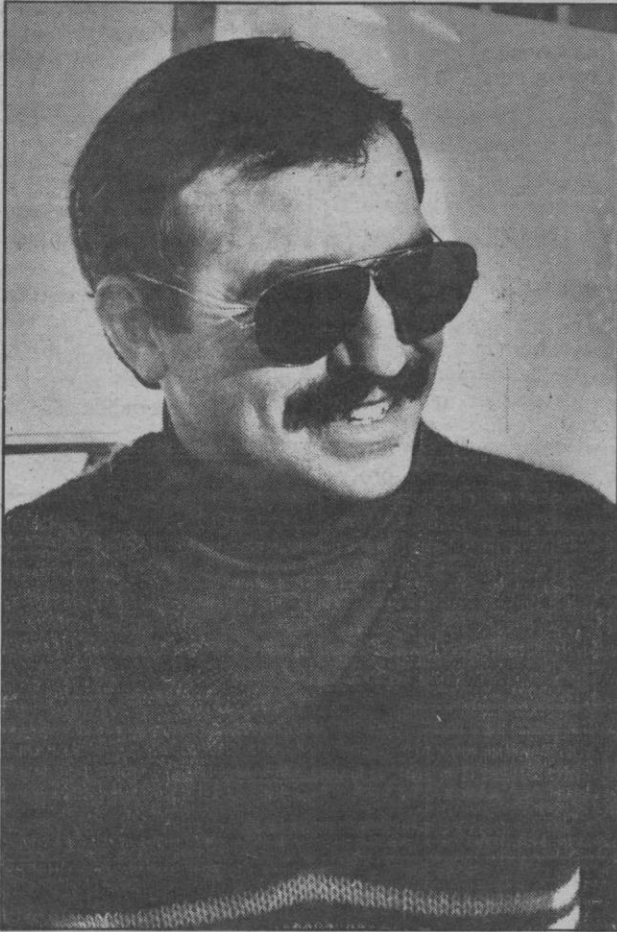
BUENA RENTA

Fue bastante positivo el empate que consiguió el Poblense en Guecho, prueba de que los de Sa Pobra, están haciendo los propósitos que ya vino haciendo durante toda la temporada. Sabemos que el Arenas tiene un buen equipo y que el Poblense no puede confiarse, pues el partido de vuelta, no tiene nada de fácil, además a sabiendas de que para pasar a la siguiente eliminatoria, es imprescindible la victoria, hecho que vendrá a conseguir el equipo norteño y que indiscutiblemente tendrá que intentar el Poblense por la misma razón.

Lo que parece cierto es que el Poblense luchará para conseguir el ascenso. La directiva azulgrana está, parece, decidida a que —caso de lograrlo— esté en la próxima temporada en Segunda División «B» y así lo afirmó hace unos días en este mismo medio de comunicación el vicepresidente azulgrana doctor Mir Bennasar.

Volviendo al resultado conseguido en Guecho, digamos que es una buena renta, pero quedan noventa minutos de partido y habrá

● «El rival, un equipo luchador» (Serra Ferrer)



Serra Ferrer, preparador que triunfa en el Poblense (Foto: Tony Maldonado)

que lucharlos a fondo y a conciencia, para conseguir pasar al siguiente paso. La primera parte de esta fase de ascenso todavía no está pasada, aunque estamos seguros de que los azulgranas harán lo imposible para pasarla.

EL AMBIENTE Y EL PUBLICO

No faltará el ambiente. El buen ambiente, los gritos de aliento para los azulgranas. La «Gran Penya Poblense» y otras del Real Mallorca, se encargarán de que el

partido esté en todo momento animado y de que lo estén también los jugadores del Poblense. Se espera la asistencia de público de todas partes de la isla.

LA OPINION DEL ENTRENADOR

Ayer, les hablábamos del Poblense y también con su entrenador, Serra Ferrer, pues con él estuvimos después de terminar el entrenamiento y hablamos del Arenas, a lo que el técnico apuntó: «Es un equipo serio, luchador. Van a por todas y su nivel técnico es bastante aceptable. Es un equipo a tener en consideración, tendremos que luchar mucho para sacar adelante la eliminatoria».

—¿Cuál es su mejor línea?

—A mí me gustaron sus dos puntas. Son muy rápidos y luchan siempre no dando un balón por perdido.

—¿Cómo crees que os planteará el Arenas la confrontación?

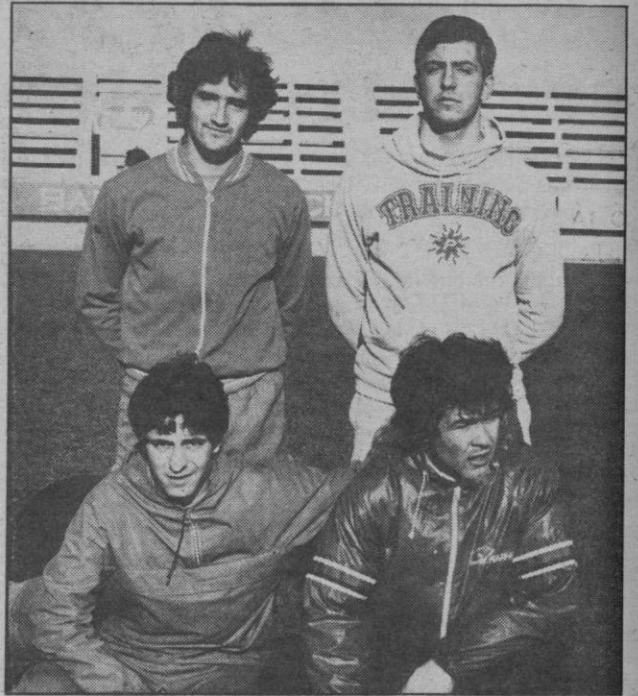
—Jugarán como si estuvieran en su propia casa. Este partido es como una final, tenemos que ganar si queremos pasar la eliminatoria. Jugarán al contraataque.

—¿Y cómo les saldrás tú a camino?

—Plantearé un encuentro ofensivo, pero atendiendo siempre con mucha atención a su contragolpe, pues creo que ésta puede ser su arma.

—¿Tienes problemas con algún jugador?

—Sí, Planas no entrenó en los últimos días. Franch está también un poco tocado y Martín Munar que hoy no ha entrenado.



Moranla, Franch, Soria y Balilla, que con Morey, habrán de buscar sumar más goles que el Arenas.

(Foto: Tony Maldonado)

—¿Cómo se toman ellos la eliminatoria?

—Son responsables de que nos jugamos todo un año de trabajo fuerte y ahora ha llegado el momento de llevarlo adelante. Los chicos son muy conscientes y sé que hoy lo darán todo en el campo.

—¿Te ves ya entrenador de Segunda?

—Me gustaría, pero ni me han dicho para renovar y tampoco estamos aún en Segunda.

—¿Qué significa para un entrenador joven llegar hasta donde tú has llegado?

—Es una gran satisfacción. Ha habido un poco de suerte, pero sería una gran alegría para mí, y también para todos, que este año

podiera acabar con el Poblense en Segunda. Es la primera vez que el Poblense tiene esta posibilidad y ello es siempre mejor cuando se trata de un entrenador natural de La Puebla.

—¿A qué equipo te gustaría enfrentarte en la segunda eliminatoria?

—Lo que me gustaría, es eliminar al Arenas.

—¿Y que me dices del ambiente?

—El resultado que conseguimos allá, invita a presenciar este encuentro. Creo que el ambiente será muy bueno y también que la afición del Poblense responderá, pues cuando está en juego algo importante para el equipo la afición sabe estar ahí.

TRIA Y ALOMAR

El ex campeón se ha convertido en un jornalero del ring

Perico llega al final

Tras su reaparición, una vez le fue levantada la suspensión federativa por haber agredido al árbitro de su combate contra el uruguayo Manuel Lira, Perico Fernández va de fracaso en fracaso. Y todo hace temer que su carrera esté tocando a su fin. Un fin que ya se veía venir desde hace tiempo, por la falta de preparación y abandono del gimnasio del ex campeón mundial, entre otras razones. Pero que ahora parece precipitarse a juzgar por sus últimas actuaciones.

DE FRACASO EN FRACASO

El ex campeón mundial y europeo está acabado. Es triste reconocerlo, pero es así. Lento, sin reflejos, falta de preparación. Perico no puede dar más de sí. Aguanta los golpes porque es un hombre fuerte. No conoce el k.o. Pero esos golpes que recibe y que en-

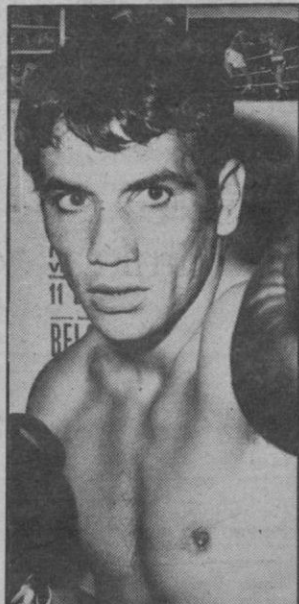
caja sin doblar la rodilla pueden acarrearle funestas consecuencias.

Perico recibió un considerable castigo en sus combates contra Saensak Muangsurin, en disputa del título mundial y Jim Watt, por el europeo. Entonces todavía era un púgil en alza, del que se esperaba la reconquista de la corona que

perdió en Bangkok. Sin embargo no se confirmaron las optimistas impresiones basadas en sus combates plenos de emoción y de bravura frente a destacados rivales europeos. En su último intento de reconquistar el cetro continental fracasó frente a Jo Kimpuani.

Perico debe dejar el boxeo. Ya no volverá a ser el gran campeón que fue. Y corre el peligro de acabar en la mayor ruina: física y moral. Corre el peligro de acabar siendo un boxeador «sonado». Quienes afirman que o aprecia y proclaman que desean ayudarlo deben convencerle para que cuelgue los guantes. Antes de que sea demasiado tarde.

F. J.



Relieves

Poblense: hoy representa a la isla

—Por Lorenzo Ripoll

Hoy a partir de las 18,00 horas, la U.D. Poblense debe dar un paso importante para conseguir el ascenso a la Segunda División-B., enfrentándose al Arenas de Guecho, un equipo joven con mucha fuerza —característica primordial de los conjuntos vascos— que representa a un club cargado de historia, como lo confirma el simple detalle de haber militado siete temporadas en Primera División, habiéndose disputado en total 130 encuentros en la máxima categoría, de los que ganó 43, empatando 21 y perdiendo 66. En Segunda permaneció seis temporadas.

Pero el triunfo más importante en la historia del Arenas, fue el conseguido en la copa del España, al inscribir su nombre como vencedor en 1934, una vez y haber disputado las finales tres veces más.

El resultado obtenido por el Poblense en el encuentro de ida, puede dar la impresión de que los vascos son inferiores. No debe olvidarse que los mallorquines, aparte de buscar la puerta contraria, cuentan con un formidable línea defensiva y con un portero muy experimentado. Las tácticas, en el Municipal de La Puebla, serán muy distintas a las del domingo pasado, porque el fútbol es así.

Pero lo más importante es que esta tarde, la Unión Deportiva no representa solo a una villa, sino a la isla, al fútbol mallorquín, como máximo representante en la liguilla de ascenso a Segunda-B. Por ello no debe extrañar que acudan muchos aficionados de Palma —peñas mallorquinistas, comenzando por la del Arrabal— y de casi todos los puntos de la isla. Hoy, el Poblense es el equipo de la isla. Su formidable campaña, bien merece verse coronada por el gran éxito que supondría el ascenso.

Telefónica Informa

Extracto de los discursos pronunciados por el Presidente de la C. T. N. E., **D. Salvador Sánchez-Terán** y el Consejero Delegado, **D. Diego Martínez Boudes**, en la Junta General de Accionistas celebrada el pasado viernes, día 5 de junio, en Madrid, con 5.235 asistentes.*

Telefónica, motor de la inversión española

Inversiones en 1980: 115.839 millones de pesetas.
 Inversiones en 1981: 135.000 millones de pesetas.
 Lucha contra el paro: 2.700 nuevos empleados en 1980.
 Contratos de exportación con 6 países.



Dividendo del 11% sobre el nominal

Se repartirán 23.816 millones de pesetas entre los 600.000 accionistas.

Crecimiento sostenido de la cotización en Bolsa de las acciones.

Mayor atención al usuario

Dentro de las atenciones al abonado, Telefónica se propone las siguientes:

- Copia del contrato al abonado.
- Transparencia informativa sobre todos los condicionantes de instalación telefónica.
- Reglamento de relaciones Compañía-Abonado.
- Manual de información general.
- Más rápida atención a la demanda de nuevos teléfonos.

63.000 empleados a su servicio

Lo que pagan los españoles por el teléfono

	Número de abonados	%	Facturación media mensual/Pts.
Abonados particulares			
De consumo mínimo.....	414.583	8,44	393,-
De consumo bajo.....	2.886.570	58,73	848,-
De consumo medio.....	1.218.472	24,79	1.678,-
De consumo alto.....	395.489	8,04	4.790,-
TOTAL	4.915.114	100,00	1.334,-
Abonados no particulares	2.138.908		4.899,-



Habrá ampliación de capital en 1981

El Consejo de Administración anunciará las condiciones.

* Los accionistas que lo deseen pueden retirar la Memoria correspondiente al Ejercicio de 1980 en nuestras oficinas financieras.

Las tarifas han subido en 1981 menos que el coste de la vida y los salarios

Entramos en la Era Electrónica

Inauguradas las primeras centrales con "inteligencia" dirigidas por ordenadores, en Madrid y Valencia.

En 1982, con motivo del Campeonato Mundial de Fútbol, comienzo del servicio de "Videotex".

En breve, teléfono electrónico.

Vela

Clausura «Operación Catavent» 80-81

En el mes de octubre comenzaba convocada por la Escuela Española de Vela Calanova, la operación Catavent 80-81.

Este nombre marinero englobaba una serie de actividades, de teorías o de acción encaminadas al conocimiento de la navegación.

Comenzaba, y esto lo subrayaba en el acto de apertura el conseller Sr. Conrado de Villalonga, una forma concreta de financiación, de apoyo y de tutela a los escolares que quisieran conocer el deporte de la vela.

Desde la apertura hasta el próximo 12 de junio a las 19.00 h., en la EEV Calanova, 18 centros de enseñanza con un total de 420 alumnos, habrán realizado un curso completo de vela de primer grado. Muchos de estos escolares se habrán acercado por primera

vez, a conocer a fondo ese difícil y bello deporte de la navegación a vela.

Y, como prueba de ese interés por aprender y evaluación de lo que han aprendido, el mismo día se celebrará una regata con los representantes de los centros participantes.

En un apretado programa que se está enviando a los colegios estos días, las tripulaciones competirán por el primer trofeo Catavent.

Noticias de buena fuente aseguran que ya está próxima la Operación Catavent 81-82 que, como es lógico, tendrá, posiblemente, dos fases. Una para la continuación de los procedentes de esta primera operación y otra para los que comiencen.

Esperemos que esta operación tan positiva y fructífera no quede en una actividad esporádica.

Optimist

Trofeo Islas Baleares

Bajo el patrocinio del Consell General Interinsular y organizado por el Club Marítimo San Antonio de la Playa, se han celebrado, las cuatro pruebas de que contaba el trofeo Islas Baleares de la clase Optimist.

Con un total de 52 participantes y un tiempo apto para este tipo de pruebas, toda vez que la fuerza del viento corrió a partir del 2 y llegando a superar, en ráfagas el 5, las clasificaciones de cada una de las pruebas fueron las siguientes: 1ª prueba: 1.- Matc I. José Frau; 2.- Escorpión - J.C. Noguera; 3.- Grec IV - Sebastián Mezquida.

2ª prueba: 1.- Jovi 03 - José Villalonga; 2.- Tigre IV - Sebastián Mesquida; 3.- Pirata - Miguel Llodrá.

3ª prueba: Repitieron, en el mismo orden que en la prueba anterior.

4ª prueba: 1.- Vent 8 - Cristóbal Balaguer; 2.- Jovi 03 José Villalonga; 3.- Mirfac - Jorge Calafat.

La clasificación general quedó como sigue:

- 1.- Jovi 03. José Villalonga (C.N. Mahón)
- 2.- Tigre IV. Sebastián Mesquida (C.N. Ciudadela)
- 3.- Pirata. Miguel Llodrá (C.M.S.P.A.)
- 4.- Mach I. José Frau (C.N. Portixol)
- 5.- Vent VIII. Cristóbal Balaguer (C.M. S.A.P.)

La entrega de trofeos fue presidida por representantes del Consell General Interinsular, Comandancia de Marina, Federación Balear de Vela y Club Organizador.

Tomará parte en un torneo internacional

Genovés juvenil, a Bélgica

En vuelo de Iberia, salió rumbo a la Ciudad belga de Baudour, la plantilla del Genovés juvenil, al objeto de participar en un torneo internacional juvenil que anualmente se disputa en aquella ciudad y en la cual participan los mejores equipos juveniles de distintas naciones.

Al frente de la expedi-

ción viajaron los directivos Esteban, Alzamora y Forteza, delegado P. Soler y entrenador Miguel Abraham y T. Massanet.

La lista de jugadores fue la siguiente: Hermanos Delgado, Romero, Monserrat, Castillejos, Ribas, Femenías B. y Femenías J., Hernández, Cuesta, Vidal, Grau, López, Vivó, J. Carlos y J. A. Adán.

C.D. Rubí - Mallorca B
Mallorca A - Sami

Esta mañana, en el «Luis Sitjar», fútbol juvenil



Real Mallorca juvenil

Pocas horas son las que faltan para que se inicie la matinal futbolística que tendrá por marco las instalaciones del Luis Sitjar y en donde competirán a partir de las nueve y media de la mañana, el conjunto juvenil catalán C.D. Rubí y el Mallorca B, equipo que acaba de proclamarse campeón de su categoría.

A continuación irrumpirán al rectángulo de juego los equipos titulares del Mallorca A, y el campeón menorquín C.D. Sami, al

objeto de disputar el último encuentro de la apasionante liguilla de ascenso que como es sabido ha proclamado campeón al equipo mallorquinista y con ello el ascenso a la Liga Nacional Juvenil que junto con La Salle, Cide y Olímpic de Manacor, serán los representantes mallorquines en la próxima temporada.

Los muchachos de Andrés Salom, pocas precauciones han tomado ante la disputa del compromiso, conscientes de su superioridad manifiesta, y si bien todo puede ocurrir en un envite futbolístico, no es de esperar que como bajada del telón oficial, se quiera dejar mal sabor de boca en el paladar de los incondicionales del «delfín» mallorquinista.

Anteanoche y como continuación de los muchos agasajos ofrecidos al campeón juvenil balear, tuvo lugar otro homenaje gastronómico en cierto local de la Playa de Palma y en donde no faltaron los consabidos

discursos todos ellos henchidos de fervor mallorquinista, acto que sirvió de prólogo, al multitudinario que mañana lunes por la noche se dedicará al equipo que acaba de conseguir el ascenso a Segunda A, y al nuevo integrante de la Liga Nacional.

Añadir que el encuentro contra el Sami menorquín, se iniciará a partir de las once y media y que será arbitrado por un colegiado de la Delegación de Menorca. Gabriel Genovart

Hoy finaliza el «Giro»

Finaliza hoy esta edición de la vuelta a Italia que, precisamente no ha destacado por su gran interés competitivo.

La etapa de ayer, entre Auronzo di Cadore y Arzignano, 197 km., ha sido ganada por el italiano Pierino Gavazzi, con 4-15-22.

CLASIFICACION GENERAL

1. Battaglin (Italia) 103-57-32
2. Giuseppe Saronni (Italia), a 39"
3. Tommy Prim (Suecia) a 50"

ESPAÑOLES EN LA GENERAL

16. Eduardo Chozas, a 38'11"30 (a 20'58" del líder)
29. Guillermo de la Pena, a 38'11"
33. Miguel María Lasa, a 45'35"
39. Pedro Muñoz, a 49'09"

Fútbol

Celta de Vigo, 3
Mallorca, 1

VIGO. — El Real Club Celta se ha proclamado campeón de la segunda división «B», al haber vencido, al Real Mallorca por tres goles a uno.

Arbitró el colegiado vigués Taboada Soto, que estuvo mal.

CELTA: Capó, Jorge Santomé, Gelo, Gómez, Canosa, Urbano, Ademir, Suárez, Emilio, Lucas y Del Cura. En el m. 60, Miguel Angel sustituye a Del Cura y en el 75 Quecho a Urbano.

MALLORCA: Reus, Sahuquillo, Gallardo, Ruiz-Sanchez, Calero, A. Mir, Barros, Iriarte, Juanito, Orellana, y Sancayetano. Tras el descanso Alonso sale por Juanito y en el m. 58 Salvuri por Barros.

El primer gol del Celta se produjo en el m. 14 al aprovechar Del Cura un despeje de la defensa.

En el m. 70 empate del Mallorca por mediación de Orellana al rematar desde el borde del área un rechace.

En el m. 74 el Celta marca su segundo, obra de posición dudosa.

En el m. 87 tras una jugada personal de Suárez que pasa el balón a Quecho, que marca el tercero.

Fases finales de ascenso

Dada la importancia que encierran los dos encuentros que tanto el Xilvar como San Cayetano, disputarán en la jornada de hoy a equipos de la isla hermana, el primero contra Hospitalet correspondiente a la fase de ascenso a Tercera División, y el segundo contra el Portmany juvenil, inmerso en la Fase Final del campeonato de Baleares, anoche se desplazó a la isla hermana, nuestro compañero Gabriel Genovart al objeto de cubrir el total de la información de ambos encuentros, cuyas incidencias encontrarán nuestros lectores en el suplemento del próximo martes.

Inca, día a día

Reunión de la Permanente

Para mañana, lunes, está convocada la sesión semanal de la comisión municipal Permanente. A la vista de los temas que configuran el orden del día se desprende que el Consistorio vive un compás de espera, adivinado en el contacto que mantienen los diferentes grupos políticos encaminados a buscar una solución que sirva para llegar hasta el final del actual mandato.

Según parece, a continuación de la citada sesión, se continuarán los contactos, a través de la comisión de Coordinación y Hacien-

da, para puntualizar, estudiar el presupuesto ordinario que, podría alcanzar un total de 210 millones de pesetas.

IMPUESTOS

De lo que no cabe duda, es de que en las dependencias municipales no se ha notado crisis alguna. Buena prueba de ello es que ha comenzado a cbrarse el impuesto sobre circulación de vehículos, cuyo plazo normal de cobranza finalizará el 18 de próximo Julio. Algo es algo.

Cartelera inquense

MERCANTIL.- «Alguien voló sobre el nido del cuco» y «De crada a señora»
 NOVEDADES.- «Veinte pasos para la muerte» y «Fiebre del sábado noche»
 PRINCIPAL.- «La isla» y «Anónimo veneciano»
 DISCOTECA NOVEDADES.- 5 tarde: Gala de Juventud.
 FARMACIA DE TURNO.- Armengol, Carrer Major, 39

Asociación PP de AA

V Trofeo deportivo

Como en años anteriores, y dentro de los actos de final de curso, está programado un «Triathlon» para la tarde del próximo miércoles, día 10, que tendrá por escenario el Campo Municipal de Deportes de Inca, bajo la denominación de «V Trofeo Deportivo 1981 de la Asociación de Padres de Alumnos del Instituto de Inca».

En el mismo podrán participar los alumnos y alumnas del centro y al final se entregarán 10 medallas a quienes mejor puntuación alcancen, tanto para la categoría masculina como para la femenina. Las pruebas consistirán en carreras, saltos y natación.

Salen hoy

Corró y Mas, a Lorca

Ayer salió la expedición del Constancia que esta tarde ha de enfrentarse al Lorca, en encuentro de vuelta de la eliminatoria que tan mal comienzo tuvo el pasado domingo. Pero, como señalábamos en nuestra información de ayer, existían problemas de tipo laboral para Corró I y Mas, que obligaron a retrasar el viaje. Pese a ello, en el avión de esta mañana

ambos jugadores saldrán, vía Alicante y, desde allí, viajarán hasta Lorca en coche. Corró I, con el que hablamos ayer tarde, mantenía el mismo optimismo y la acostumbrada serenidad. Nada puede perderse —nos dijo—, si está todo perdido, lo que venga será ganancia total.

Feliz viaje, amigos, y que el regreso no sea muy... pesado.

Ministerio de Educación

Concurso-oposición

El Boletín Oficial del Estado de fecha 27 de mayo de 1981, publica una Resolución de la Dirección General de Personal de 20 de mayo de 1981, por la que se hace público el número y fecha del «Boletín oficial del Ministerio de Educación» en el que se transcriben las relaciones de admitidos y excluidos para tomar parte en el Concurso-oposición a ingreso en el Cuerpo de Profesores de

E.G.B., últimamente convocado.

El plazo de reclamación para aquellos que hayan observado error u omisión en los datos de su inclusión, es el de quince días naturales contados desde el siguiente al de la publicación de dicha Resolución en el citado Boletín Oficial del Estado, debiendo presentar dicha reclamación a través de esta Delegación.

ALMACEN DE MUEBLES

(LA VICTORIA)

PRECIOS MAYORISTA

- ★ — COMEDORES ★ — DORMITORIOS
- ★ — LIBRERIAS ★ — TRESILLOS
- ★ — MODULOS ★ — TAQUILLONES
- ★ — Y DORMITORIOS JUVENILES

VENGA A VER MUEBLES; VISITENOS



POLIGONO LA VICTORIA, GREMIO TINTOREROS, 16
 Aparcamiento propio — Sábados mañana abierto

ALARGAMOS LA GARANTIA DE SU TALBOT.

En nuestro taller de Servicio, Vd. encontrará el esmerado trato personal del experto.

Un plazo fijo para recoger su vehículo, unos recambios originales garantizados y una factura clara y desglosada, a un precio justo.

Pero hay más. Cualquier reparación efectuada en su Talbot y cualquier recambio original colocado en él, queda cubierto por una garantía de 3 meses o 3.000 kms. Garantía que usted puede exigir y debe utilizar. Aunque nosotros nos cuidaremos de que no tenga que hacerlo, porque estamos seguros de nuestro trabajo.



MOSA

Aragón, 191 PALMA DE MALLORCA



EL ESPIRITU AUTOMOVILISTA.

TALBOT

CERRAMOS PRONTO

LIQUIDAMOS EXISTENCIAS TRESILLOS

Ptas.

- RINCONERA MODULOS Y MESA 12.800
- CAMA-NIDO DOS PLAZAS 14.500
- TRESILLO TRES PLAZAS SKAY 14.000
- TRESILLO CAMA SKAY 22.000
- TRESILLO DRALON 24.000
- TRESILLO MODERNO 28.000

Y OTRAS INTERESANTES OFERTAS EN TRESILLOS

INDUSTRIA DEL TRESILLO

(Polígono La Victoria)

APARCAMIENTO PROPIO
 ABRIMOS LOS SABADOS POR LA TARDE

Polígono La Victoria
 Gremio Zapateros
 Esquina G. Taneleros



Manacor, día a día

Con el desfile de carrozas

Hoy se acaban las fiestas

Hoy domingo, con el ya tradicional desfile de Carrozas que tiene lugar en el Paseo Antonio Maura, popularmente conocido también como «S'Alameda de Na Camel-la», se cierra el programa de Fiestas y Fiestas en su edición de 1981. El desfile se anuncia para las 19'30 horas y los premios que

se ventilan las carrozas alcanzan las 50.000 pesetas para el primero, 30.000 el segundo, 20.000 el tercero, 15.000 el cuarto, 10.000 el quinto y 5.000 el sexto.

Aunque el patrocinio general corre a cargo del Ayuntamiento han colaborado también en el 1º premio el Fomento de Tu-

rismo y el 2º ha sido donado por «La Caixa».

Las comparsas que desfilen tienen el aliciente de tres premios en metálico de 10.000, 5.000, y 5.000 pesetas para los tres primeros clasificados.

OTROS ACTOS

A primera hora de la

mañana, el club deportivo «Els Serrans» ha organizado su XI Concurso de Pesca de «roquer».

A las 11'30 en el Hipódromo de Manacor se anuncia una exhibición del piloto suicida Alain Petit, conocido por sus programas televisivos «La segunda oportunidad» y «Más vale prevenir».

Porto Cristo-Santanyí

Hoy, un partido muy decisivo

Adelantando bastante el horario, para no coincidir con el desfile de Carrozas, uno de los magnos acontecimientos de las Fiestas y Fiestas de todos los años, se juega hoy en Porto Cristo a las 5 de la tarde, el partido decisivo en la liguilla de Ascenso a III División, entre el Santanyí y el titular porteño.

Decisivo, porque una victoria local, supondría quedar primero del grupo, sea cual fuere el resultado del último partido, la semana siguiente en Artá. Por contra, una victoria visitante, dejaría en manos del Santanyí una bagaje de posibilidades realmente ciertas para que fueran ellos los campeones. Un reparto de puntos aplazaría la solución definitiva para la próxima semana, con ventaja sí para el Porto Cristo, pero sin definir completamente.

No cabe duda alguna entonces, que el partido de hoy, entre dos equipos que se conocen y respetan, que han empatado numerosos encuentros y que ambos tienen moral de victoria, puede ser además de decisivo en cuanto a resultados, una «pelea» dura en el noble sentido de la palabra. La moral es alta y el entrenador local cuenta con toda



Pep Piña, jugador que tuvo una actuación muy eficaz el pasado domingo frente al Ferrerías.

Foto: JOSE LUIS

la plantilla para disponer la táctica y el encuentro que permite situar a un paso, el del triunfo, la consecución de la Tercera División Nacional, cota nunca alcanzada todavía por el equipo d'Es Port.

El president Albertí vendrá avui

A darrera hora se mos confirma extraoficialment que el President del Consell General Interinsular, Jeroni Albertí vendrá a Manacor avui horabaixa, per a presidir la desfilada de Carrosses, detall que ja ha engut anys anteriors. També possiblement abans tenga una trobada amb els membres del seu partit.

Hoy, domingo 7

CINES

Cine Goya: «Los violadores del amanecer» y «Chupa, chupa, palomitas».

Sala Imperial: «Pasaje para un coche fúnebre» y «Para nosotros las inglesitas»

EXPOSICIONES

Sala de «Sa Nostra» Colectiva ADEBA

DEPORTES

Campo Municipal Porto Cristo: Porto Cristo - San-

tanyí (Ascenso III - 17 h.). Hipódromo de Manacor: Exhibición de Alain Petit (11'30 h.)

URGENCIAS

Policía Municipal 550063. Guardia Civil 550122. Policía Nacional 550044. Guardia Civil Tráfico 551996. Parque Bomberos 550080. Clínica Municipal 550050. Ambulatorio Seguridad Social 552393. Ambulancias 550050.

SERVICIOS DE TURNO

Farmacias: Servera (Pl.

Calvo Sotelo) y Llull (Avda. Antonio Maura).

Garaje y Grúa (Sábados, Domingos y festivos) «S'Asfalt», C/ San Lorenzo, 19.

Gasolineras Manacor: Servicio Carretera Felanitx

AUTOCARES

Manacor - Palma: 8'30-14'45- y 18' Palma - Manacor: 10 y 19'45 Manacor-Porto Cristo: 7'30-10-11'15-14'45-18'30 y 20'45.



INTERAMERICAS

LE LLEVAMOS A ESTOS DESTINOS



BUENOS AIRES

- * RIO DE JANEIRO
- * SALVADOR DE BAHIA
- * ASUNCION
- * SAO PAULO
- * MONTEVIDEO
- * SANTIAGO DE CHILE
- * LIMA
- * CARACAS
- * PUERTO RICO
- * BOGOTA
- * MEXICO

salidas semanales garantizadas a precios familiares



AGENCIA DE VIAJES G.A.T. 275

C/ RAMBLA DE CATALUÑA, 13 - 1º - Telfs: 3020572 - 3020526 BARCELONA
consulte a su agencia de viajes

Muebles para su Verano



TOLDOS / MOBILIARIO PARA BAR TERRAZA / PISCINA / JARDIN

Almacenes Aragón introduce la Línea '81. Una amplísima gama de Mobiliario para su Terraza, Piscina, Jardín... donde quiera que haya un lugar para disfrutar el buen tiempo, los Muebles de Aragón brindan belleza y confort, por muchos veranos.

Modelos económicos y suntuosos, para todas las necesidades y presupuestos, en madera, plástico, aluminio, metal, clásicos o modernos.

Pero no se conforme con lo que decimos: Venga hoy a ver nuestra gran Exposición.

Distribuidor oficial para Mallorca

almacenes
ARAGON

Calle Aragón, 40 • Tels. 27 89 35 | 27 01 00 | 27 46 77 • Palma de Mallorca 5

Baleares

especial

Sumario

Galería
de mujeres
Motor
Mujer
Arte y Cultura
Música
Campo
Moda
Mar
Filatelia
Radiografía
Mundial 82

★ ★ ★

Director:

Pedro Ignacio
González

★ ★ ★

Coordinador:

Jaime Jiménez

★ ★ ★

Han colaborado:

Antonia Garau
Mercedes V. Mestre
Lorenzo Ripoll
Miguel Moreno
Jordi Casanovas
Damián Ramis
Maciá Riera
Ramón Reig
Vito de Napoli
Jaime Jiménez

★ ★ ★

Fotografías de:

Cosme Vives
Juanet
Tony Maldonado

★ ★ ★

Confección:

Rubén Avila
Jordi Casanovas

Galería de mujeres



Polifacética Caty Juan

A los 18 años, animada, empujada por familiares y maestros se armó de valor —ella confiesa ahora que siempre ha sido más bien tímida, retraída, «poco lanzada»—, cogió sus telas y las colgó en una galería palmesana. Fue su primera exposición, su debut. Y como habría de ocurrir a partir de aquel momento, la muestra constituyó un éxito: De crítica... y de ventas. Han transcurrido un par de décadas y aquella niña de entonces hoy, sin discusión, una de las más importantes artistas del país, como han coincidido en señalar todos los críticos.

EL TRABAJO, UNICO SECRETO

Caty Juan, en su casa de Son Roqueta, en el estudio —cargado de libros, de dedicatorias de grandes maestros, de una interesantísima colección de obras de todas las épocas de la artista— primero y en el jardín más tarde, nos habla de su carrera, de sus triunfos y de los pequeños fracasos.

—En mi caso concreto —comienza diciendo— el único secreto de mi éxito, como tú le llamas, es el trabajo. A la profesión, al trabajo le dedico muchísimas horas todos los días.

—¿Crees en la inspiración?

—Rotundamente no. Yo creo, como te digo, en la disciplina, en el trabajo, en la dedicación. Entre otras cosas, porque para mí el

público que va a juzgar mi obra, me merece un extraordinario respeto.

—Cómo es un día cualquiera en la vida de Caty Juan?

—Me levanto muy tem-

prano, a las seis y media, una hora deliciosa para trabajar a gusto. Y termino sobre la una y media, que es cuando me convierto en ama de casa y preparo la comida. En lugar de hacer

la siesta, a la que nunca he sido aficionada, leo un rato y subo otra vez al estudio hasta que oscurece. El resto del día, con la pausa para preparar la cena, lo dedico a dibujar.

—¿Y la vida de sociedad, los amigos?

—Naturalmente tengo un día a la semana para mis amigos. Cenamos aquí, en casa, o vamos a la de alguno de ellos.

—¿Quiénes son tus amigos, Caty?

—En el grupo hay marinos, médicos, artistas...

UNA SINGULAR EXPOSICION

—¿Qué significó aquella singular exposición de la familia Corral-Juan en tu carrera?

—Para nosotros, para Lidia, José Luis, Luis y yo, una experiencia deliciosa. Creo que nunca hasta entonces se había hecho, y resultó una cosa muy digna. La galería preparó cuatro salas y expusimos una completísima colección. Desde Madrid y Barcelona nos pidieron más tarde que repitiéramos esa exposición, pero no lo hemos hecho.

—¿Te habría defraudado que tus hijos no siguieran tus pasos?

(Continúa en pág. siguiente)



Galería de mujeres

Polifacética
Caty Juan

—Yo creo que en el fondo, sí. Pero lo normal, si han vivido siempre el mundo del arte, es que se sientan atraídos por él... Hasta el momento, el único de los chicos que todavía no ha expuesto, es Toni, el arquitecto. Pero estoy completamente convencida de que muy pronto nos dará una sorpresa.

—Hablando de familia, Caty: ¿cómo te sentó eso de ser a tu edad, abuela?

—Ha sido una de las mayores alegrías de mi vida. Y no me ha traumatizado en absoluto, si es esto lo áue quieres saber, si no todo lo contrario. Por otra parte, al morir mamá me tuve que hacer cargo de mis hermanos —que son muchos— y convertirme en madre. Después me casé y aquella experiencia me resultó muy útil para educar a los niños. Por otra parte, ahora me marco el farol, ante los amigos, de ser una abuela de de muy buen ver. Y joven...

—¿En qué trabajas ahora?

—Cosas nuevas, que guardo celosamente. No me gusta que se vea lo que voy a exponer. Lo que sí te puedo adelantar es que hago una pintura menos espesa, que utilizo menos la pasta. Y, naturalmente, continúo trabajando con la espátula.

PERIODISMO Y

LITERATURA

—¿Has dejado el periodismo?

—Por desgracia, sí. He tenido que dejar mi colaboración en ABC por falta de tiempo y por exceso de trabajo. Y tu sabes que el periodismo ha sido siempre mi gran amor. Tanto, que si volviera a nacer me dedicaría a esta profesión maravillosa, que inicié, hace muchos años, en «Baleares».

—Pero continúas escribiendo.

—Hace muchos años cuando comencé a escribir más o menos en serio, me fijé como meta ganar un premio nacional. Hasta que lo conseguí.

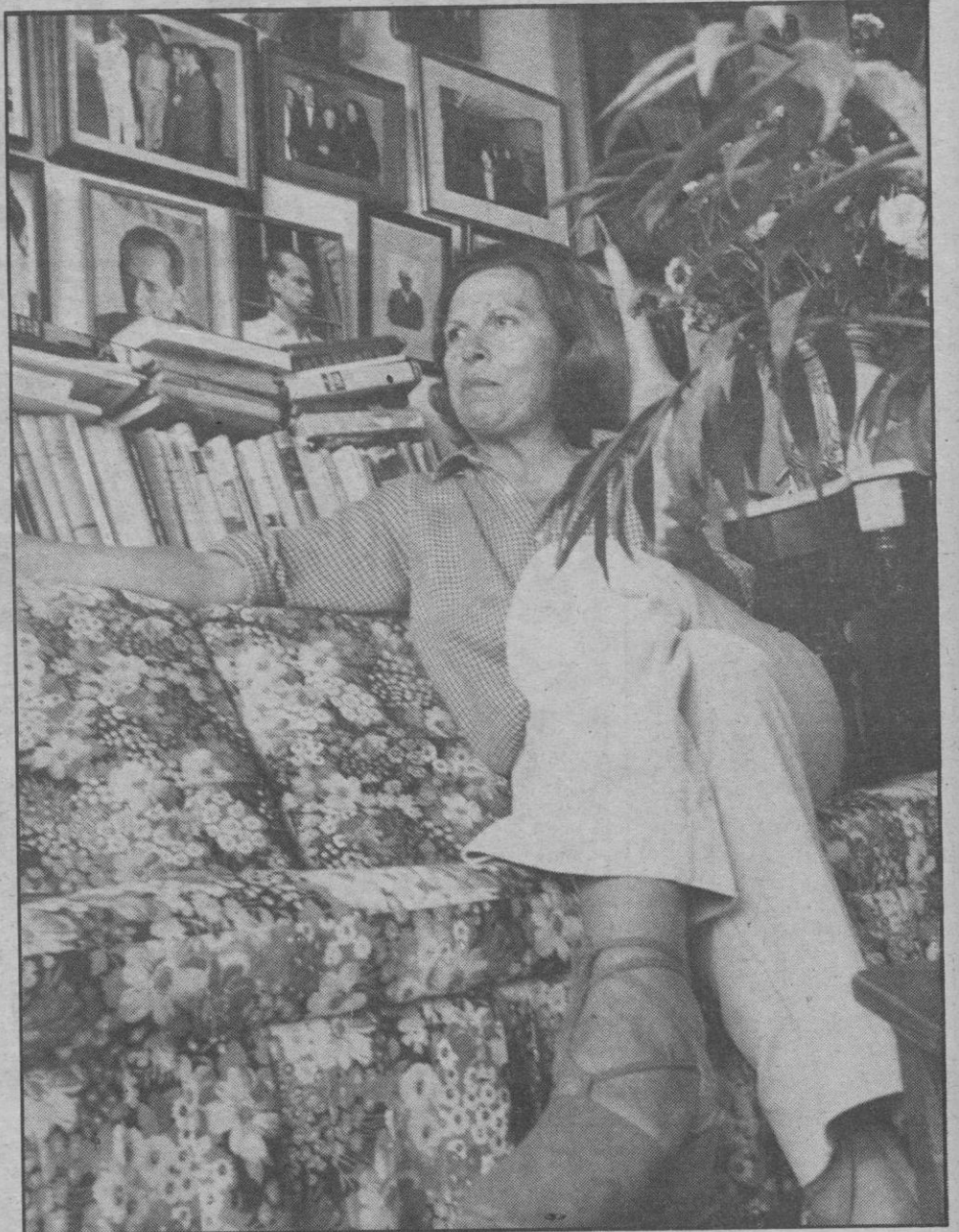
—Que no fue nada fácil, por cierto.

—Sí, durante años fui la eterna finalista: Nadal, Planeta, Ateneo de Sevilla, Café Gijón, etc. Pero yo insistía y finalmente me dieron el Café Gijón, el Ciudad de Gerona... Y continúo, como te decía, escribiendo. Trabajo ahora en una novela que sitúo un poco la época de mi infancia.

—e ha dicho siempre que eres escandalosamente cara, que tu obra está tan solo al alcance de las economías más saneadas.

—En esto no estoy de acuerdo, ni remotamente. Y te puedo asegurar que tengo los precios congelados desde hace cuatro años...

Jaime Jiménez
Fotos: Cosme Vives



- «El trabajo es el único secreto de mi triunfo»
- «No conozco más inspiración que la disciplina y la dedicación»
- «Si volviera a nacer, sería periodista»
- «Desde hace cuatro años tengo mis precios congelados»
- «Me divierte ser abuela»



CAMPEONATO
MUNDIAL
DE FUTBOL

ESPAÑA 82

Salutación



Pablo Porta Bussons

El Comité Organizador del Campeonato Mundial del 82 siente una especial satisfacción en saludar a las 146 naciones integradas en el seno de la FIFA, a todas las cuales quiere hacer llegar los sentimientos de afecto y amistad del pueblo español. España fue uno de los siete países fundadores de la FIFA en 1904.

Posee pues, una larga tradición balompédica y una enorme ilusión por recibir el próximo año a las delegaciones de todo el fútbol mundial. Con sus 35 millones de habitantes de los cuales una gran mayoría sienten y viven el fútbol con intensidad, España posee una fabulosa capacidad hotelera, unas comunicaciones que harán fácil los desplazamientos más distantes, un deslumbrante tesoro artístico, una multiplicidad deslumbrante de paraísos turísticos y, sobre todo, un noble espíritu hospitalario que, estamos ser a bien apreciado por cuantos nos visiten en 1982. Como complemento a lo anterior, y dentro de lo que resulta fundamental para hacer frente al alto honor que se nos ha dispensado, España cuenta con una estructura futbolística que, sin falsos

triumfalismos, nos permitirá afrontar con todas las garantías la perfecta organización del próximo Mundial. Hermosos y bellos estadios repartidos por toda su geografía, campos de entrenamiento, alojamientos cómodos y modernos, cocina variada y exquisita, y un clima excepcionalmente bueno para la época del Mundial-82, conceden a nuestra nación garantías más que sobradas para corresponder a la responsabilidad que hemos aceptado. Una serie de perfeccionamientos planeados, e incluso algunos ya en fase de puesta en marcha, completarán la que queremos una modélica organización del gran torneo. Los 8.000 periodistas reporteros de radio y televisión, dispondrán de todas las facilidades para el cumplimiento de su misión. Para ello se están efectuando las previsiones pertinentes, a fin de dotar a las ciudades-sede que serán escenario de los encuentros de amplias instalaciones para los medios de información y de una red de comunicaciones que les pondrá en contacto con absoluta fidelidad con sus respectivos países. Más de medio millón de jugadores federados abonarán el creciente progreso del fútbol en España y los diez millones de aficionados que siguen una temporada de Primera División demuestran la enorme popularidad de este deporte y su firme deseo de contribuir al éxito de la competición de 1982.

Entonces nos proponemos trabajar sin descanso para que la estancia de todos cuantos nos visiten resulte agradable, cómoda e inolvidable.

El fútbol español os espera a todos con los brazos abiertos



Bilbao, una «catedral» ...en peligro

El pasado martes, el At. de Bilbao suspendió temporalmente las obras que se efectúan en el campo de fútbol de San Mamés, «ante la situación creada por un grupo de trabajadores en paro», según se explica en una nota oficial del club bilbaíno.

Recientemente, trabajadores en paro iniciaron la ocupación de parte del citado terreno de juego para llamar la atención sobre su situación. Esta actitud impide, según el At. de Bilbao, «la realización de las obras de remodelación y ampliación de San Mamés».

Después de anunciarse la paralización temporal de las obras, se manifiesta en la nota del club que se han iniciado conversaciones en busca de una solución, entre el departamento de trabajo del gobierno vasco, centrales sindicales «Dra-

gados y construcciones» y el citado club.

Bilbao, cuna de una de las hinchadas balompédicas más entendidas de España, ha hecho valer también su opción a ser arte y parte del Mundial-82. Realizada la oportuna solicitud, se concentraron todos los esfuerzos ciudadanos en poder ofrecer un marco, ya de por sí idóneo que roce lo insuperable, aunque ahora las circunstancias descritas pongan un poco en peligro las obras.

Bilbao, a orillas del Nervión, es una de las capitales más industriales del país, y su puerto, el de mayor importancia en carga seca, auténtica puerta de España para todos los océanos. Bilbao no forma un núcleo urbano compacto. Toda la ría está bordeada

de antiguos municipios, algunos incorporados hoy al gran Bilbao. Son poblaciones industriales de un ritmo rápido y activo.

El Bilbao propiamente dicho es una ciudad antigua de perspectivas características con interesantes edificios, templos muy notables y magníficos museos, demostrativos de una rica vida cultural. Además Bilbao es sede de importantes certámenes industriales y comerciales; la Feria de Muestras, las ferias monográficas relacionadas con la poderosa industria existente... está acostumbrada en definitiva, a acometer organizaciones de envergadura y dispone de los hoteles necesarios para acoger a plena satisfacción a todos los visitantes. San Mamés, la Catedral del fútbol,

como se la conoce en España, es el escenario propuesto para el Mundial.

Tiene una cabida de 41.400 espectadores (27.000 sentados y 14.400 de pie) y las medidas del terreno de juego son de 104 por 69 metros.

Un marco de la más añeja historia del fútbol español y en el que se han sucedido acontecimientos de primera magnitud a lo largo de su prolongada vida.

El Athletic de Bilbao, uno de los tres equipos que siempre ha militado en Primera División —los otros son el ReBarcelona—, dispone en Lezama, en los alrededores de la ciudad de un complejo deportivo considerado de los mejores de España y que satisfaría al preparador más exigente. Unas instalaciones a tener muy en cuenta para a 1982.

Coordina: Lorenzo Ripoll

Candidatos a «Mundialistas» españoles: JOAQUÍN



Uno de los jugadores más regulares del último Campeonato Nacional de Liga y ahí está su presencia en la mayor parte de las selecciones, ideales de esta temporada ha sido Joaquín Alonso González.

El joven y ya experimentado centrocampista del Sporting de Gijón ha demostrado con su regularidad que es uno de los jugadores más aprovechables para ese Mundial-82 que está a la vuelta de la esquina. Luchador incansable y marcador nato, Joaquín es esa pieza clave que necesi-

ta todo equipo para cubrir una zona en el centro del campo.

Joaquín, que contrajo matrimonio hace menos de un año, vive en Oviedo, desde donde se desplaza todos los días a Gijón para seguir los entrenamientos. Y fue precisamente en la capital ovetense donde mantuvimos una interesante conversación este gran jugador asturiano:

—Nombre completo: Joaquín Alonso González.
—Fecha de nacimiento: 9 de mayo de 1956.
—Lugar: Oviedo.

—Altura: 1,84 metros.
—Peso: 77 kilos.

—Estado civil: Casado, desde el 5 de junio de 1980, con Mariví Monteca Gálvez, natural de Luarca (Asturias).

—Veces internacional: 1 con la «sub-21»; 10 «olímpico»; 8 «sub-23» y 7 con la selección «A».

—Equipo actual: Real Sporting de Gijón.

—Equipos anteriores: «Primer año en el Astur juvenil de Oviedo, pero enseguida firmé por el Sporting de Gijón. Me cedieron por una temporada al Gijón Industrial y des-

pués pasé al Deportivo Gijón. En 1976 subí al primer equipo del Sporting».

—Demarcación: Medio volante derecho.

—El mejor recuerdo de su vida deportiva: «Guardo varios gratos recuerdos, pero destacaría el debut con el Sporting en el trofeo «Costa Verde» donde ganamos 3-0 y yo marqué dos de los goles. Y luego, haber ganado con la selección nacional en Wembley frente a Inglaterra».

—El peor recuerdo: «La derrota que sufrimos

el pasado año contra el Castilla, en las semifinales de la Copa del Rey».

—La clave de su éxito: «La constancia y la ilusión de mejorar siempre. Estoy contento pues hago lo que me gusta, aunque ello entraña muchos sacrificios para mí y mi familia, en especial en esta edad ya que tienes que renunciar a mucho por los entrenamientos, concentraciones, viajes... La gente está equivocada cuando cree que la vida de un futbolista es fácil y cómoda».

BERNARDO CANGA

Rincón de clásica

CHOPIN

Todavía subsisten restos de unos postulados pedagógicos, utilizados como dogmas, por profesores de piano que, tal vez supieran tocar muy bien pero de Pedagogía, nada sabían. Lo importante para ellos era que el alumno se matara practicando «estudios y más estudios» con prohibición absoluta de intercalar el estudio de «obras» a su alcance. Este suplicio —con todos respetos para mis antiguos profesores de piano— también lo padecemos nosotros.

En la pedagogía general, se introdujo, después, el postulado de «enseñar deleitando», que algunos profesores confundieron con el «enseñar jugando», sistema que sirve muchísimo para aprender... a jugar, sobre todo, olvidando que la enseñanza y el aprendizaje que es su consecuencia más directa, sólo se consigue con esfuerzo, por parte del alumno. Otra cosa es la llamada «escuela grata» que consiste en crear un clima de amenidad, de bienestar, sin violencias, para que «el esfuerzo» —que no puede suprimirse— se realice bajo el favorable estímulo del ambiente...

Viene a cuento tan largo exordio para significar que Chopin, se adelantó a la última de las escuelas —la «Escuela grata»— cuando escribió sus «Estudios» para Piano, ya que cada uno de ellos, si bien lo escribió para ayudar al alumno a vencer dificultades muy específicas, en todos ellos late con acusado relieve el espíritu de cuanto supo, quiso y soñó Chopin; cada uno de ellos en una verdadera joya de arte, lo cual significa que se una «el esfuerzo con el arte», que es, en definitiva, el fondo de la llamada «Escuela grata».

Los «Estudios Op. 10 Op. 25, completos, ocupan un disco cuyo intérprete es el gran pianista François-René Duchable. Todos ellos poseen, en cuanto a interpretación y ejecución, el gran valor del ejemplo.

ELISABETH SCHWARZKOPT, INTERPRETE DE «LIEDER»

Ya se sabe: el «lied» es el estilo vocal más difícil y delicado, por una serie de dificultades que en él confluyen, tales como su sentido poético que varía de uno en otro y obligan al intérprete a «entrar en situación», si quiere ajustar su interpretación al estilo de cada uno; por calidad que debe imprimir al fraseo, a la matización y a las más sutiles sugerencias del texto a las que sirve el autor de la música para que el «lied» o «canción de cámara» se convierta en una declaración poética acunada por las melodías, lo cual supone, también, para el intérprete, la posesión de una sensibilidad aguda, amplia, generosa y, sobre todo eminentemente cultivada.

Ejemplo de todo lo dicho es un disco titulado «A mis



amigos» en la que la intérprete —la mezzosoprano Elisabeth Schwarzkopf— pone en juego su voz, bellísima de timbre; una voz llena que emite según los mejores dictados de la mejor escuela de canto; una que le permite expresar todas las sugerencias y matices propias del género: la profundidad dramática, el más encantador lirismo, la gracia, la intención, manteniéndose constantemente en un clima verdaderamente delicioso.

Le da adecuada réplica el pianista Geoffrey Parsons, verdadero «colaborador» y no «simple acompañante» en ajustado acuerdo de sensibilidades.

En total, el disco contiene dieciocho «lieder», de los cuales trece, fueron escritos por Wolf; uno, por Loewe; otro, por Grieg y tres, por Brahms.

A nuestro juicio, este disco debería tener su sitio en las discotecas particulares de todos los profesores de canto, como modelo de dicción, buen gusto, y sobre todo, de interpretación para demostrar a ciertos principiantes que lo más importante «no es poseer una voz, sino saberla manejar bien».

Pedro DEYA

Disconovedades



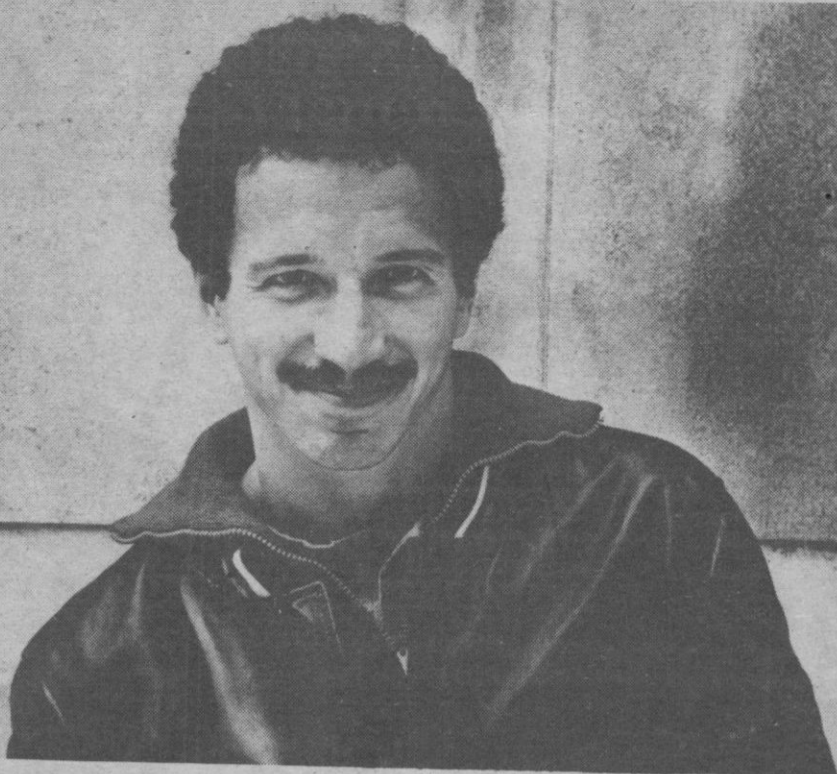
● **ORQUESTA PLATERIA** ha grabado un álbum titulado «una historia» y que ha sido grabado en directo a través de la unidad móvil de los estudios Manor de Londres en el Casino de L'Aliança del Poble Nou de Barcelona en Marzo pasado. Este disco contiene rumbas, cha-cha-chas, salsa pasodobles, rock, etc. y mantiene la línea que esta formidable banda a marcado desde el principio. Sin duda, el actuar en directo les ha motivado mucho más y esto se refleja en la escucha del redondo.

● **FANIA ALL STARS** es un grupo que recientemente ha estado actuando en Barcelona con un importante éxito. Este estilo, entre salsa y disco, está teniendo una importante proyección entre

la gente que gusta de la buena música. Nosotros hemos recibido como adelanto un sencillo de este desconocido grupo musical con dos temas aunque el más destacable y que está pegando muy

duro en las emisoras comerciales de nuestro país es el que lleva por título «Spanish Fever», con una instrumentación excelente pero con una letra que muy bien se la podrían haber ahorrado con los que se hubiera conseguido una banda sonora instrumental de primera categoría.

● **RADIO TOPOLINO ORQUESTA** ha nacido con la idea de la Pasadena Roof Orchestra, traducido a la española y situada en los años cuarenta para volver a revivir aquellas bonitas canciones como «Bajo el cielo de Palma», «Qué bonita es Barcelona», «Mi casita de papel», «Se va el caimán», «Mi vaca lechera», etc. Los arreglos son del conocido Manuel Gas y la coordinación es J. R. Aggírré. Música para los jóvenes nostálgicos de la mano de auténticos músicos, viejos instrumentistas que nos recuerdan las mejores salas de fiesta de nuestro país.



Nuevo acontecimiento musical para el día diecisiete

Keith Jarrett, el pianista más cotizado, actuará en Palma

Pronto tendremos ocasión de asistir a un nuevo acontecimiento musical. El americano Keith Jarrett, el pianista más cotizado del mundo, actuará en el Auditorium de Palma. Solo ofrece dos conciertos en nuestro país, el lunes quince en el Palau de la Música de Barcelona y en Ciutat, el miércoles diecisiete. Sin duda alguna, Jarrett es una especie de prodigio musical, a los tres años ya tocaba el piano. A los siete ofreció el primer recital como solista. Fue el principio de una larga carrera en la que interpreta, además, sus propias composiciones.

Keith fue becado en Boston para el estudio, pero quedó defraudado de la pedagogía musical que estaba impartiendo y se trasladó a New York donde empezó a familiarizarse con la batería y a pasar hambre hasta que consiguió su

primer trabajo con los artistas de talla internacional como Art Blakey y los Jazz Messengers con los que posteriormente grabó su primer álbum titulado «Buttercorn Lady». A partir de este momento, empezó su carrera, imparable,

hacia el merecido éxito.

Con Lloyd, recorrió seis veces Europa, y realizó la famosa gira por la Unión Soviética, ya como pianista de música improvisada o también denominada jazz. Su cambio de estilo, del clásico a la improvisación, se realizó, según él, por diferentes influencias. Europa fue el primer continente que supo apreciar lo que hacía Jarrett y gracias a este apoyo tenemos hoy a este fuera de serie, ya con formaciones o bien en solitario.

Keith Jarrett fue el único pianista, entre los contemporáneos, que rechazó los teclados electrónicos y se mantuvo en el piano acústico evitando los ritmos de rock o jazz-rock.

Muchos son, los discos que ha grabado y que han conseguido galardones tan importantes como el «Gran Prix du disque de L'Académie Charles Cross» como disco jazz del año.

Las grabaciones en solitario y en directo son las que mejor acogida han tenido por parte del público, de ellas destaca el triple álbum «Solo concerts», el doble «Köln Concert» y el álbum de diez discos «Sun Bear Concerts», incansable hacia una nueva forma de música improvisada.

ALGUNOS PREMIOS

Solo a título informativo

tivo cabe citar algunos de los galardones que ha conseguido, en 1973 fue declarado el mejor artista de jazz del año; vencedor del gran premio del festival de Montreaux. Ganó el premio de producción. En el setenta y cuatro se llevó el «Swing journal» del Japón y se declaró el álbum «Solo concerts-Bremen Lausanne» como el mejor disco del año por parte del jurado internacional de críticos, también recibió el mismo galardón del «Time Magazine», el del «New York Times» del «Stereo Review», del «Jazz Forum», etc... A partir de ese año los éxitos son ya consecutivos, y uno tras otro, va recibiendo los premios y menciones en cada uno de los álbumes que graba.

Con este fugaz repaso a su carrera musical, el lector puede hacerse una clara idea de la talla de este artista que por primera vez viene a España y que tras los tira y afloja, correspondientes «Truixoc» ha conseguido ficharlo para una actuación en nuestra ciudad, continuando con los proyectos previstos y que «Baleares» informó puntualmente en su momento.

Sin duda, volveremos a escribir sobre Keith Jarrett, y su actuación en Palma, esperamos poder hacerlo complacidos.

Página a cargo de
Jordi Casanovas

Juan Bonet Nadal

Escribe: Lorenzo Ripoll - Fotos: Juanet

El personaje radiografiado, es una auténtica figura internacional, del «arte de fumar en pipa». Autor de tres libros sobre la materia, miembro de la Academia italiana de la pipa, miembro del Pipa Club de España, que el año próximo organizará el campeonato mundial

en Palma.

Su casa, es un auténtico museo de pipas y cajas de tabaco de pipa. Conversador ameno. Siguiendo la costumbre, se ha respetado con exactitud sus respuestas.



—Carnet de identidad.
—Juan Bonet Nadal, nacido en Manacor y con residencia en Palma. Casado con Catalina Palmer. Tenemos dos hijos: Sebastián, de 24 años y Tomeu, de 21.
—Horóscopo.
—Escorpión.
—¿Qué has estudiado?
—Sólo estudios primarios.
—¿Sabes cocinar?
—No!
—¿Ahorras?
—No.
—¿Qué idiomas conoces?
—Escribo en castellano, y catalán y hablo mallorquín y forastero, como diría «se predina».
—¿Tu mayor ilusión?
—(medita) Mantenerme como estoy a nivel familiar y de amistades.
—¿Eres celoso?
—Un poco... de la mujer (sonríe).
—¿Prefieres obedecer o mandar?
—No me gusta obedecer ni mandar.
—¿Qué te hubiera gustado ser?
—Ahora soy un pipero, que escribe y me hubiera gustado ser un escritor pipero.
—¿Rezas?
—No.
—¿Crees que la envidia es el «deporte» nacional.
—Quizá por inercia, sí, pero hay excepciones muy contadas.
—¿Sigues habiendo un judas entre cada 12 personas?
—Tengo la suerte de no haber visto a ningún judas.
—¿Crees que todos tenemos un precio?
—Muchos, sí; todos, no.
—¿Eres racista?
—En absoluto.
—¿Qué te irrita?
—Los «tejeretazos».
—¿Qué cualidad admiras de una persona?
—La inteligencia.

—¿Prefieres hablar o escuchar?
—Las dos cosas.
—¿Qué te apasiona?
—El mundo de las pipas.
—¿Te han atracado o robado alguna vez?
—No.
—¿Te interesas por el arte?
—Mucho, en todas sus variantes.
—¿Qué opinas de la juventud actual?
—(piensa) Que como siempre, está acondicionada al momento actual.
—¿Vives bien?
—Sí.
—Políticamente, ¿dónde te sitúas?
—Izquierda.
—¿Qué deportes practicas?
—Participo en los concursos de fumadores en pipa, que constituye un auténtico deporte.
—Un deportista en la historia.
—Guillermo Timoner.
—¿Qué prenda de vestir te molesta más?
—La corbata, aunque casi nunca uso.
—¿Cómo ves nuestra democracia?
—De momento no la veo.
—¿Tienes confianza en nuestros gobernantes?
—¡Vaya una pregunta!
—¿Eres ambicioso?
—No, en cuanto se refiere a dinero.
—¿Y supersticioso?
—No.
—Lo mejor y lo peor de Mallorca.
—Hay tantas cosas que me gustan. Lo peor, que no seamos capaces de unirnos todos para conseguir una auténtica autonomía.
—¿Tienes animales en casa?
—Un canario, con mi voto en contra. Me gustan los animales en plena libertad.
—Naciones que conoces.
—He estado en Fran-

cia y en Italia, pero sin conocerlas.
—¿Qué viaje turístico te gustaría realizar?
—La vuelta al mundo.
—¿Cómo pasas el tiempo libre?
—Escribiendo y leyendo.
—Primavera, verano, otoño, invierno...
—Primavera.
—¿Lo primero que buscas en el periódico?
—Primero los titulares,

que me indican lo que he de leer.
—¿Juegas a algo?
—Relleno una quiniela, siempre con los mismos signos, pero sin acertar nunca.
—Recuerdo más grande.
—He tenido muchos.
—¿Y el más amargo?
—La muerte de mi madre.
—Personaje de la historia que te gustaría conocer o haber conocido.
—Gandhi.
—¿Fumas?
—Sí, pero en pipa.
—Una bebida.
—No soy bebedor. Alguna copita de buen vino.
—Tu plato preferido.
—Fave pelade.
—¿Qué libro estás leyendo?
—«Como asesinar con un avión», de José Antonio Silva.
—¿Música preferida?
—Según el momento.
—Un cantante.
—Bonet de San Pedro.
—Una obra de teatro.
—El teatro de Casona.
—Un actor.
—Marlon Brando.
—Una actriz.

—Ingrid Bergman.
—¿Tu programa favorito de televisión?
—Los que realizó Rodríguez de la Fuente y «La Clave».
—La última película que has visto?
—«El vicario de Olot».
—¿Algún hobby?
—Coleccionar cajas de tabaco de pipa.
—¿Madrugar o trasnochar?
—Ni una cosa ni la otra.
—¿Qué coche tienes?
—Un Seat-127.
—¿Has dado alguna bofetada?
—Era tan ridícula... fue, de muy joven, en una carrera de bicicletas.
—¿Olvidas fácilmente las malas faenas?
—Sí.
—¿Te sientes satisfe-

cho de sí mismo?
—Sí.
—¿Tienes muchos amigos de verdad?
—Yo pienso que sí.
—¿Qué error no volverías a cometer?
—(medita) He cometido errores, pero no estoy seguro de repetirlos.
—¿Cuántas horas duermes?
—Siete.
—¿Qué le pides en estos momentos a la vida?
—Continuar la salud y ver una auténtica democracia y una autonomía de verdad.
—¿Crees en otra vida?
—Me gustaría creer en ello.
—¿Cómo te gustaría pasar a la posteridad?
—Como un pipero que escribía...

Estudio grafológico

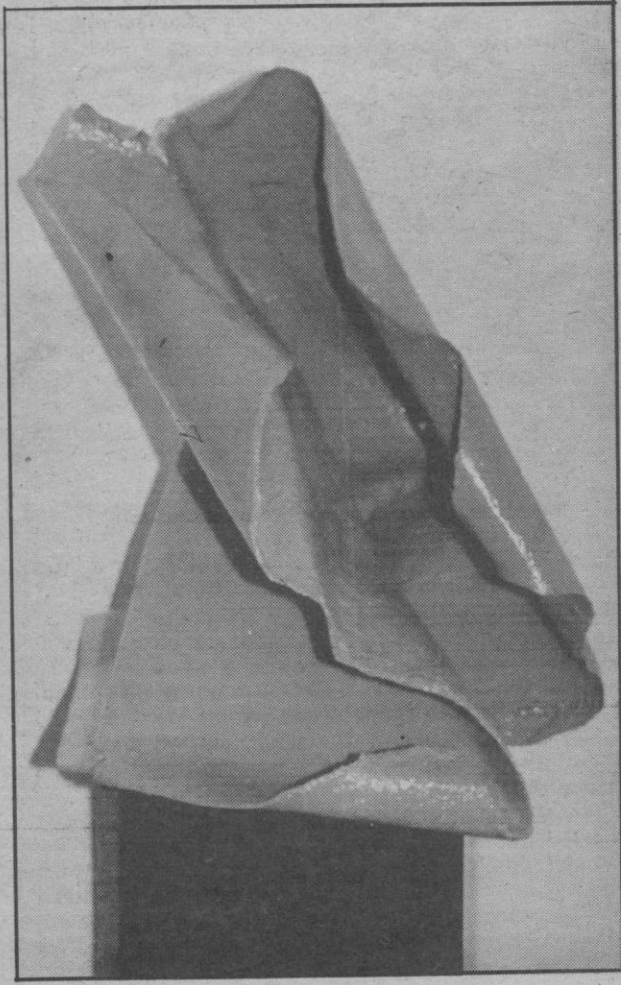
Segons Tchackeray: La pipa extreu saviesa dels llavis del filòsof i tapa la boca del neci.

J. Bonet

Nos encontramos ante un hombre muy ordenado, que intenta poner cada cosa en su sitio (márgenes exactos), con un sentido perfectamente de las distancias.
Letras algo inclinadas hacia la derecha: se deja dominar más por el corazón que por el cerebro. Personalidad afectuosa, emotiva, sensible, que gusta de la compañía del prójimo, concediendo más importancia a la vida afectiva que a la práctica.
Rectitud en la forma de obrar y pensar.
Espíritu tranquilo, ausencia de excitación y de depresión, humor estable, equilibrio. A veces esta actitud es deliberada en el sujeto, que se impone un duro esfuerzo con tal de controlar las líneas direccionales, en cuyo caso significa: dominio de las emociones, serenidad de juicio, conseguida con esfuerzo y empeño. Fuerza de voluntad y carácter.
La forma de trazar las «l» muestra a un hombre con buen equilibrio intelectual, claridad de espíritu y raciocinio.
Las mayúsculas están algo adornadas: vanidoso en lo suyo. Ostentación. Como se unen a la letra siguiente: Orgullo de protección, espíritu de indepen-

dencia que se opone a los demás, aunque siempre es muy prudente.
Constancia. Perseverancia.
Posee mucha imaginación.
Sensibilidad, emotividad.
Puntuación hacia la derecha: fantasía desbordante. Curiosidad hacia todo.
Después de escribir un apunte filosófico de Legons Tchackeray, firma hacia la derecha del papel y de manera proporcionada; no está ni muy lejos ni muy cerca del texto. Refleja una personalidad que sabe cumplir con las normas que la sociedad impone. Su proceder tiene fondo moral: mira de hacer compatibles sus intereses con los intereses de los demás. No le gusta «jugar sucio». Considera que la vida comporta una ética y una cortesía. La rúbrica está formada por dos líneas paralelas y figurando el nombre en medio de ellas. Naturaleza formalista y un tanto rutinaria. Metódica inteligencia. Vive casi siempre bajo la pauta que indica otra persona.
Ya saben lo que piensa y como lo es Juan Bonet.
L. R.

Bárbara Weil, una artista norteamericana en Mallorca



Aquí en Mallorca encontramos al extranjero que pasa, como ave migratoria, y nada o casi nada deja ni recibe, como no sean divisas a cambio de cierta dosis de sol y artificioso folklore, y al extranjero que se queda, llamado, además por la naturaleza, por otros valores en los que el intercambio resulta mucho más enriquecedor. En la actualidad puede contarse un buen número de pintores y escultores residentes, de calidad indudable, venidos de los más distintos lugares del mundo, con su formación diferente, que realizan, y en ocasiones ofrecen, una obra diversa y enriquecedora, a la que, de un modo u otro incorporan elementos y circunstancias ambientales. La intercomunicación con los artistas locales ni se provoca ni se busca, pero acaba haciéndose inevitable. En todo caso el hecho es enriquecedor y merece ser destacado. Perelló-Paradelo, el competente crítico de arte mallorquín, inició el recuento (en 1979) con el primer volumen de una serie dedicada a los pintores extranjeros en Mallorca, en cuya obra se recuerda la presencia de Carlos de Haes, en el pasado siglo, de los sudamericanos, que, poco más tarde, influyeron en

la llamada escuela de Pollença, y de tantos otros... Hoy la nómina es numerosa e importante, y bien merece la recopilación y el análisis que Perelló-Paradelo nos anuncia.

Entre los artistas actuales y de actualidad, incorporados a la vida mallorquina con caracteres de permanencia y participando de lleno en su vida cultural, Bárbara Weil se significa por una obra intelectual y refinada, que podemos estimar entre las realizaciones que en su país han originado la nueva abstracción («Toward a New Abstraction») las estructuras primarias («Primary Structures») y el arte mínimo («Minimal Art»), que, junto a otros movimientos norteamericanos, han situado a los artistas plásticos de aquel país, en primera línea de la creatividad, hasta el punto de disputar el cetro, por primera vez en la historia, a las escuelas europeas, a las que, en muchas ocasiones ha provocado y excitado, dando lugar a seguidores y hasta epígonos.

Bárbara Weil ha hecho de Mallorca, y en concreto, de Port d'Andratx su entorno y lugar de trabajo. Ha llegado aquí con poderosa carga de su cultura, de su experiencia y de su aguda sensibilidad. Desde esta óptica, desde un lenguaje plástico ya formado, desde unos conceptos culturales propios, ha asimilado, consciente o inconscientemente, para el mundo de sus formas, de sus signos, de sus colores, ciertos aspectos de su nuevo entorno, entre alusiones y recuerdos mallorquines.

Las esculturas y las pinturas de Bárbara —indistintamente se consagra a unas y otras— parten conceptualmente de la sencillez, más hacia lo sublime que hacia lo bello, en sus nociones tradicionales. Lo que en ellas importa es la insinuación del ritmo, el vuelo de la forma, sin perjuicio de cualquier referencia, por lo demás levisima, al mundo de los objetos naturales. Pero, en cierto sentido, esta obra es tan real como la naturaleza misma, ante la que no hay enfrentamiento ni pretendida imitación, sino complemento, creación paralela.

En la escultura, Bárbara extrae a la materia empleado —fibra de vidrio— las posibilidades de su calidad, de sus aspectos ondulantes, de sus zonas oscuras o profundas, espacios vacíos, luces y sombras, que sin concesiones al color la mayor parte de las veces, alcanzan la más diversa gradación de matices. En sus cuadros, color y línea, se armonizan a través de formas sobre espacios abiertos, en gesto de imprimación o pincelada, en análoga gama de color o en fuerte contraste, dentro de una distribución que puede recordar, por un cuidadoso reparto, las formas casi sacralizadas, de los ikebans japoneses.

En ellos, como en la obra de Bárbara Weil, hay algo así como una inversión del orden de asociaciones, gesto creativo que, como recientemente recordara Rubert de ventós, consiste en sacar las cosas de su sitio para usarlas de modo perverso.

Cesáreo Rodríguez-Aguilera

Crítica de exposiciones



XESCA Y JOANA

La muestra de obras realizadas conjuntamente por Xesca y Joana es por así decirlo, eminentemente cerámica, y, en este caso, cuando hablo de cerámica no me refiero a la consabida colección de formas estereotipadas, de mentalidad artesanal, ni a la conocida disertación técnica de esmaltes y calidades, brillos y temperaturas incluídos.

Xesca y Joana, en su conjunto de piezas, vienen a plantearnos la posibilidad de extraer nuevos lenguajes a la materia. Para ello se afanan en el estudio de unas composiciones cuya referencia primera es el elemento atómico o facial, aunque entendido a partir de un sentimiento expresionista, con notables dosis de símbolo y alegoría en sus adentros.

La obra conjunta de estas dos artistas, tanto en su modalidad de inspiración corpórea como en la simplemente matérica, viene a representar un interesante

paso de cara a desmitificar, a eliminar absurdos oscurantismos, del trabajo cerámico entendido como medio válido de expresión creativa y de comunicación de vivencias.

EXPOSICION FIN DE CURSO

La Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Palma, sirve de marco una vez más a la ya tradicional exposición fin de curso compuesta por una selección de obras realizadas por alumnos pertenecientes a los diferentes cursos del citado centro.

Restauración, forja, serigrafía, grabado, publicidad, esmalte, cerámica, modelado, dibujo, diseño, etc. Son las técnicas representadas en esta muestra colectiva, siendo demostrativa, toda ella del interés del alumno por cada disciplina, así como por el perfeccionamiento de la técnica tanto dentro del arte aplicado como del oficio artístico.

D. RAMIS CAUBET

Guía de exposiciones

— CIRCULO DE BELLAS ARTES. C/. de la Unión, 3. Exposición de M. A. Vadell.

— GALERIA XALOC. C/. Agua, 3. Exposición colectiva.

— GALERIA DERA. C/. San Jaime, 6. Exposición colectiva de verano.

— GALERIA JAIME III. Avda. Jaime III, 25. Exposición colectiva Surrealismo.

— GALERIA GRIFESCODA. A. Jaime III, 22. Obras de Cuixart.

— GALERIA BEARN. C/. Concepción, 6. Exposición colectiva.

— GALERIA JOAQUIN MIR. C/. Concepción, 28. Pinturas de Teixidó.

— GALERIA MOYA. C/. Concepción, 5. Colectiva de dibujos.

— SALA PELAIRES. C/. Pelaires, 23. El dibuix.

— GALERIA ALTAMIRA. C/. Denato, 8. Obras de E. Jonquieres.

— SALA DE EXPOSICIONES LA CAIXA. A. Alejandro Rosselló. Cerámicas de Xesca y Joana.

— GALERIA RUBINES. C/. San Jaime, 11. Exposición colectiva.

— GALERIA 4 GATS. C/. San Sebastián, 7. Grabados de Picasso.

— GALERIA LATINA. C/. ImPrenta, 1. Exposición colectiva.

— GALERIA BYBLOS. Avda. Argentina, 16. Exposición colectiva.

— GALERIA ARIEL. C/. San Bernardo, 6. Obras de Joan Guerra.

— GALERIA ALMUDAINA. C/. Moray, 7. Exposición colectiva.

CAN MIQUEL
GELATERIA

**HELADOS ELABORADOS ARTESANALMENTE
CON PRODUCTOS NATURALES FRESCOS
COMUNICAMOS:**

- Desde hoy, todos los domingos y festivos abierto.
- Asimismo informamos que no tenemos sucursales ni suministramos helado a ningún establecimiento del ramo.

Avda. Jaime III, 6 - Tel: 224909 - PALMA

La Celestina siglo XX

Por Ramón J. Sender

No es ninguna broma. Se trata de la señora Beate Uhse Company que tiene un capital activo de más de cinco mil millones de dólares americanos. Es viuda y dos veces divorciada.

Es decir, que está libre y disponible para un tercer matrimonio. Tiene sesenta años y según las fotos que he visto está aún de buen ver. ¿No hay quién se anime?

Desde luego, es un genio financiero. Pero sus empresas sexuales y pornográficas (revistas, cine, teatro, prostitución) son sólo eso: negocio. Les falta algún lema y justificación filosófica. El deseo de hacer dinero no basta. Es vulgar y común a todas las culturas humanas en el norte, sur, este y oeste del planeta.

La Celestina de Toledo, la famosísima «madre Celestina», tenía un lema digno de Epúrcuro o de Lucrecio. Solía decir con una sonrisa sabia y con la voz afectada por la falta de dientes: «Dios creó la belleza para que sea comunicada» no hay duda.

Pero ¿cómo? la alemana genial es sin duda la primera y más poderosa mujer de negocios de nuestro mundo y de nuestro siglo.

En su juventud fué piloto de aviación y durante la segunda guerra mundial, si no entró nunca en combate al menos llevaba los aviones de caza o de bombardeo desde las fábricas a los aeródromos próximos a los frentes.

Fué Beate Uhse una mujer de imaginación y de acción. Su primer nombre parece una alusión a costumbres medievales y renacentistas.

Esta mujer, cinco mil veces millonaria en dólares, no tenía en 1944 ni un triste marco y pasaba más hambre que los héroes de la picaresca española. Más que el Lazarillo de Tormes, que ya es decir. Pero noblemente.

Su primera aventura financiera fué de veras miserable. Se trataba de imprimir un fascículo de cuatro páginas aconsejando a las mujeres la manera de evitar el embarazo. Costeó la edición con cinco libras de mantequilla que logró como pago anticipado de algunas amigas y futuras clientes.

Yo tengo amigos que han hecho fortunas vendiendo monos albinos del Amazonas o huevos de pellicano y alguno ya fallecido que levantó millones pintando cosas inauditas, como «el ojo cacodilato» en París o «Les demoiselles d'Avignon» en la Costa Azul, pero poseían talentos originales, cada uno a su manera, y habrían podido hallar lemas renacentistas como el de la Celestina de Toledo. O mejores.

Pero hacer cinco mil millones comenzando con cinco libras de mantequilla requiere alguna clase de talento satánico. Y lo digo sin ánimo de calificar

moralmente nadie. Es frecuente que llamemos satánico a todo lo que excede de nuestra comprensión de hombres hechos y las rutinas de la ciudadanía honesta.

Esa brillante dama dice de sí misma: «No soy más que una mujer de negocios. Vender sexo no es más raro ni más objeccionable que vender zapatos». Así pensaba la Celestina de Toledo, también, aunque esta debía sentirse más a gusto en su piel porque no tenía tres mil quinientas empresas subsidiarias ni cadenas de teatros ni cines que ofrecieran sus productos. Sólo en EE.UU. según la revista «Time» tiene la Sra. Uhse cuarenta y seis salas de espectáculos. Y en París algunos directores de cine que trabajan para ella y muchas actrices en distintos países. Todas hermosas, sin duda. ¿Se conciben las altas finanzas pornográficas sin mujeres hermosas?

Pero no hay que generalizar demasiado. La señora Uhse se dejó llevar de una corriente propicia: la desmoralización de la postguerra en un gran país vencido. Porque como siempre Alemania ganaba todas las batallas menos la última. Y la desmoralización toma muchas y muy raras direcciones. Y tiene en la bolsa períodos de alza y baja. Y hasta ahora por cierto sufriendo una crisis catastrófica.

La revolución sexual de

la posguerra tenía que suscitar una corriente contraria. Y la contrarrevolución está ya en marcha.

Otra revista, esta vez «Maclean's», de Canadá, dice que en Suecia donde la pornografía y la prostitución son legales, el aborto permitido y practicado gratuitamente, dónde se dan clases de sexualidad a los niños desde los siete años y se regalan anticonceptivos en muchas clínicas juveniles, la contrarrevolución está en marcha.

Dice la socióloga sueca Rita Liljestrom: «La llamada revolución sexual es una falsa liberación que ha hecho más daño que favor y que ha separado más que nunca a los hombres de las mujeres».

Otros comentaristas en países tan poco pacatos como Dinamarca y la misma Alemania Occidental declaran después de confesar que habían sido partidarios de la máxima libertad de costumbres, que se equivocaron y que la supuesta revolución sexual ha conducido a la degradación y animalización. La pornografía y la prostitución hacen degenerar la naturaleza humana y dificultan el verdadero amor de marido y mujer y la idílica atmósfera de las buenas familias.

¿Hasta dónde llegará ahora esa tendencia «contrarrevolucionaria» tan aparentemente saludable? La Celestina de Toledo podría contestar.

Llibres catalans d'ara

NARRATIVA

Tenim un nou llibre de Joan Perucho, escriptor de gran categoria que no sempre ha estat reivindicat per la seva autèntica qualitat encara que darrerament sembla ser molt acceptat entre les noves generacions de lectors. Edicions 62, a la col·lecció El Balanci ha editat «Museu D'Ombres» llibre màgic i no fàcil de descriure que ens presenta un Perucho vigorós, en plenitud de facultats i de recursos, capaç d'elaborar la seva orfebreria de la paraula contant-nos breus històries que podrien ser reals.

Amb gratitud he llegit un recull de narracions de Maria Angels Anglada que sota el títol «No em dic Laura» ens presenta Edicions Destino a la col·lecció el Doñi. Maria Angels Anglada se'ns va demostrar una excel·lent novel·lista amb «Les Closes» llibre que va guanyar el Premi Josep Pla-78 i que el trobam reflectit dins una de les tres narracions que formen «No em dic Laura», concretament a «Flors per a Isabel». Cadascuna d'aquestes històries és diferent de temàtica ans no de tractament literari. M.A. Anglada escriu molt bé i sap dosificar perfectament en els seus llibres una mesurada dosi de poesia i d'intriga a fi de provocar una lectura apassionada i fluida.

Jordi Sarsanedas ens presenta una novel·la escrita fa ja un quart de segle, encara que obtingué el premi Josep Pla-80 potser més degut a la categoria de l'autor que a l'interès actual de «La noia de la sorra» que ens presenta una història ben construïda i magníficament escrita, encara que li fariem alguns retrets en la seva argumentació. «Destino» ha volgut incorporar a les seves edicions un nom que reflexa qualitat.

La literatura catalana va assolint a poc a poc tots els temes, i fins i tot podem dir que aquests temes es tracten amb encert. Classificariem dins ciència-ficció la novel·la «C.Q.D.X. CRIDA A TOTHOM» en la qual un adolescent, Daniel, ens descriu la seva vida intentant profundir els seu ésser. Es autor d'aquest llibre Josep Maria Ila i el podreu trobar a la col·lecció «El Nus» de LAIA.

POESIA

«Aplec de distàncies» es un llibre de poemes de Pere Rosselló-Boyer (editat a Can Moll dins la col·lecció BALENGUERA) i del qual el seu

autor afirma que la majoria dels poemes són «divertiments». I efectivament pot ser que aquest to de paraula lleugera, versos curts i poemes breus tinguin un cert aire de «divertiment», però en tot cas hi predomina la sensibilitat i la mà d'un poeta que comença a donar mostres d'una envejable maduresa. De cap manera podríem admetre que «Aplec dels millors llibres editats a Mallorca els darrers temps i per tal motiu no dubtam a recomenar-lo».

Aiximatemps hauríem de recomenar una afortunada reedició de Joan Alcover que trobam a «Les millors obres de la literatura catalana» de Edicions 62 i que significa ja el número 55 d'aquesta encomiable empresa editorial. En el mateix volum trobam «Cap al tard» i «Poemes bíblics», llibres imprescindibles a qualsevol biblioteca mallorquina.

OBRA VARIA

Edicions 62 ha publicat GARBA, antologia de textos literaris catalans especialment concebuts per a l'ensenyament i que, de fet, complementen el llibre SOLC que respon a la història de la literatura catalana. Amb aquesta magnífica selecció de textos es pot anar seguint punt per punt la història literària per mitjà de fragments dels autors més significatius. Han elaborat GARBA: Glòria Casals, Manuel Llanas, Ramon Pinyol, i Llorenç Soldevila.

«PLEGAR DE VIURE» és un impressionant estudi sobre els suïcidis elaborat pels sociòlegs Joan Estruch i Salvador Cardús, i editat per Edicions 62 a «Llibres a l'abast». Aquest llibre analitza els suïcidis i els seus protagonistes des de distintes angles i ens planteja diverses teories sobre la qüestió, així com un estudi de metodologia i una anàlisi sobre la vida i la mort des del punt de vista sociològic.

LLIBRES AMB CUA és el nom d'una nova col·lecció que fa possible el grup promotor d'Ensenyament i Difusió en Català i que, en aquest cas, és dedicat a contes i narracions infantils, presentant «Quatre amics contra el darrer inca», de Maria Hispano, en versió catalana del mallorquí Miquel Adrover, i una aventura del famós Tom Sawyer, que aquesta vegada actua com detectiu. Estam a l'inici d'un projecte editorial ambiciós que denota clarament un fons pedagògic de molta volada.

CALICANT

Maruchi Ripoll

El lenguaje del Arte

La inquietud de los artistas plásticos, su especial reacción ante diferentes temas de la percepción sensible, anda en perpetua mudanza de técnicas con lo que la subjetividad de los creadores busca también en ellas, en los niveles en que la libertad puede ser arbitraria un «acento», un modo «personal».

De ahí que sea mucha alquimia la que cada artista condensa ante el menester crítico.

Maruchi Ripoll, en el óleo, la acuarela, y la escultura, viene dando —ofreciendo— muestras de esa proteica vocación plástica, parte de aspiración a cierto vaciado clásico en los broncees, parte de aspiración literaria en la acuarela, con base y forma en el ensueño y por lo que a los óleos concierne una genérica aspiración a situar el conjunto en un arabesco que inscriba una dinámica circular, muy viva, sobre un plano o invierte el orden. Telas concebidas muy musicalmente, todas connotadas por el

gran trabajo, de la materia, connotadas asimismo por reservar a cromatismos contrapuestos el ambiente de telón de boca del cuadro, con un contenido de fondo. Pintura que sabe atreverse a subdividir tridimensionalmente su exposición.

Sentimiento oriental, conectando a una suntuosa tradición del expresionismo español.

Maruchi Ripoll puede encontrar ciertas dificultades de interpretación en el conjunto de vanguardia. Su paleta, tan interesante, denota gratas disciplinas a emociones chagallianas, angladianas.

La formación en un artista, se dice, no termina nunca. Algo significa empero un primer tiempo de lucha, difícil de narrar. Que contra lo que pueda parecer no se cuenta ni en años ni en discípulajes, ni siquiera en alcanzar una «manera»: La lucha continúa hasta que un día el lienzo advierte al artista que el lenguaje ya sirve con docilidad a la in-



tención, sin sorpresa, dominado. La búsqueda deja suelta la expresión.

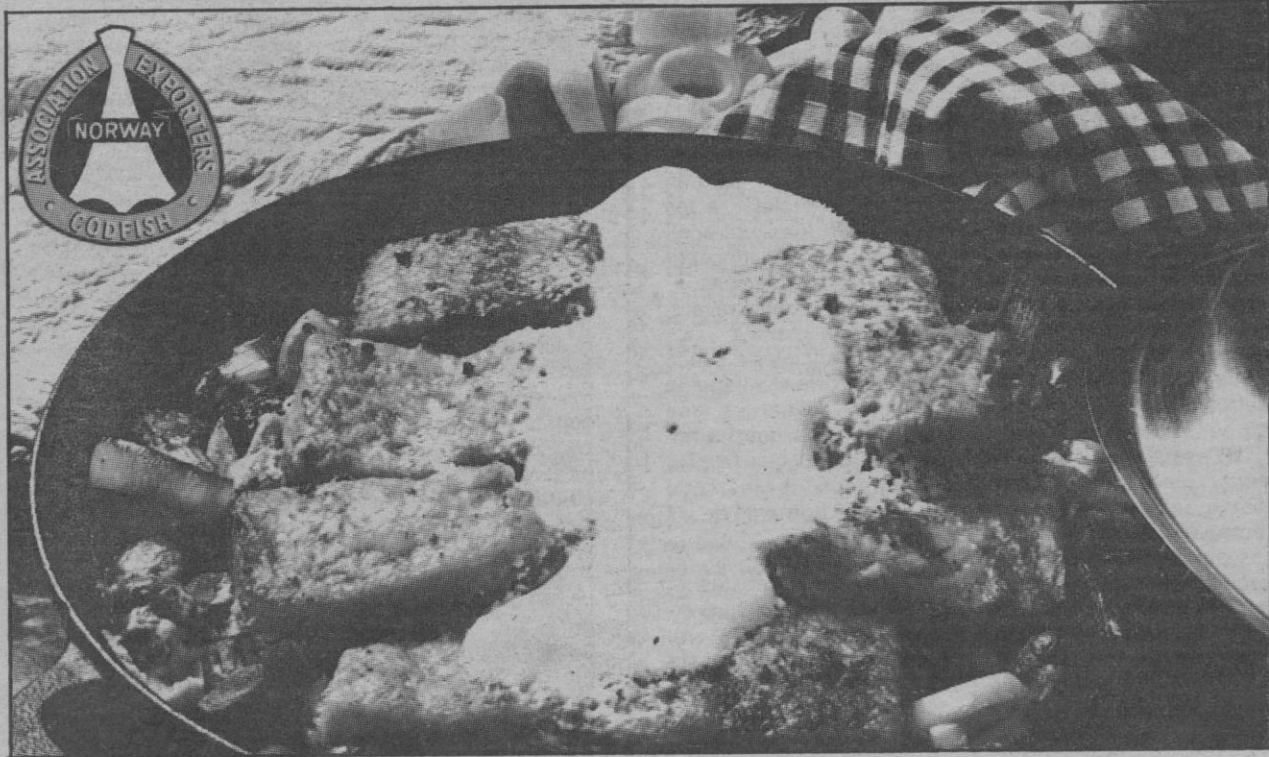
Es obra hecha, a partir de ese momento, con esfuerzo razonable pero desde un gozo, desde la efecti-

va responsabilidad del arte. Camino largo, cuyos trancos —de muestra en muestra— aproximan cada vez más a la expresión que muy pocos alcanzan.

A.

Dietética

Muy importante: preparar y cocer los alimentos



Es costumbre arraigada el cocer los alimentos con exceso, tanto las hortalizas como las carnes y pescados, siendo así que, aparte de los elementos de construcción, estos alimentos recocidos no aportan al organismo casi nada vital, pocas sales minerales y ninguna vitamina. En dietética la principal condición de un alimento es su vitalidad, por esto deberíamos ingerirlos todos crudos. Ya que esto no es posible, aparte de no cocer ninguno que sea apto para comer en su estado natural, se recomienda cocerlos lo más rápidamente posible.

LAS PROTEINAS

Las proteínas deben serlo justo para ser comestibles según nuestro gusto, la plancha es lo más adecuado. El pescado no tiene problemas, lo mismo el pequeño que el grande que divido en porciones, en la plancha cocerá en su punto. La carne ha de ser muy tierna para resultar comestible con este sistema, de lo contrario se puede recurrir al picado (operación que siempre se hará en casa y justo en el momento de su empleo) y formando unas escalopas anchas y no muy delgadas, amasadas previamente con sal y ajo picado o no, según gusto, se cuecen sobre la plancha muy caliente cuidando de darles la vuelta con una pala o

cuchillo grande, pues estando a medio cocer son fáciles de desintegrar. No deben cocerse demasiado, con dos minutos en la primera cara y uno en la segunda suele bastar, de lo contrario se pueden romper la trasladarlas y, sobre todo, estarán demasiado cocidas. No debe añadirse huevo ni harina a esta carne, a pesar de la costumbre que se tenga al hacerle, el sabor es mucho mejor así y con cualquier añadido la carne se desvirtúa.

VERDURAS

Las verduras de regular grosor, coles, ajos, apio, pimiento y las de hoja dura se han de cocer con agua, aunque poca, y muy rápidamente. Lo ideal es un recipiente de fondo grueso, de barro, y aún mejor una olla a presión. Es preciso que queden sólo algo ablandadas, para ello cociendo a fuego vivo y tapadas, sin volverlas, con sólo 6 ó 7 minutos será suficiente. El agua ha de quedar reducidísima a, desaparecer y han de estar cortadas a tiras de un centímetro de anchura.

LA HOJA FINA

Las de hoja fina, acelgas, espinacas, etc. han de cocer sin agua. Se colocan recién lavadas en la olla, se les da una vuelta al minuto, y con otro ya estarán coci-

das. No se les ha de apretar para exprimirles el jugo, puesto que en él están las sales minerales que, precisamente, necesitamos en nuestra nutrición.

Las alcachofas y la coliflor, necesitan también un centímetro de agua en el fondo de un recipiente para cocerse, lo que harán en sólo dos o tres minutos de tiempo. Las alcachofas para cocer hervidas, se han de cortar finas, así se cuecen en tres minutos, pero se cuecen enteras en el horno, sin deshojar, con un centímetro de agua en la tartera, que desaparecerá al cocerse.

Las habichuelas verdes son las que mas tardan en cocerse, con la olla tapada con la válvula, les bastará cinco minutos, sin válvula, necesitarán 15.

Los guisantes y las habas desgranadas, depende de lo jóvenes o viejos que sean, siempre es mejor emplear, la olla a presión con muy poca agua y con la válvula puesta, así será sólo cuestión de minutos el ablandarse. Hay que recordar siempre que es una cosa primordial en dietética, el corto tiempo de cocción, por lo que siempre será mejor 10 minutos a presión que 1 hora sin ella.

PUNTO EXACTO

Cuando se va a confeccionar un guiso, por ejemplo, unas verduras a la chi-

na, un arroz con hortalizas o unas sopas mallorquinas, hay que velar para que las diferentes verduras estén en su punto exacto, de lo contrario el guiso estará desgraciado. A veces, si se tiene poca práctica, es mejor cocer por separado las que necesitan más tiempo, siempre contando que no se ha de despreciar ni una gota de su jugo, a lo que más, si queda en exceso, se vierte solo en un recipiente y se hierva a fuego vivo hasta que reduzca.

Las patatas no se han de cocer nunca peladas y cortadas, o como no sea para comer en su jugo. Han de conservar la piel, que luego se retira fácilmente, debajo de ella están sus mejores propiedades.

Es mejor no tomar caldo ni sopas, la masticación entonces se limita y también la insalivación, en caso de tomarlas se ha de procurar que estén bastante espesas.

Se ha de huir en lo posible de las salsas para ensaladas. Variar su gusto es posible con hierbas aromáticas picadas frescas, o bien secas, con ajo, con cebolla, con zanahoria o remolacha ralladas, con apio trinchado, etc. Y lo recomendable sería irse acostumbrando a tomarlas sin aliñar. Es sólo entonces que se saborea su verdadero gusto, que para muchos es mejor que con el aliño.

Mercedes VERDAGUER

El cabello de los niños



¿Es de verdad tan grave que el hecho de que un niño (o niña) nazca calvo?

Muchos de nosotros y particularmente las madres, son las que más se preocupan.

Son a estas personas a las que hoy dirigimos nuestra palabra, para que con un pequeño conocimiento científico, tengan la tranquilidad de que todo se lo logrará según el desarrollo de su propia naturaleza.

Como es sabido, un feto a los tres meses ya tiene en formación los folículos (invariables en toda la vida) y entre el quinto y sexto mes los mismos serán completos o sin pelos.

Si a los pocos días de haber nacido se comprueba que el niño no tiene pelos, en el sentido amplio de la palabra, sino una pelusa, este hecho no debe despertar la más mínima preocupación, ya que como dijimos antes el potencial de desarrollo del pelo comienza con la formación de los folículos pilosos durante la vida intrauterina y que se encuentran totalmente formados antes del nacimiento. Todo lo contrario, esta pelusa es el producto de folículos totalmente maduros.

Entonces, 3, 7, 10 ó 12 meses, posiblemente más, el pequeño empieza a fortalecer los indicados cabellos sin necesidad de que (en particular las madres) tengan que buscar productos mágicos capaces de resolver el problema.

Cuando por fin la cabeza está recubierta podemos después de algunos meses, notar las futuras calidades (finos, normales o gruesos) que se vendrán perfeccionando hasta la pubertad.

También hay grandes equivocaciones en la creencia antediluviana, de que al cortar el pelo a los niños que los tienen finos, se irán convirtiendo en gruesos. Sin embargo podemos constatar de como se puede destroz estéticamente hablando la expresión de la criatura, sin culpa alguna.

Lo más obvio en estos casos es mantener una higiene constante con un producto dulce y neutro.

En la fotografía vemos como Carlo y Laura observan con asombro la calva de Mónica, y en la otra vemos a Mónica cuatro años más tarde, con un hermoso pelo.

Vito y Ana María de Napoli



Recetas: «Ros-biff»

El carnicero preparará el trozo y dirá el tiempo de cocción, que será en el horno fuerte, en una tartera con una parrilla encima y la carne sobre ella, con una taza de agua en la tartera. Antes se habrá frotado el trozo de carne

(que tendrá atado alrededor de una banda delgada de tocino) con una pequeña cantidad de sal y pimienta.

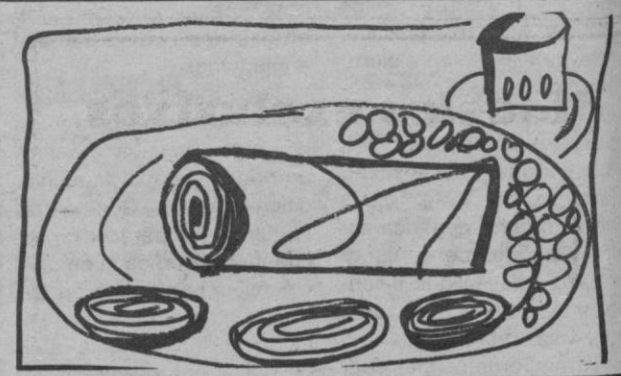
Pasado el tiempo de cocción, se deja con el fuego apagado, en la bo-

ca del horno, unos diez minutos. Es mejor cortado frío, y muy fino, como si fuera jamón. Se tomará con una gran ensalada precediéndole, y acompañado de diferentes verduras cocidas.

Se puede tomar como

referencia que un «Ros-biff» de 500 gramos, necesita 25 minutos de horno fuerte, y uno de 700 gr. de 30 a 40 minutos. Si es ancho y corto necesita más tiempo que si es estrecho y largo.

M. V.



La importancia del peinado



Ahora que se acerca el verano, nos preguntamos qué clase de corte o peinado vamos a llevar; lo primero de todo es buscar la clase de estilo que nos vaya a nosotras, no condicionar-

nos a lo que se lleva, porque hemos de tener en cuenta que se «lleva todo».

Un buen corte adecuado a la cara de cada persona y un moldeado suave o bien rizado, que permita que no-

sotros al llegar de la playa podamos arreglar sin necesidad de ir a la peluquería, eso es muy importante por dos motivos, uno: el económico y otro, el poco tiempo del que dispone la mujer de

hoy en día. Aquí tenemos una muestra: una permanente con melenita corta suavemente moldeada, dejándola suelta y en movimiento dándole un aire de mucha naturalidad.

Frescos y atractivos

Vienen los playeros



Cuando empezamos a sentir los primeros síntomas del calor se hace imprescindible contar con los playeros; modelos esenciales en cualquier guardarropa que nos sacan de apuros. Aquí tenemos tres estilos que nos marcan diferentes momentos del día para llevarlos, demostrando que según sea el modelo nos sirvan para llevar a una reunión, cena, compromisos familiares, o simplemente para ir de paseo.

Uno compuesto de vestido con tirantes y elegante chaqueta cortada al bies, realizado en punto de seda italiano. Dibujo: hojas de

inspiración tropical, colores: Azul, rojo, kaki, siempre combinado con blanco.

Alegre estampado bicolor para el vestido fruncido bajo una pieza, collar que deja los hombros descubiertos, falda acampanada en punto de crepé que le proporciona una amplia caída, lleva un precioso cinturón de charol a juego.

En tela de bambula francesa estampada ha sido diseñado el cómodo y fresco vestido con tirantes y amplio volante en el bajo, va respunteado con hilos dorados.

¿Vais tomando nota, amigas?



«Joyas» para lucir

Piezas de fantasía

A veces nos ocurre que al ir a ponernos determinado vestido no tenemos el adorno adecuado. Para subsanar este pequeño problema contamos con unas extensas y originales colecciones a todos los niveles, desde bisutería con adornos de colores en los tonos de moda, piezas de nácar, marfil, etc...

En las fotografías tenemos unas muestras a base de pendientes colgantes, anillos y pulseras chapadas en oro, todas ellas con movimiento articulado.

Hay que destacar que los dibujos son la mayoría de inspiración egipcia, representando divinidades.

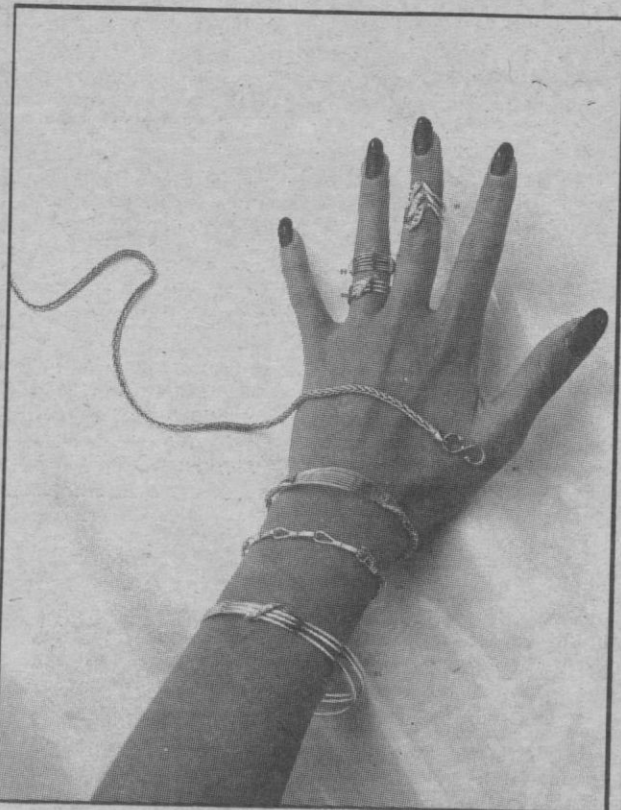
Unas lindas y asequibles «joyas» para lucir.



¿Qué tal un sombrero?

Si hemos de seguir la pauta que marca la moda esta primavera-verano, usaremos sombreros. La joven de la foto luce un sombrero de ala un poco caída fabricado en pajita, modelo

muy favorecedor, habiendo cantidad de colores, para elegir como por ejemplo: rojo, azul marino, gris, y el combinable paja natural. Atrévamonos.



Cuida esta página:

Antonia Garau

Modelos exclusivos

EVA'S/ADAN

C/ Bonaire, 18
Palma

Consejos sin pretensiones

- La colección usada tiene más mérito...
- Pero técnicamente no vale nada

Cuando un filatelista en potencia sale de una exposición filatélica, aunque sea una modesta exposición local, sale descorazonado. Ha visto una serie de colecciones fantásticas, que según el catálogo valen una fortuna y siente que él nunca podría soñar con tener algo parecido. Nada más lejos de la realidad.

En filatelia, como en todo, lo primero es empezar. Y para empezar, lo primero es asesorarse. Todo el mundo conoce a un filatelista por lo menos. Bueno, pues, este señor estará encantado de aconsejarle y no solo eso, sino que seguramente le ayudará a empezar regalándole esos sellos que todos tenemos repetidos unas cuantas veces, mayormente usados. Y ahí llegamos al punto:

¿Qué es preferible coleccionar, sello nuevo o usado?

Pues, las dos cosas. Filatélicamente hablando, la colección usada tiene más mérito. El sello ha cumplido su cometido. Técnicamente hablando no vale nada; sólo tiene el valor filatélico, que vendrá dado por su mayor o menor abundancia



de manera que es posible y hasta diría normal que un sello de 10 céntimos valga más que uno de una peseta. Por eso el sello usado se suele cambiar 1 por uno, sin que nadie se sienta estafado, siempre que haya buena fe, que suele haberla.

Yo aconsejaría al principiante sin grandes medios económicos, que coleccionara el primer centenario de España en usado, buscando los ejemplares más perfectos posible, cosa bastante difícil en cuanto al centrado y matasello, esto sí es posible, redondos, que cojan sólo una esquina, sin tapar ningún detalle del sello.



Y en cuanto al 2º centenario, es decir los sellos del año 1950 hasta la fecha, que no se preocupe demasiado y sobre todo que no tenga prisa. Que vaya comprando las novedades que vayan saliendo y en lo referente a series atrasadas, que se vaya haciendo un presupuesto de lo que puede gastar cada mes y busque los mejores precios. Para eso le será muy útil pertenecer a un club.

Allí encontrará comerciantes con ofertas, compañeros que tienen series repetidas para vender o cambiar, ofertas por correo, etc. y sobre todo información. Si se decide por el sello

nuevo, la única dificultad será la económica. Actualmente, es posible comprar cualquier sello antiguo o moderno, de todo el mundo, si preocupaciones ni problemas, sólo pagando.

Naturalmente, el sello moderno, suele ser, salvo muchas excepciones, una hermosa obra de arte en miniatura y por tanto, un crimen ensuciarla con un matasello. Eso, unido a la facilidad de adquisición, hace que la inmensa mayoría coleccionen en nuevo, facilitado, además por los comerciantes, para quienes resulta mucho más cómodo surtirse en Correos o de un mayorista que ir buscando los sellos usados.

Claro que si intenta vender una colección usada le será difícilísimo encontrar a alguien que le dé algo por ella. Pero piense que seguramente tampoco le habrá costado nada. Y, además, las horas que ha disfrutado con su colección también valen algo.

De forma que ya ve que no es tan difícil. Vamos, hombre, decidase. Verá que el virus de la filatelia es un virus simpático y que se disfruta mucho estando bien infectado.

No va de cuento

Erase una vez un país muy original, tan original, que incluso presumían de haber descubierto una forma de gobierno muy avanzado, tanto, que todos los países de su área político-económica hacían más de 40 años que lo practicaban.

En este país, como en todo país o pequeño territorio que se precie, emitían unos sellos que decían que eran para pagar los servicios que el correo prestaba, pero también como en todo país, había unos «chiflados» que los compraban en bastante cantidad y todos los que les echaran, sin pedir nada a cambio.

Un día, los gobernantes, viendo las grandes sumas de dinero que entraban en sus arcas entregados voluntariamente por estos «chiflados» y teniendo presente que en este país era un orgullo el defraudar al fisco y se practicaba como un deporte nacional, decidió darles facilidades para que pudieran continuar pagando a gusto y crearon un Servicio Filatélico.

Para dar la sensación de que eran ordenados le pusieron unas normas para su funcionamiento, tan originales, que dejó de ser filatélico y dejó de ser un servicio.

Para acogerse a estos «servicios» que, teóricamente eran el de facilitar la adquisición a sus abonados de los sellos de nuevas emisiones y con la máxima comodidad, se había de abrir una cuenta y depositar en ella una cantidad para cubrir el envío que en aquellos momentos se estuviera preparando, con el bien entendido que «...carecer de saldo para un envío supone renunciar a éste, sin derecho a recibirlo posteriormente». Esto a primera vista parece normal y lo sería si los abonados tuvieran la suficiente información

para saber cuantos envíos se harán por año, que series entran dentro del envío que preparan o al menos algún criterio fijo y estable para saber a que atenerse.

Hacen un programa anunciando las futuras emisiones del año, pero lo mandan a sus abonados cuando ya han sido emitidas varias emisiones y lo varían cuantas veces lo estiman oportuno sin dar la más mínima información a tiempo, pero cuidado, los abonados continúan estando en la obligación de tener saldo suficiente para cubrir el envío que están preparando, si no «...supone renunciar a éste, sin derecho...».

También facilitan, con el mismo ánimo de servicio, los sellos de un departamento postal y de una ex-colonia, pero para ellos ya ni se toman la molestia de hacer un programa que indique las emisiones previstas ni la cuantía de las mismas, pero eso sí, continúa en vigor la cláusula «... carecer de saldo...», a lo mejor en este país son tan originales que todos sus habitantes son unos «pitonisos».

Es tanto el trabajo que tienen o tan poco el personal de que disponen para vender «papeletos» a precio de oro, que recientemente han tenido que restringir las «facilidades», según lo cual y estando en plena era de la electrónica, sólo se puede modificar el abono dos veces al año y avisando con un mínimo de dos meses de antelación.

Esto es sólo una pequeña muestra de lo que entienden por servicio en este país tan original.

Dicen los entendidos que no es por falta de interés de los encargados de su funcionamiento, sino por culpa de un intermediario o mono... no sé qué.

Sellos prohibidos

Lista de emisiones no permitidas en exposiciones, dada por la FIP (Federation International de Philatélie) y aceptada por la FESOFI (Federación Española de Sociedades Filatélicas).

1 — Países y países fantasmas, con todas sus emisiones no aceptadas:

Abd el Khuri, Davaar Island, Dhufar, Eyhallow (of Scotland), Hadrhamant, Herin Island, Hutt River, I.P.S.A. (Independent Postal System of América), Indonesia Repoblik (no confundir con Indonesia Republik), Iso, Khor Falkkan, Lundy, Mahra, Maluku Selatan Republik, Manama Nagaland, Occusi-Ambeno, Pabay Island (Scotland), Rattiesnake Island (Scotland), Sanda Island Sealand, South Moluccas, Sovrana Militare Ordine di Malta (no confundir con Malta), Staffa (of Scotland), State of Omán (no confundir con Sultanato de Omán), Summer Island (Scotland), Upper Yaffa.

2. — Países con todas las emisiones no aceptadas a partir de una fecha:

Ajman (desde 1-5-1967), Dubai (desde 1-5-1967), Fujeira (desde 1-5-1967), Guinea Ecuatorial (excepto

las tres primeras emisiones), N.D. Hrvatska (Croacia) (todo lo posterior a 1945), Ras al Khaima (desde 1966), Seyún o Kathirin State of Seiyun (desde 1967), Reino del Yemen (desde 1967)

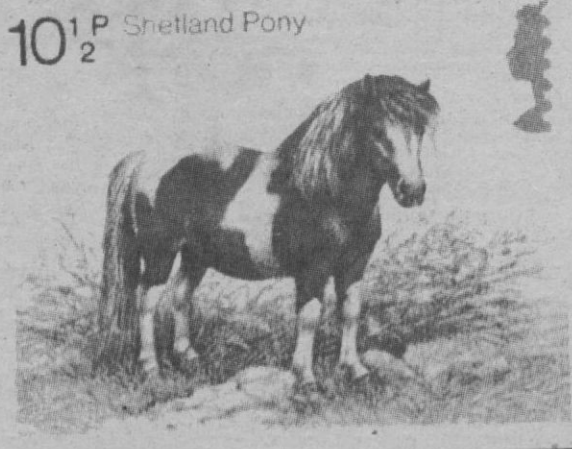
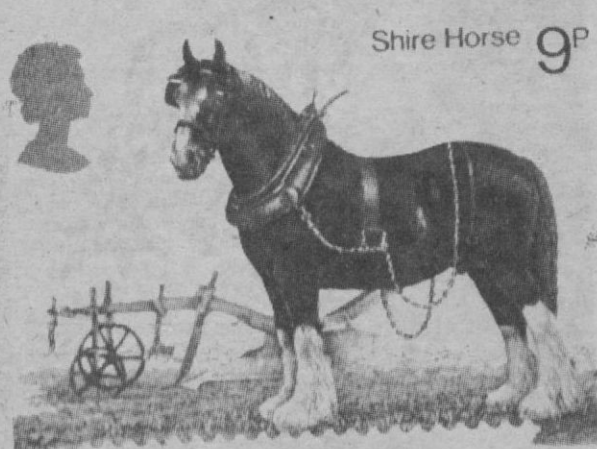
3 — Países emisiones parcialmente no aceptadas:

Ecuador (emisiones de 1967), Haute Volta (de 1973 a 1976), Jordania (1967 y 1968), Panamá (1967 y 1968), Paraguay (de 1967 a 1975), Qatar o Qatar (de 1966 a 1972), Yemen Arab Republic (de 1967 a 1972).

También alcanza la prohibición a los sellos vendidos en divisas o en condiciones especiales, como hace con un sello de algunas emisiones (el más caro en catálogo) Alemania del Este (D.D.R.), e igualmente alcanza a los sellos de emisiones no autorizadas, y a todos los que emitan gobiernos fantasmas o de países inexistentes.

Para que sirva de orientación y aclarar alguna duda, el catálogo Yvert-Tellier pone las emisiones abusivas en letra más pequeña y sin la ilustración sello.

Dos hermosos sellos



PUENTE DEL CORPUS

AMSTERDAM..... 30.300

Hotel 3 estrellas del 18 al 21

MENORCA..... 7.500

Hotel 3 estrellas del 17 al 21

INFORMACION Y RESERVAS

VIAJES
MARTELL S.A.

G.A.T. 271

Tel. 211346 - OLMOS 50. 8 - PALMA

Tel. 306360 - OBISPO P. HUIX 2 - IBIZA

Tel. 380132 - VIRGEN DEL CARMEN. 3 - CIUDADELA

Menos faros y mejor reglados

Cuando los ingleses viajan en automóvil por Europa, las luces de sus coches son un continuo martirio para los vehículos del continente con quienes se cruzan, porque están orientadas hacia la izquierda en lugar de hacia la derecha, como ocurre en el resto de los países europeos. Por el contrario, quienes hayan viajado en coche a Inglaterra, habrán observado que al circular ellos por la izquierda, somos nosotros los que les molestamos continuamente debido a que, el reglaje de nuestros faros está hecho para circular por la derecha.

La experiencia inglesa es un buen ejemplo para comprobar hasta que punto y en que medida, el buen reglaje de los faros es un elemento básico en la seguridad del automóvil. Pese a todo, y según algunos sondeos estadísticos, alrededor del 90 por 100 de los vehículos españoles llevan los faros mal reglados o en condiciones deficientes, e incomprensiblemente, en este porcentaje se incluyen coches cuyos dueños, preocupados por conseguir una mayor visibilidad, colocan hasta seis, máximo permitido por el Código, pero luego no se ocupan de que estén bien reglados, porque como ellos ya tienen su buen corro de luz, los demás que se las apañen como puedan.

Conviene tener conciencia de que el peligro de deslumbramiento es una fuente de riesgos y accidentes. El conductor que se ve deslumbrado por un vehículo que viene de frente, pierde materialmente la visión durante unos segundos que pueden resultar fatales. Y sin embargo, ver bien y sin molestar es fácil y barato. Más importante que el número de faros, su calidad o su tamaño es la colocación, pero puestos a asegurar luz, es importante recordar que los más útiles son los antiniebla y de luz roja posterior de niebla, que nos permiten no solo ver, sino hacernos ver en condiciones adversas. Pero sobre todo, mantener los faros bien reglados, no es tan difícil. Colocando el coche en línea recta a 25 metros de una pared, la luz de cruce estará bien reglada cuando trazando una línea horizontal a un metro del suelo, sólo la supere por encima el haz del faro derecho.

«Charleston», el Citroen de la línea clásica



Charleston ha sido el sugestivo nombre que Citroen ha buscado para denominar a su nueva realización: el 2 caballos renovado. Hace ya algún tiempo que publicamos en estas mismas páginas la primicia del Charleston, y dábamos algunas de las especificaciones que hoy reproducimos. Se trata, por supuesto, del clásico dos caballos, con dos cilindros opuestos y una cilindrada de seiscientos centímetros cúbicos. Un coche que, en realidad, no ha variado mucho desde el primer prototipo que saliera hace más de cuarenta años. Aquel llevaba un solo faro, por aquello del ahorro, el maletero más abultado, limpiaparabrisas manual... Pero la línea, con éxito, ha seguido indefectiblemente su camino.

UN COCHE PARA FARDAR

A nadie se le escapa a

estas alturas, que el dos caballos es una «carroza». Un cochecito, que hace su papel, consume poco, pero anda poquísimo: es ruidoso de motor, le suegan todas las chapas y chapitas. Citroen en eso ha sido lista: ¿para qué intentar venderlo como un cochazo, lo que no deja de ser un cochecito? Y se ha decidido por incrementar aún más su aire, camp a base de cromados, pintura, tapizados. El resultado ha sido bastante agradable, y así tenemos un dos caballos «fardón», ideal para gente que guste de lo antiguo o de los jóvenes que quieran personalizar su primer coche.

El diseño de colores se ha hecho sobre la base del burdeos y el negro. Las aletas, naturalmente en este color. El techo descapotable es también oscuro y todo ello se remata con unas líneas plateadas, haciendo el dibujo de separación de los colores fundamentales,

y cromados en la rejilla, faros, parachoques y tapacubos. El resultado, a la vista está.

Para hacerle la fotografía de rigor, nos acercamos hasta la Plaza de Santa Eulalia y allí vimos la expectación que despertó, precisamente entre los más jóvenes. Mezclado con las motos, cumplía su papel de coche simpático, a lo que ayudaba el hecho de ir descapotado.

PARA ALQUILAR

Como anécdota, digamos que en los pocos días que levveva en Palma, ya

han sido vendidos una veintena para las casas de alquiler, que cuentan así con un reclamo efectivo. Hay que tener en cuenta que el Charleston vale 404.000 pesetas en carretera, salvo seguro, y que para usos industriales, como el alquiler, sale aún más barato, por lo que se puede ofrecer a precios muy competitivos a los turistas. Y nadie negará que es una delicia contar con un coche de éstos, aunque sea por unos días, sobre todo en un lugar como Mallorca, donde las velocidades y las prestaciones no tienen demasiado sentido.

(Foto Juanet)

Datos estadísticos del Salón del Automóvil de Barcelona

Expositores	660
Marcas expuestas	3.500
- Porcentaje nacionales	41%
- Porcentaje extranjeras	59%
- Porcentaje automóviles	14%
- Porcentaje autocares y camiones	16%
- Porcentaje equipos y componentes	56%
- Porcentaje motocicletas, bicicletas y varios	14%
Países participantes	26
Valor mercancías expuestas (en millones de Ptas)	3.000
Superficie total útil de exhibición	55.000 m ²
Superficie total del recinto del Salón	250.000 m ²
Longitud conjunta de viales y recorrido del certamen	10 km
Automóviles de turismo exhibidos	417
Vehículos industriales exhibidos	121
Motos, ciclomotores, scooters y bicicletas exhibidos	245
Promoción y fomento exportación en países extranjeros	32

Página a cargo de Miguel Moreno

El vehículo de pruebas ha sido cedido por MINACO

Industria automóvil

Conclusiones del Symposium

1. El automóvil no necesita ser defendido ni justificado. Es el usuario el que necesita que no se dificulte sino que, por el contrario se facilite la posesión y utilización de su automóvil. Y ello en razón a los nuevos horizontes de actividad, las mayores posibilidades de elección de vivienda y empleo y la libertad que le proporciona en sus desplazamientos, así como por el desarrollo que aporta a la sociedad entera.
2. El 90 por 100 del tráfico interurbano de personas, en el mundo occidental, se realiza mediante el automóvil. Ello se debe a que constituye una oferta excepcionalmente válida por su economía, versatilidad y aprovechamiento del tiempo. Por tanto, no puede considerarse al automóvil como complementario de otros modos de transporte, sino fundamental y básico, cumpliendo un papel insustituible, por específico, en el sistema de transporte de personas.
3. Los transportes colectivos tienen su importante función social en situaciones comunitarias de grandes densidades demográficas y a costa de déficits elevados y costes sociales apreciables. Con todo, y para satisfacer demandas específicas de mayor movilidad o extensión, difícilmente puede prescindirse del automóvil privado. Tampoco deben achacarse al automóvil los problemas de congestión circulatoria de

las ciudades, realmente debidos a una falta de planificación urbana y de control de uso del suelo.

4. En España, el sector consumidor de energía que ha registrado un ahorro más efectivo ante la crisis del petróleo ha sido el del automóvil. Baste decir que se ha pasado de consumir 115 litros de gasolina por coche y mes, en 1973, a menos de 80 litros en 1980. Ello ha sido debido tanto al esfuerzo de mejora en los modelos, por parte de los fabricantes, como por una mejor y menor utilización del automóvil por parte del usuario, en detrimento, en alguna medida, de la propia comodidad y economía familiar.
5. El análisis global coste-beneficio del automóvil resulta ampliamente favorable al uso del mismo, aportando a la sociedad mucho más de lo que recibe. En España, concretamente, ni tan siquiera revierte a las necesidades del uso del automóvil un 10 por 100 de los ingresos que éste proporciona al Tesoro. Ello no solamente ha congelado el desarrollo de carreteras y autopistas, en detrimento del transporte y

de los regiones más atrasadas, sino que, incluso, viene afectando a su mantenimiento, lo que pone en peligro la seguridad vial y conduce a la pérdida de nuestro patrimonio de carreteras.

6. Asimismo, el trato fiscal al automóvil en nuestro país, tanto en su adquisición como en su uso, es excesivo y discriminatorio, muy por encima de los niveles europeos. Por otro lado, proliferan las medidas disuasorias del uso del automóvil sin el adecuado análisis objetivo. Todo ello ha llevado al usuario español a un complejo de culpabilidad del que es necesario liberarle en razón y justicia.
7. El automóvil reclama gran parte de los recursos que genera, por cuanto le son necesarios tanto para su utilización racional, a través de la infraestructura adecuada, como para contestar al reto de la crisis con automóviles más sobrios, seguros y eficientes. No es razonable ni honesto coartar el desarrollo de un modo de transporte, demandado por la sociedad, haciendo fluir los grandes recursos que genera hacia

otros sectores, incluidos modos de transporte competidores y paradjicamente de autos.

8. Hasta el presente, tanto la industria principal del automóvil como la de componentes han sido puntas de lanza en el desarrollo industrial de nuestro país, que ha conseguido, además, un puesto entre los cinco primeros países constructores europeos. Ello ha llevado a la industria del automóvil española a generar empleo para un 10 por 100 de la población activa y a participar en el 12 por 100 de la exportación, a la que dedica el 50 por 100 de la producción de automóviles.
9. La necesaria integración multinacional de esta industria debe hacerse en base a un mercado interior fuerte, actualmente deprimido, lo cual pasa por las contramedidas oportunas en el terreno fiscal y de uso del automóvil que restablezcan el equilibrio con las principales naciones europeas constructoras de automóviles.
10. Considerar la infraestructura de carreteras y autopistas como simple exigen-

cia de tráfico actual o futuro es ignorar el papel fundamental del transporte automóvil en el objetivo prioritario de la ordenación territorial. El tratamiento del desequilibrio regional, la explotación de fuentes de riqueza potenciales y la descongestión de las grandes ciudades, no es posible sin la carretera y el automóvil. Por otra parte, el problema energético, el turismo, el comercio y las comunicaciones europeas exigen, sin dilación, un relanzamiento de carreteras y autopistas, esfuerzo aún más necesario en época de crisis.

11. La industria del automóvil ha aceptado el reto de la crisis general, como lo demuestran las fuertes inversiones de los constructores de todos los países, lo que constituye el mejor aval sobre el futuro del automóvil. Sin embargo, este futuro pasará por sacrificios generales y solidarios en integraciones y remodelaciones industriales, así como por niveles de empleo directo más reducidos, si bien más cualificados.
12. La difusión de estas consideraciones, a la Administración y a la Opinión Pública, puede ayudar a restablecer, en nuestro país, un clima más favorable al automóvil y su industria, correspondiendo a una valoración objetiva de la aportación que han hecho y deberán seguir haciendo a nuestro desarrollo y a la mejora de nuestras condiciones de vida.

7 CASAS Y PISOS

ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR

Pisos protección oficial casi acabados

DESDE 3.950.000,— Ptas.
3 y 4 dormitorios.
Aparcamiento incluido en precio.
Exenciones tributarias.
Pago en 12 años 11% interés.
Orientación Sur.
Aislamiento térmico.
Óptimas distribuciones.
Armarios en cada dormitorio.
Cocina supermueblada

VED PLANTA PILOTO

Laborables de 4 a 6
Información 210322.

LAMPARAS HIERRO FORJADO

Electrica Española
costa y llibera nº9-tel.462766

NOS INTERESA REALIZAR

Estructuras reticulares normales y la construcción de chalets. Teléfono: 464400

8 TRASPASOS

VENDO tienda primera línea Arenal. Tel. 261282. Santandreu.

SE TRASPASA tienda en primera línea de la Playa de Palma. Para informes teléfono 265849.

SE TRASPASA local en Plaza Santa Eulalia de Palma, apto para bar, restaurante, etc. completamente decorado y en pleno funcionamiento, con facilidades. Posibilidad de permuta. Tel: 221710-221722. horas oficina.

TRASPASO en el centro Palma local «entresuelo» todo montado, compra oro usado taller joyería, bajo alquiler. Tel: 277263.

SE TRASPASA Bar restaurante por no poder atender con apartamento cerca mercado del Tenis y Plaza Proteo. Para información, C/ Fábrica nº 6. Sra. Fina.

SE TRASPASA puesto de pescado. Pza. Pedro Gargal. Informes en mismo.

COLMADO (Por ausentarme península), con clientela, montado moderno. Zona turística (Terreno). PRECIO GANGA. Tel.: 401820.

SE TRASPASA bazar, zona llberia, buena situación, local apropiado cualquier negocio, razón Rey Sancho 18.

TRASPASO peluquería barata. 602204. Desde las 21 horas.

SE TRASPASA Papelería, C/ Barrera, nº 24. Tel: 414672.

SE TRASPASA tienda de material eléctrico y objetos regalo. C/ Riera 90 Tel. 299115.

SE TRASPASA barbacon con bar y pub por no poder atender, ideal para matrimonio. Tel.: 215939. 212940. De 9:30 a 1 y de 5 a 9, preguntar por María.

TRASPASO supermercado, zona Son Cotoner. Calle Cronista Muntaner Bujosa, final calle Francisco Martí Mora.

SE TRASPASA negocio de cerámicas y plantas con cartera de clientes, llamar Tel. 277031. A partir de 8 tarde.

POR MARCHAR extranjero vando restaurante pleno rendimiento. Tel. 237836.

BAR EN CALA MAYOR 1.200.000 aceptaría sociedad 297341.

VENDO pequeño negocio con cartera de clientes. Teléfono 231795 tardes.

TRASPASO ocasión, carnicería por no poder atender a causa enfermedad, totalmente montada, precio 1.600.000, forma pago a convenir, informes Teléfono: 230456.

SE TRASPASA tienda de comestibles, por no poder atender, zona turística. Tel. 401992.

TRASPASO carnicería-charcutería, completamente equipada, en plena marcha. Tel.: 403030, 401180.

SE TRASPASA local junto Correos con sótano, 100 m2. Tel.: 211512. De 9:30 a 1:30 y 4:30 a 8.

SE TRASPASA Bar Porto Bello, en Cala Mayor. Primera línea, Avenida Juan Miró. 244.

TRASPASO tiendecita junto a Cort, alquiler inferior a 1.000 pts. 223817-212284.

SE TRASPASA Bar-Hamburguesería, en Paguera. Tel. 236458.

TRASPASO Local de 120 metros, hace esquina con portal a las 2 calles. Se pueden hacer dos portales ó 2 escaparates. Está recién pintado, sirve para cualquier clase de negocio. Tiene aseo con ducha; banco para trabajo, luz a 220, teléfono, estanterías metálicas, vidrieras de aluminio y despacho montado todo nuevo. Para informes en el mismo. Albacete 16 bajos.

TRASPASO tienda frutos secos. Tel: 287961 de 3 a 5 tardes de 9 a 11 noches.

OCASION un socio vende una parte de una tintorería industrial, por no poder atender, precio interesante 1.800.000 pts. facilidades. Tel. 410173 de 3 a 10 noche. Palma.

TRASPASO, pastelería céntrica, pleno rendimiento, por no poder atender. 461887.

SE TRASPASA o alquila gran ocasión un bar en Magaluf por no poder atender. Totalmente equipado. Para informes al tel. 204810. Días laborables noches.

VENDO AUTO-ESCUELA Informes. Tardes de 7 a 8. Tel.: 270385.

SE TRASPASA LOCAL

MAGNIFICO

poca renta. Buena instalación.
Teléfono de contacto 232917

bolsa del motor

9 MOTOS

ENDURO 75 cc. PM-K impecable estado, sólo 65.000 ptas. Tel. 296125.

VENDO MOBYLETTE Trato directo, verlo. C/ Joan Miró, Nº 49. Casa Mascaró.

MOTOS SALOM Y DEL BARRIO vendo Sanglas varias, Kawasaki 400, Kawasaki 750 nueva, Laverda 1.000, PM-P, Benelli 250, Bultaco 370 MK-11 (2.000 Kms) Benelli 354 T, PM-S (2.000 kms) Tomás Forteza, 24. Tel: 462686.

VENDO «MOTOBECAÑE» 25 cc., 2 cilindros, 2.500 km. 125.000 ptas. Tel. 251432.

VENDO MOTOBECAÑE' 25 cc., 2 cilindros, 2.500 km. 125.000 ptas. Tel. 251432.

PARTICULAR vende Ducati, PM-M 350 WC.C. Forza, Tel. 270297.

VENDO MOTO Mobelette en perfecto estado. Informes. 464200.

VENDO SANGLAS Yamaha matrícula P. 2.500 Km. Informes. Tel. 464200.

MOTOS V-2 Concesionarios CAGIVA, ITALJET, APRILIA y bicicletas BH. Nuevas, todas marcas. Especialistas en máquinas usadas. Disponemos de mayor stock de la isla. Visitenos sin compromiso. Teniente Juan Llobera, 10. Tel.: 287766. Sábados mañanas abierto.

MOTOS BOL D'OR compra-venta motos nuevas y usadas. Distribuidor Motoplast, fiberplast y Power. Toda clase de cascos y vestimenta. Máquinas usadas garantizadas. Ossa 250 Copa, Ossa Yankee, Ducatti 500, Ducati 860, Guzzi Le Mans (carenado y extras), Honda Rickman, Kawasaki 1.000 KZ (impecable), Laverda 1.000-J, Kawasaki 400, BMW 900 S, Bicicletas nuevas, vespino, vespas, Derbi y Lems. Neumáticos. C/ Doctor Andrés Feliu 32, Palma. Abierto todo el día.

MOTOS V-2 Usadas. Laverda SF3.
MOTO V-2 Usadas. Ya tenemos otra Honda, CBX. 1000.
MOTOS V-2 Usadas. Benelli 504 Sport.

MOTOS V-2 Usadas. Benelli 500 LS.
MOTOS V-2 Usadas. Kawasaki 1000 KZ.

MOTOS V-2 Usadas. Montesa crono 75.
MOTOS V-2 Usadas Sanglas 500 S2. Cinco velocidades.

MOTOS V-2 Usadas. Vespa 75. primavera.
MOTOS V-2 Usadas. Guzzi V. 7 sport.
MOTOS V-2 Usadas. Benelli 500 LS.

MOTOS V-2 Usadas. BMW-R. 905. MOTOS V-2. Usadas. Bultaco. 75 «Straker» varias.
MOTOS V-2 Usadas. Bultaco 75 «Sherita».

MOTOS V-2 Usadas. Harley Davidson 1200.
MOTOS V-2 Usadas. Montesa, 75. Enduro. Varias.
MOTOS V-2 Usadas Harley Davidson. 1000 Cc.

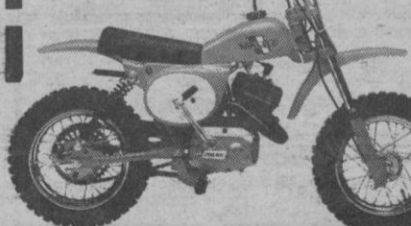
MOTOS V-2 Usadas. Kawasaki. 400 KZ.

VENDO B.M.W.-R-90-S.

Maletas, 2 cascos integrales. (Bell y Super AG.V) 2 trajes agua a estrenar. 500.000 Ptas. Tel. 279816. Llamar por las tardes.

ITALJET 50cc

INFANTILES CROSS Y TODOTERRENO



NUEVAS TODAS MARCAS ESPECIALISTAS EN MAQUINAS USADAS

NOTOS V2 Tte. Juan Llobera, 10. Tel. 287766. Palma

DISTRIBUIDOR: CICLOMOTORES MOTOCICLETAS BICICLETAS



ARRANCA Y DISFRUTA CON PUCH MAS FUERTE

HONDA

LA TECNICA JAPONESA A SU ALCANCE

1 AÑO GARANTIA: PIEZAS Y MANO DE OBRA

DISTRIBUIDOR **Kings MOTOS** HONDA

Ricardo Anckerman, 4 - Tel. 46 05 92

10 AUTOMOVILES

VENDO Seat 132 Perkins, HP 13, recién ajustado. Tel. 261282. Santandreu.

VENDO MINI 1275 buen estado, extras 65.000 Ptas. Tel. 600154.

PARTICULAR vende Seat 124 PM-D y Morris 1.100. Informes Siquier, 31.

VENDO CX 2400 blanco, 5 marchas, PM-M. 45.000 kms, buen estado, aceptaré la mejor oferta. Tel. 211922-681466.

VENDO Renault 6, PM-A, buen estado 160.000 pts. Tel. 600154.

OCASION particular vengo 850 PM 116.000 buen estado 60.000 Ptas. Tel. 281033.

PARTICULAR Vende Chrysler 180. Perfecto estado. Tel: 222409

DE PARTICULAR A PARTICULAR vengo Seat-1500 Diesel en perfecto estado, precio 135.000 ptas. Información TI. 276984. C/ Ricardo Anckerman, 74.

PARTICULAR VENDE Furgoneta Ford Thames, 8 plazas. Tel: 279730. De 3,30 a 5,30.

PARTICULAR vengo Dodge 3.700 GT Moderno motor Diesel Citroen Diana 6 PM-A y mini 1000 PM-C perfecto estado. Tel: 511968.

VENDO Simca 1200-LS gasolina normal PM-M metalizado 325.000 pts. Tel: 600154.

PARTICULAR vende Simca-900 ptas. 55.000 Ptas. Tel: 289944.

PARTICULAR, SIMCA Especial E. 145.000 ptas. Telf. 224021.

VENDO 5 llantas Targa completas ptas. 50.000 Tel. 210430.

ARIOS 127, 128, R-6 en perfecto estado. Véanlos en calle Bolero, 18.

COMPRO coches usados matrículas altas. Automóviles PCNS. Calle Guillermo Masot, 43.

PARTICULAR vende 600 en muy buen estado. Tel. 291759 oficina Sr. Bon.

PARTICULAR vende Dyane-6 buen estado. Tel. 463705. Aragón 19.

PARTICULAR vende Seat 1.500 PM 149.000 motor Perkins (reparado) 75.000 ptas, contado. Tel. 270003.

PARTICULAR vende una furgoneta y un Citroen Diane 6. Tel. 413325. C/Luis Martí nº 66.

PARTICULAR vende Mini 1.275 G.T. Matrícula 167.136 buen estado. Tel. 284721.

PARTICULAR vende seat 600 E. PM 2675 B. 75.000 pts. Tel. 290107, horas oficina.

VENDO SEAT 600-L trato directo, verlo en Casa Mascaró. C/ Joan Miró, nº 9. Tel. 236103.

OCASION particular vende Alpine PM-E, barato en perfecto estado, alerón y casset. Informes 681358, de 3 tarde a 10 noche. Serafin.

VENDO: Citroen GS-X2 PM.O. Ossa sport, Ducati 250, Ducatti 500 Informes: Tel. 400311. Martín.

PARTICULAR vengo 850 spider, PM. Buen estado, ptas. 160.000. Tel. 210255.

VENDO 1500 diesel, buen estado, informes. Tel. 277360.

EL PLACER DE CONDUCIR.

Alfa Romeo Nº 1 en tecnología, desde siempre.

•SEGURIDAD •PRECIO •MAQUINA

Modelo: GTV 6/2.5

Autos Beverley

C/. CAPITAN SALOM, 23 (frente Cruz Roja). Tel. 299889

AUTOMOVILES 500 MILLAS

Héroes de Manacor, 43 Tels. 464883 - 464229

Barceló y Combis, 5 Almacén y Talleres Aragón. 178. Tel. 241185

SIN ENTRADA Y 4 AÑOS DE PLAZO. COCHES GARANTIZADOS (talleres propios) LA MAYOR EXPOSICION DE MALLORCA (300 coches variados)

Coches de amigos ... Coches para los amigos.

SEAT: RITMO (varios) 127 y 133. 1430 y 124 (varios todos los precios) 128 (PM-K) 131 - 1430 y 1600 (varios). Sport 1600 y 1800. 600 y 850 baratísimos.

RENAULT: R.5 TL (PM-N) R.4 TL (PM-K) R.7 (PM-G) R.12.

FORD FIESTA: (PM-N) - (PM-L) (varios). PEUGEOT: 504 (PM-M) muchos extras.

TALBOT 150 GLS, año 79. SIMCA 1200 Especial y GL (varios).

CITROEN CX Palas (PM-M) 4 y 5 marchas. GS metalizado (PM-G) Diane 6, 2 C.V. (PM-H) y (PM-F) DIESEL: 124 motor SAVA PEGASIN (PM-L) (10.000 km.) 1430 (PM-B) motor Perkins (5 marchas) FURGONETAS: Diane 6 (PM-M) y R.4 (PM-I)

IMPORTACION

BMW 633 CSj, año 78, azul metalizado, aire acondicionado etc. 20.000 km. BMW 320 año 78. PORSCHE 911S 2.7, alerón Turbo 25.000 km. PORSCHE 911, 2.4, rojo, alerón. MERCEDES 350 SL, 2 capotas, año 76, extras, metalizado MERCEDES 280 SE, año 78, extras. MASERATI MERAK, azul metalizado, motor a estrenar, año 75, impresionante. MATRA BAGUEERA, negro, año 77, 40.000 km. preciosos. FORD CAPRY GHIA 2300, año 77. ALFA ROMEO GTV 2000 año 79, azul, novísimo, pocos kms.

OCASION TRASPASO (CAFETERIA LOUISE)

por ausentarme, buen precio. Entrevistas todo el día. Portals Nous. Junto apartamentos Hafria.

AUTOCASION

LUCA DE TENA, 10. Seat 133 PM-K, PM-L 150.000 Ptas. 50.000 Ptas. entrada, resto 24 meses

GARAJE LA ISLA

Aragón, 67, vengo R-18 PM-N - Seat 132, Ford Sport RS 2.000 Seat 132 gasoil PM-G 133 PM, 124 familiar, 600 PM-E. Citroen C-8 Simca 1.000 y Morris 1.100 y Austin Victoria muy económicos.

10 AUTOMOVILES

PARTICULAR vende 124 PM-M 20 mil kms. 300 mil ptas. Facilidades. Tel. 278603.

PARTICULAR vende Seat 600-E, matr. PM-D. Tel. 215676.

SE VENDE Land-Rover, motor a estrenar, recién pintado. Teléfono 200111, preguntar por Kiko.

SINCA 1200 GLE, PM-D, cuatro faros, luneta termica, excelente estado chapa, motor, ruedas y batería nuevas. 160.000 Tel. 285468.

PARTICULAR vende Seat en perfecto estado del año 77. Tel. 681218.

GANGA Vendo R-8 en perfecto estado. 45.000 Tel. 281038.

VENDO 1430 especial 1600 Tel. 212543.

DEPORTIVO MCB-GT 1800, particular radios cuero precio. 400.000 pts. Tel. 288821.

PARTICULAR vende R-8 con seguro 50.000 Tel. 204467.

PARTICULAR vende Seat 133 como nuevo Tel. 262949. Horas laborables.

PARTICULAR vende Citroen 2 caballos buen estado 70.000 pts. Tel. 292884 noches.

PARTICULAR vende 1430 muy economico buen estado. Tel. 299474.

VENDO 1500 motor Perkins. PM 148856. Teléfono 285251.

VENDO furgoneta Renault 4F, PM-I, impecable 225.000 pts. Tel. 600154.

OCASION particular vende R-12 TS PM 6160 L, seminuevo equipo musica y varios extras pocos km. 450.000 informes Tel. 297961 verlo C/ Camino Viejo Buñola nº 61-3-3 Indioteria.

VENDO Fiat 124 Sport, bien mecanica, pintura, llantas aleación, barato. 180.000 ptas. Verlo C. Lago Lemán. Nº 1. Bajos. Son Rapiña.

VENDO RENAULT-R6 en muy buenas condiciones, barato. Informes. 232490.

VENDO CITROEN G.S. PM-T como nuevo. C. Lago Lemán, nº 1. Bajos. Son Rapiña.

VENDO SEAT 600 D. PM. 98143. 25.000 Ptas. Tel. 401387.

VENDO 124 perfecto estado. 85.000 Tel.: 283825. Verlo.

VENDO Seat 600 particular. PM. 141. Buen estado. Tel.: 266480.

PARTICULAR vende coche Talbot, 150 GLS, con radio cassette PM-K perfecto estado. Tel.: 400579.

MEHARI de particular PM-J perfecto estado. Verlo C/ Femenias, 9 (taller).

VENDO R-8 PM-B buen estado. C/ Femenias, 9 (taller).

VEND SEAT 124-1800. Sport en perfecto estado. Tel.: 281038.

DE PARTICULAR a particular, vendo Renault 8, por no poder conducir. Tel. 216876.

PARTICULAR vende seat 124 moderno matricula I, 40.000 km, perfecto estado 232898.

PARTICULAR vende 127. Buen estado PM-E. Tel. 295867 horas comida.

SEAT 850, vando PM-C, bien conservado unico dueño, 65.000 pts. Tel. 271272.

MEHARI particular perfecto estado, PM-A. Tel. 271874-279127

PARTICULAR Vendo Simca 1200 o cambio por coche pequeño Tel. 281038.

PARTICULAR Vendo Ford Fiesta de lujo PM-O, impecable estado 360 mil. Tel. 271894.

PARTICULAR Veneo 600 E, PM 142.787, una sola propietaria en buen estado 50 mil co tado Tel. 271894.

PARTICULAR Vendo Renault 6 TL. Un solo dueño en muy buen estado 200 mil contado. Verlo en C/ Venerable Fray Llinás nº 2 Garaje.

VENDO o cambio Citroen 2400 CK, por otro tipo de coche totalmente revisado. Tel. 283283.

VENDO Renault 5 TL. PM-O, con 20.000 km. Tel. 283283.

PARTICULAR vende Mini 850 PM-E muy buen estado. Tel. 288454

EN VENTA De particular Citroen W CV PM. 82000. Buen estado. 55.000 ptas. Seat 600-D. PM 1290P0. Muy buen estado, recién pintado, seguro para 10 meses. 65.000 ptas. Tel.: 243867. 400934.

Maximas Facilidades
MENOS DE 2 AÑOS
 Chrysler 150-S, LS, SX automático
DE 2 A 4 AÑOS
 Renault-12 TL, R-7, R-5, Seat 127 CL, 128 sport, 1200 sport, Chrysler 180 automático, GS Palas, Peugeot 504.
MAS DE 4 AÑOS
 Renault 12-S, 12 familiar, R-7, Simca 1.200 GLS y especial Seat 127, 124, 600 Pegasin, 133, 1800 Mercedes, 131
Y MUCHOS MAS

MOSA C/. Aragón, 191, Palma
 Ctra. Lluç, 54, Inca

REX MOTORS

Coches procedentes de cambio
 Ada. Gabriel Alomar Villalonga
 Nº 17 - Teléfono 463166

G.X..... J.
G. S..... Z.
132. 1800..... D.
132. 1800..... G.
131. 1430..... M.
Seat Panda..... S.
Fiat 130 Berlina..... E.
Ford Fiesta con techo..... L.

Ford

Motor Balear, S.A.

COCHES PROCEDENTES DE CAMBIO
COCHES TOTALMENTE REVISADOS Y GARANTIZADOS

FORD FIESTA PM-M	325.000
RENAULT-5 GTL PM-I	345.000
SEAT 131 Supermirafiori PM-M	475.000
SEAT 128 1.430 PM-J	350.000
CHRYSLER 150 PM-L	450.000
SEAT 132 1.800 PM-J	350.000
SEAT 124 D PM-L	
Motor Sava 5 m. a estrenar	
1 año garantía	550.000
RENAULT-6 PM-A	180.000
RENAULT-12 S PM-D	300.000
RENAULT-7 PM-H	280.000
CITROEN GS Break PM-G	250.000

OFERTA DE LA SEMANA
 FORD FIESTA M-C/T 280.000

Gran variedad de coches super económicos, desde 20.000 ptas. Vendemos más barato porque nuestro negocio no es de vender coches usados, compruébelo

FACILIDADES SIN ENTRADA Y HASTA 48 MESES
 Sábados mañanas abierto

Aragón, 2 y Marqués Fuensanta, 38-Palma

13 OFRECEN TRABAJO

Servicio Doméstico

SE OFRECEN, cocineras doncellas señoritas niños, jornaleras, asistentes por días u horas. 222890-225061

NECESITAMOS matrimonios, camareras, doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas niños. Conseguiamos mejores sueldos. General Mola, 15 pral.

SEÑORITA BIEN EDUCADA para cuidar niños por las mañanas. Tarde o noches. Tel: 266245. Horas: 11.30 - 12.16 - 18.

SE NECESITA matrimonio con informes sin hijos, trabajo domésticos, teléfono 212485-212265.

LINPA-SE escalera de comunidades. Tel. 203841.

SOMOS matrimonio mallorquín con experiencia con ancianos, atenderíamos a señores o señoras en su casa o en la nuestra, con una buena pensión o unhas buenas rentas, tenemos coche. 411817.

SE OFRECE señora para cuidar niños de 9 mañana a 13 tarde, incluido trabajo casero. Tel. 290195.

ESTUDIANTE INGLESA busca familia española, para cuidar niños y con la cual residir durante el verano. Llamar de 9'00 a 18'00 días laborables al 222840.

PARA CUIDAR sus niños, ayudar en casa, practicar idiomas, ofrecemos señoritas AU-PAIR francesas, alemanas, inglesas, etc. También solo verano. Informes controlados, 7.000 mensuales. Intercambios Paseo Gracia, 86: Barcelona-8. Tel. (93)2154895.

URGE SEÑORITA NIÑOS con carnet de conducir, Interina, Mayor 25 años. Telf. 225061.

SE ECESITA: matrimonio, coci eras, doncellas, cuerpo casa camareras, asistentes, externas e internas. Sueldo a convenir. Plaza Olivar, Edificio España, primerero D.

SE OFRECE toda clase de servicio doméstico con seriedad y garantía. 211697. Plaza Olivar, Edificio España.

SE NECESITA empleada de hogar interna. Informes 251025.

SE OFRECE señorita bien educada para cuidar niños, por las mañanas, tardes o noches. Tel. 266245 horas 16-18.

SE NECESITAN
 Personas ambos sexos para vender a comisión semanario alemán en Palma y pueblos. Presentarse Avda. Joan March, 7 1º. Atenderá Srta. Eva de 10 a 13 h. y de 14 a 18 h.

«GANE DINERO EN SU CASA»
EMPISAL LE OFRECE LA POSIBILIDAD DE GANAR LO QUE SE PROPONGA, TRICOTANDO SIN DESCUIDAR SUS LABORES.

Visítenos en:
 Palma: C/. Ruiz deAlda, 2, entlo.
 Manacor: «LANAS ARDILLA»
 C/. Verónica, 28
 La Puebla: «LANAS ARDILLA»
 C/. Mayor, 87

ERNST & WHINNEY
AUDITORES

Somos una firma internacional de auditoría totalmente arraigada en España, con oficinas en Palma de Mallorca, Barcelona, Madrid, Bilbao y Las Palmas. En los últimos años la profesión de auditoría ha tenido un desarrollo enorme en España y tiene aún mejores perspectivas hacia el futuro, sobre todo ante la entrada de España en la Comunidad Económica Europea. Estamos buscando actualmente Juniors que deseen una carrera plenamente profesional al nivel Europeo para unirse a nosotros rápidamente y ponerse a trabajar. Son requisitos indispensables tener título adecuado como Ciencias Empresariales, Económicas o equivalente y conocimiento de inglés a nivel de lectura y conversación. El trabajo no es nada fácil y es necesario efectuar viajes nacionales e internacionales. La retribución inicial se asignará de acuerdo con las características del candidato y se revisará periódicamente tanto por inflación como por el mayor grado de responsabilidad que se adquiera en la firma. Esperamos que al cabo de unos tres años de trabajar con nosotros, el nuevo miembro sea capaz de llevar bajo su control un encargo completo y durante los años 80 llegar a ser ejecutivo. Si le interesa esta carrreta mande su curriculum vitae y foto reciente a:

ERNST & WHINNEY
 Edificio «MINACO»
 Av. Alejandro Rosselló, 15, 4.º, H
 Palma de Mallorca

SECRETARIA
 Firma internacional de auditoría busca secretaria con organización e inciativa propia. Se requiere nacionalidad española, con conocimiento pleno de inglés y probada experiencia en mecanografía en español e inglés. Cinco horas al día y cinco días a la semana, aunque puede ser necesario trabajar horas extras en ciertas ocasiones. Envíe curriculum vitae y foto reciente a:

VENDEDORES
 Ambos sexos. Se precisan para la venta de este Diario, compatible con otro trabajo, buenos ingresos, elevada comisión, liquidaciones diarias, trabajo estable.

Interesados dirigirse de 17 a 18,30 a Paseo Mallorca, 9 - B - 4º
 201112-231177

ERNST & WHINNEY
 Edificio «MINACO»
 Av. Alejandro Rosselló, 15, 4.º, H.
 Palma de Mallorca. (B1-6719)

PRIMERA MARCA NACIONAL
 de género de punto exterior, caballero, precisa representante para Baleares. Gran clientela adicta. Imprescindible dedicación máxima durante meses Septiembre, Octubre y Febrero. April. Manden «curriculum vitae» al apartado de Correos 201, de OLOT (Gerona). Se contestarán todas las cartas.

SE NECESITA
 montador de muebles con experiencia
 Para informes
 Tel. 250001. B1-6630

Precisamos VENDEDORES A COMISION
 producto técnico de gran mercado y sin competencia. Tel: 239242

EMPRESA CATALANA
 que se establece en Palma precisa personal responsable para su cadena. Presentarse mañana lunes en nuestras oficinas de Avenida Argentina, 8. 1.º.E. de 10 a 1 y de 5 a 7 Preguntar por Jefe de Personal.

VENDEDORES
 Ambos sexos. Se precisan para la venta de este Diario, compatible con otro trabajo, buenos ingresos, elevada comisión, liquidaciones diarias, trabajo estable.

Interesados dirigirse de 17 a 18,30 a Paseo Mallorca, 9 - B - 4º
 201112-231177

PRIMERA MARCA NACIONAL
 de género de punto exterior, caballero, precisa representante para Baleares. Gran clientela adicta. Imprescindible dedicación máxima durante meses Septiembre, Octubre y Febrero. April. Manden «curriculum vitae» al apartado de Correos 201, de OLOT (Gerona). Se contestarán todas las cartas.

EMPRESA RADICADA EN PALMA
 Por ampliación de su Departamento Comercial precisa agente de ventas.
SE REQUIERE
 —Edad comprendida entre 20 y 30 años.
 —Dedicación absoluta.
 —Vehículo propio.
 —Dinámico y con afán de superación.

SE OFRECE
 —Formación por parte de la empresa.
 —Excelente ambiente de trabajo.
 —Ingresos anuales del orden de 1 200.000.- Ptas. en concepto de comisiones.
 —Dietas y kilometraje.
 —Seguros a cargo de la empresa.

Interesados presentarse de lunes a martes de 9'30 a 1. en la c/ Alcalde J. Massanet Moraques, nº- 8-bjos- B1

11 CAMIONES

FURGONES. Mercedes 406 D, Ebro F108 y Ebro F260, Sava J4 plataforma, camión Ebro 350, M.A. Noguera, S.A. Gremio Carpinteros, 28. T. 295850.

VENDO camioneta Mercedes N 1000, PM. 0888 H, en buen estado. Telf.: 243549. Para información llamen a partir de las cuatro y cuarto tarde.

PARTICULAR vende camión Ebro. PM. 152.523, carrocería cerrada de aluminio, peso máximo 11.200. Precio 375.000 pts. Tel. 277031.

bolsa del trabajo

SE OFRECE chofer carnet primera especial y remolque. Interesados Tel. 414632.

ESPAÑOL 34 AÑOS Hablando frances, ingles, italiano y conocimientos aleman, muchos años en el extranjero en hostelería, busca empleo maitre hotel, restaurante o sala de fiestas, también agencia de viajes. Llamar 681803 de 10 a 13 horas Sr. Navarro

12 DESEAN TRABAJO

SE OFRECE programadora Basic, experta S 8870 Nixdorf, conoce cobol, escribir a Miguel Elmeva, C/ Obispo Campins, 12, 10. B Palma

SE OFRECE chófer con Land-Rover para hacer recados. Tel. 278737, B1-5223.

SEAT GARAU Automoviles
 VENDEDOR AUTORIZADO C/. Eusebio Estada, 44. Tel: 252170

VENTA — CAMBIO DE COCHES

Nuevos. Todos los modelos Seat
 Usados: Todas marcas. Revisados y garantizados. Matrículas PM-M y PM-N
 En venta: Renault 5, 18, 7, 12-N, 12-S, 4L, R-6, SEAT 133, 127, 124, 1430, GS. Dyanne Y, Simca 1200, Fiesta, Talbot PM-N, 132-2.000 PM-N

Facilidades 4 años.

AUTOCASION
 LUCIA DE TENA, 10 (junto Plaza Pedro Garau)

R-6	PM-B, E y F
R-5	PM-L
R-5 GTL impecables	
127 PM-N colores a elegir	PM-K
127	PM-I y J
124	PM-J, K y L
FORD FIESTAS N y L	PM-L
131 1.600	PM-L
CITROEN MEHARI	PM-L
133	PM-K y L

150.000 Ptas. 50.000 entrada resto 24 meses.

124 Diesel PM-D

AUTOCASION 2
 EUSEBIO ESTADA, 111 (Carretera Poligono)

AUTOMOVILES AVENIDA
 TODA CLASE DE COCHES DE IMPORTACION NUEVOS Y USADOS
 Los mejores precios.
 garantía: SEIS MESES.
FACILIDADES: 36 MESES AL 15%
 Avda. General Primo de Rivera, 22
 (Frente gasolinera Avenida)

BALEARES, domingo, 7 junio 1981

Lonja agropecuaria

Precios orientativos acordados en las Juntas de Precios del día 3 de junio de 1981

POLLOS (vivos/granja)	Ptas./Kg.
Pollos.....	67
PORCINO (Canal/matadero)	
Blanco Selecto.....	133
Normal Cruzado.....	130
Graso.....	122
Cerdas.....	65/75
LECHONES ABASTO (canal/matadero)	
de 6 a 8 Kgs.....	295/305
de 8 a 10 Kgs.....	255/265
de 10 a 12 Kgs.....	205/215
LECHONES RECRÍA (peso/vivo)	
de 15 a 18 Kgs.....	155/165
más de 18 Kgs.....	145/155

COMENTARIO

POLLOS: Dentro del estado desastroso de las Lonjas peninsulares, parece que existe una ligera mejoría al congelarse canales. En la isla continúa el reducido consumo, frente a una oferta que en condiciones normales de consumo, no sería suficiente. Dentro de esta situación, en que el productor está perdiendo grandes sumas, los mataderos mantienen una enorme competencia entre ellos y los peninsulares para colocar los canales, los detallistas aprovechan la ocasión y los consumidores no ven reflejadas estas bajas que podrían hacer aumentar el consumo.

PORCINO: Estabilización con ligera mejoría en las lonjas catalanas. En la Isla, la oferta es normal, que si no fuera por los despieces procedentes de la península, habrían un gran déficit. Los mataderos sacrifican menos por falta de rentabilidad y de cerdos vivos y el mercado se abastece por los despieces peninsulares a bajos precios.

Beneficios de Telefónica Casi veinticuatro mil millones

Madrid.- El presidente de la Compañía Telefónica Nacional de España, Salvador Sánchez Terán, presentó ayer mañana a los accionistas de la sociedad unos beneficios de 23.816 millones de pesetas en el ejercicio de 1980.

Sánchez Terán afirmó sin embargo, que «1980 presenta para la CTNE un balance de luces y sombras». Como elementos negativos destacó el incremento relativo del endeudamiento, mayor coste del dinero, disminución relativa del uso del teléfono y reducción en el ritmo de crecimiento de la demanda de teléfonos.

Asnimo

Plazas gratuitas para mongólicos

Asnimo (Asociación Pro Niños Mongólicos de Baleares) comunica a los padres interesados en ingresar el próximo curso escolar a sus hijos afectados por el Síndrome de Down en régimen de Internado o Media Pensión en el Centro «Príncipe de Asturias», (Maratxí), que es necesario

que formulen su petición antes del día 30 de junio. El centro es gratuito en todos sus servicios y se mantiene con subvenciones del Inserco y del Instituto Nacional de Educación Especial. Para mayor información pueden dirigirse de 9 a 13 horas y de 15 a 17 horas al teléfono 600857.

Prorrogado acuerdo para exportación de textiles

BARCELONA.— El acuerdo de cooperación administrativa que regula las exportaciones textiles españolas a la Comunidad Económica Europea ha sido prorrogado un año más, según informa la Asociación Industrial Textil de Proceso Algodonero (AITPA).

Señala AITPA que gran parte de las exportaciones

de textiles españoles a la CEE están reguladas por el acuerdo de cooperación administrativa, denominado «memorandum de acción conjunta», suscrito por España y la CEE a principios de 1979, con una vigencia, en principio, de dos años (1979 y 1980), con la condición de que podría prorrogarse por un año más.

Centro «Príncipe de Asturias»

Becas para estudiantes

El centro «Príncipe de Asturias» para niños mongólicos, convoca tres becas para estudiantes en prácticas, bajo las siguientes condiciones:

1. Aspirantes: estudiantes de 3º, 4º y 5º de pedagogía, y 3º de psicología.
2. Duración: 1º de Septiembre 1981 a 30 de Junio 1982
3. Fechas y horarios de prácticas: tres días por semana de 9 a 13 horas.
4. Servicios a los que podrán adscribirse: psicodiagnóstico, logopedia, psicomotricidad.
5. Cuantía: 100.000 ptas anuales, pagaderas por meses vencidos de 10.000 ptas.
6. Requisitos: presentar cuanto antes (máximo 15 de julio 1981) en las ofici-

nas de Asnimo C/ Ausias March, 3 Palma, la siguiente documentación:

-Instancia dirigida al director del centro Príncipe de Asturias.

-Fotocopia del expediente académico.

-Escrito razonando su interés por la beca y por hacer prácticas en el centro Príncipe de Asturias, firmado por dos profesores del departamento que avalen la solicitud.

5. Resolución: un tribunal formado por el presidente de Asnimo, el director del centro Príncipe de Asturias, y el jefe de la unidad docente del mismo centro, examinará las solicitudes y resolverá la adjudicación de las becas, comunicando a los interesados su decisión.

Ministerio de Agricultura

Precios y mercados

Esta información ha sido facilitada por la Delegación Provincial del Ministerio de Agricultura. Servicio de Precios y Mercados.

VACUNO

—Terneros: Mamonos especiales: 317.50 ptas. kg.

hasta 190 kgs.: 320

Añojos de 190-220 kgs.: 297.50

País de 220-270 kgs.: 280

—Vacas: Holandesas: 205

LANAR

—Cordero: Merino recental de 8-9 kgs.: Sin cotización.

Merino pascual de 10-11 kgs.: 395

Manchegos de 8-9 kgs.: 420

Manchegos de 10-11 kgs.: 420

Precoz de 13-14 kgs.: 355

Precoz de 15-17 kgs.: 315

PORCINO

Cerdos grasos: 124
Cerdos del país: 124
Cerdos Lérida: 127.5
Razas selectas: 131.5

OBSERVACIONES: Los precios que se señalan se refieren a transacciones realizadas en el Matadero de Barcelona entre abastecedores y carniceros en la fecha que se señaló. Los precios de los distintos tipos se refieren al peso de las canales.

COMENTARIO:

VACUNO: Nuevo tirón a la baja que no ha repercutido en los temores pero si en los otros tipos alcanzando hasta 5 pesetas kg.

LANAR: Se han ido sosteniendo las cotizaciones pero su tónica es de flojedad con acusada tendencia a la baja.

para millones de niños,
su mundo, es un juego
de vida o muerte



ayúdeles a vivir

hágase socio de

unicef
ASOCIACION UNICEF ESPAÑA



La publicación de UNICEF es gratuita

Delegación en Mallorca:

Puigdorfilá, 12. Tel: 214553

PALMA



CURSO DE ENERGIA SOLAR

ESPECIALICÉSE
EN LA
PROFESION
DE MAYOR FUTURO
INICIO CURSO
EN BALEARES

Solicite información
personalmente o
por correo a P.S.E. SA
Po. Borne, 15-4º - E
(Ed. Reina) Palma.



SOLUCIONES
EN ILUMINACION

VISITENOS
...lo verá muy claro.

ILUMINACION
SOCIAS Y ROSSELLO

Nuredduna, 3 (antes Arturo Riezi)
cerca Avenidas - Tels. 46 33 44 - 46 49 50

ORO (SUAR)

Compramos
objetos de oro
usado

☆☆☆

También papeletas
de empeños

☆☆☆

Superamos
cualquier oferta

☆☆☆

Visítenos sin compromiso.
C/. Ramón Llull, 14
(Junto caja de empeños)

«Dialoga... que algo queda»

Cielo e infierno ¿sólo aquí abajo?

por José Sabaler

La vida está llena de sorpresas. También aquí en Palma. Recientemente en una entrevista publicada el 22 de mayo en la prensa local, nada menos que un profesor del Seminario diocesano afirmaba que «no hay más cielo que el de la solidaridad y que» no hay que buscarlo en las alturas sino a ras de tierra, para edificar un mundo mejor; con igual seguridad sostenía: «francamente no creo que el infierno esté en ningún sitio; me parece que el infierno nos lo hacemos entre todos y cada día un poco. Desgraciadamente nos han enseñado a creer en el infierno cuando no consta en la teología». Esto es lo que dice el texto impreso. Ello naturalmente ha provocado revuelo y desconcierto. Por lo mismo creo oportuno un comentario no polémico sino dialogal teniendo en cuenta aquello de amicus Plato, sed magis amica Veritas... y también aquello que dice B. Bennassar «Sí, creo, pero no está tan claro como supone Vd. ...Yo creo en lo que digo, y mi forma de creer no conciliaría con otra más standard».

1. Tal posición no deja de ser extraña e inaudita en un sacerdote católico llamado a pregonar el Evangelio de Cristo, que tan claramente habla del cielo y del infierno como realidades ultraterrenas y sempiternas, incompatibles por tanto con cualquiera fenomenología psico-sociológica terrenal y pasajera de este mundo. Hay además un excesivo optimismo en tales sugerencias. Se necesita mucha imaginación o poca sensibilidad para creer que el cielo —estado de plena felicidad en comunión con Dios— se en-

cuentra en esta tierra donde si muchos nos esforzamos por crear un mundo de amor hay otros muchos que no cesan de predicar el odio racial o clasista; donde a pesar de tanto progreso técnico y médico no cesa de haber tanta frustración, amargura, enfermedad y muerte, aparte esa fauna actual de lobos y tigres con que nos ha tocado coexistir. Por otra parte la contradicción late en tal opinión ¿cómo pueden coexistir en un mismo tiempo —terreno— el cielo de fraternidad y solidaridad con ese infierno «que nosotros nos hacemos día tras día»? ¿ese maravilloso cielo terrenal no queda eclipsado, desintegrado por ese infierno inhumano del egoísmo brutal, explotador y de muchas maneras asesino? Si nos despedazamos unos a otros ¿dónde puede encontrarse ese cielo que «no hay que buscar en las alturas, sino a ras de suelo»? O es que mientras el infierno del egoísmo y del odio brutal es una realidad palpable y bien presente, el cielo no es más que una aspiración utópica sin realización posible ni aquí ni en el más allá? Esto que es coherente en una concepción atea de la vida y de la muerte —por ejemplo en el marxismo— es inconcebible en una cosmovisión cristiana que tiene la certeza de que el Padre nos librará de la destrucción total, aunque sólo sea para continuar amándonos. El que nos amó desde toda la eternidad.

2. Es falso que el infierno no lo enseñe la teología. Más aún, es un dogma fundamental de la Iglesia cuyo credo profanación de fe culmina en «et

vitam venturi saeculi»: creo en la vida del mundo futuro... en plena y bienaventurada comunión con Dios». Como el cristianismo también las grandes religiones de la humanidad. Y es que el «más allá» es lo que da sentido al «más acá». Sin la otra vida, esta vida terrena —a pesar de todo, decepcionante y llena de injusticias escandalosas— resulta un absurdo. Si todo acaba con la muerte, son lógicas la angustia trágica de Heidegger y la náusea existencial de Sartre. Tendría razón J.P. Sartre: «Es absurdo que hayamos nacido, y es absurdo que muramos». La muerte imparable, siempre victoriosa trastorna incluso las utopías de la escatología intraterrena del marxismo. No hay ningún «cielo terreno» que soporte la crítica ni la pregunta de la esfinge de la muerte. El mismo Garaudy tendrá que postular que hay «algo inaccesible a la muerte», y E. Bloch tendrá que suscitar la esperanza «non omnis confundar», hay algo extra-territorial en el hombre». Todo el marxismo —y esto lo sabe muy bien B.B.— es una enorme escatología intraterrena. No puede dejar sin esperanza a los proletarios. Sería brutal y antipropagandístico. No se niega el cielo. Se le desplaza de lugar. No en las alturas, sino a ras de suelo. Aquí abajo. Es el maravilloso paraíso proletario. Por él vale la pena atravesar la etapa de la dictadura del proletariado. Por él vale la pena todo incluso el stajovinismo hasta el agotamiento como el trabajador polaco, «el hombre de mármol» condenado luego al ostracismo y al desván; incluso el heroísmo del «mártir

rojo» de E. Bloch que se inmola por la causa aun a sabiendas de que con su existencia corporal se extingue también su conciencia. Magnífico paraíso terrenal ése del marxismo «liberador».

3. Otra observación de urgencia. Según el evangelio de Cristo, el infierno y el cielo son realidades definitivas, por grande que sea el tabú a que ahora se les ha confinado, muy frívolamente. Si hay algo claro y reiterado en el nuevo testamento es esto. Más aún, según la teología y la dogmática cristiana, el cielo y el infierno no son más que el anverso y el reverso, la cara y la cruz de la misma moneda de valor infinito, que es Dios, bien sumo y total. O lo tomas o lo dejas. O te quedas con Dios. Belleza y amor infinito, «siempre antiguo y siempre nuevo», como dice Agustín; o te quedas sin Dios, y por tanto sin su vida y alegría infinita y eterna. Y esto segundo también de un modo consciente, vivo, entrañable. Lo atestiguan patéticamente los pasajes de las vírgenes necias, del rico epulón, y del invitado al banquete real que no quiso vestir la túnica de gala que le ofrecía. Ninguno de ellos queda exterminado, ni «anestesiado», ni en estado de coma ultraterreno; desde el fondo de su desdicha inmensa envidian trágicamente la alegría del convite de bodas a que también ellos fueron invitados. Es lo lógico. Mientras el hombre sea libre, queda siempre abierta ante él la gran opción, la decisiva: o con Dios o sin Dios. Aquí allá. En esta vida y en la otra. Y por supuesto antes y después de C. Marx.

«NO EMPUEN, QUE HABRA PARA TODOS!!»

«DIGA LAS SEÑORAS Y LOS NIÑOS, PRIMERO.»

«ESO!»

«ME HE ENTERADO DE QUE LOS PRECIOS SON LA MONDA!»

«¿SÍ?»

«... Y HAY UNOS DEPENDIENTES QUE SON SIMPATIQUISIMOS!»

«PUES SÍ, SON 1.000 m² DE MUEBLES Y OBJETO DE DECORACION.»

«¡JO!»

Muebles Levante

c/ Honderos, 62
Tel. 27 59 66
Palma

AVENIDAS
HONDEROS ORTEGA
H. MANACOR
Tte. SANCHEZ BILBAO
POLIGÓN LEVANTE

Montserrat Caballé, valor del ejemplo

«Lo dijo Séneca «Largo es el camino de los preceptos; corto el de los ejemplos». Es una máxima muy realista que es perfectamente de acuerdo con otra, de Salomón: «Ejemplo de superiores, guía de inferiores». Vienen a cuento tales alusiones para centrar nuestra opinión torno al magno y maravilloso recital que nos ofreció Montserrat Caballé, anteayer en el Auditorium, bajo los auspicios de la Sociedad «Amigos de la Ópera». Colmar de epítetos y calificativos entusiastas a la eminente soprano y a «Amigos de la Ópera» algo que no rehúfamos por justo; pero a nuestro juicio, puede resultar más racional comentar el valor ejemplar del recital que nos ocupa.

nicia, suponemos que debió surtir efectos positivos en las mentes no sólo de todo el público, sino en el de lascantantes que, con gran ilusión y vocación, alientan nobles esperanzas de triunfo. También ellas necesitan de los mejores modelos para enriquecer su espíritu y mirándose en el mejor espejo, sin rencores ni envidias, siempre muy malas consejeras.

Montserrat Caballé es la mejor soprano del momento. Si así no fuera, estaría tranquilamente en su casa, esperando que la llamaran para hacer tres o cuatro «bolos» anuales. Pero la verdad es que sus periplos alrededor del mundo se multiplican constantemente. Por algo será... «Amigos de la Ópera», quiere fomentar la ópera. Y para demostrar que este género no es un invento de cuatro chifladitos, busca el ejemplo y lo presenta, después de elegir «el mejor ejemplo del momento». Porque la ópera —desengañémonos— no se cultiva ni se impone oyendo a cuatro principiantes de tres al cuarto, aunque se figuren que son mejores que Montserrat Caballé. Porque si queremos promocionar las virtudes del café —pongamos por caso— no presentaremos la achicora como ejemplo.

pués, viene lo demás. Y n ese «lo demás» figura la técnica en todas sus partes y las cualidades personales en cuanto a inteligencia, imaginación, sensibilidad, formación... todo ello perfectamente aglutinado. Montserrat Caballé no hace alarde de facultades, aunque las posee en grado sumo, porque es un espíritu selecto. Montserrat Caballé lleva hecho, en cada interpretación, un perfecto estudio de sonoridades y matices en el que nada falta ni nada sobra. Claro que esto puede hacerlo porque sabe jugar con su voz, a través de una dicción impecable, de modo que la matización unas veces aparece de modo relativo —o sea, calificando los matices y valorándolos en su intensidad en relación con el matiz más fuerte de la frase que interpreta— lo cual le permite obtener gamas sonoras de una gran riqueza y perfección dentro de unos límites impuestos «a priori», para que toda su actuación presente una extraordinaria y maravillosa variedad, realmente subyugante. Pero con este criterio no vulnera, ninguno de los cánones expresivos e interpretativos exigidos por estilos y autores. Tampoco es «avaricia» en el ahorro de la utilización de la voz; es un sentido eminentemente artístico y, por lo tanto, válido, a la hora de no desperdiciar nada para complacer al público que gusta de las concesiones.

Podríamos escribir mucho más de Montserrat Caballé. Después de lo dicho, afirmar que todo su programa fue una soberbia lección del mejor «bel canto», resulta ocioso. Pero si queremos añadir que, en todo momento, desde el escenario jamás dio la sensación de «diva» distanciante, orgullosa, pagada de sí misma. En todo momento su simpatía su sencillez y su afabilidad, estuvieron siempre en primer plano, así como su generosidad, que le indujo a añadir, fuera de programa, hasta cuatro obras más... Con ella triunfó, estando siempre a su altura el pianista italiano Vincenzo Scalerà, excelentemente dotado en la técnica, siempre al servicio del carácter de cada obra, atento siempre a la creación del más adecuado «clima».

Está muy claro, por lo tanto, que Armando García, presidente de «Amigos de la Ópera», juntamente con un equipo eficaz y entusiasta se han propuesto de verdad que la Ópera, llegue a calar profundamente en Mallorca. Y está claro, que ha elegido el verdadero camino. Y resulta altamente gráfico y convincente que en el Auditorium, dos días antes del recital, ya se habían agotado las localidades. Así como al principio de su andadura, nos pareció que «Amigos de la Ópera», seguían un sendero, tal vez equivocado —a nosotros no nos duelen prendas— proclamamos ahora, que el cambio de rumbo experimentado, es el verdadero «leit motiv» en su hacer en pro de la Ópera. El valor ejemplar de Montserrat Caballé está en la «sabia dosificación del esfuerzo». Hay que admitir que la voz es algo connatural y, por tanto, como materia prima, «se nace o no se nace con ella». Pero des-

Algunos nos habían dicho que en el programa había «demasiado «Vivaldi y demasiada poca Ópera». Luego se demostró que, a causa, precisamente, del sentido de la interpretación de Montserrat Caballé, sujeto a la dosificación que hemos descrito, cualquiera que sea, lo que cante la eminente soprano forma una perfecta unidad dentro de la más exigente perfección. El valor del ejemplo que constituye la tesis de esta cró-

El recital que nos ocupa, podrá escribirse con letra de oro no sólo en los anales del Auditorium, sino en los de la Sociedad de Ópera, en la que su presidente, Armando García, el secretario, Pedro Muntaner y un equipo entusiasta de colaboradores como puede serlo, por ejemplo, Fernando Damiani que, a su debido tiempo dio fe de su amor a la Ópera al organizar otro memorable recital que protagonizó Alfredo Kraus, todos ellos, repetimos, tienen la vista puesta en este «Do de pecho» que, simbólicamente, figura en el escudo de la «Sociedad de Ópera», no para alcanzarlo cantando, naturalmente, sino para que, de modo simbólico también les anime a desvelarse en pro de la Ópera. Nosotros, estamos convencidos de que tan nobles propósitos los alcanzará la «Sociedad de Amigos de la Ópera», porque sus propósitos son nobles y, ahora —afortunadamente— están encajados, ya, en el mejor camino.

Pedro Deyá

TRESILLOS

LAS ÚLTIMAS NOVEDADES EN
DECORACION

- Reproducciones de originales en estilo provenzal y chino
- Muebles auxiliares
- Lámparas
- Y cientos de detalles

RINCONERA
5 PIEZAS
CHEVIOT
22.900'-

TRESILLO
ESTILO
INGLES
39.000'-

TRESILLO
SKAI
CAMA
24.000'-

VENGA A VERNOS EN NUESTRA EXPOSICION DE AVDA. ARGENTINA

LA FABRICA DEL TRESILLO

Pza. Pedro Garau, 19 Tel. 275067 273239 Palma
Avda. Argentina (esquina Plaza Madrid - frente iglesia San Sebastián)

CASA ESPECIALIZADA EN TAPICERIA

TRANSPORTES HELGUERA

S. (A.T. 375) A.

**Polígono Industrial La Victoria - Gremio Herreros, 24
esquina Zapateros**

Teléfonos: 29 07 51 - 29 07 52 - 29 07 53

PALMA DE MALLORCA

SALIDAS Y LLEGADAS DIARIAS - SERVICIOS DIRECTOS

ALBACETE	CORDOBA	MADRID	SANTIAGO de C.
ALGECIRAS	EIBAR	MALAGA	SEVILLA
ALICANTE	GIJON	MERIDA	TARRAGONA
ALMERIA	GRANADA	MURCIA	TORRELAVEGA
AVILES	HUELVA	ORENSE	VALENCIA
BADAJOS	IRUN	OVIEDO	VALLADOLID
BARCELONA	JAEN	PALENCIA	VIGO
BILBAO	JEREZ Fr.	PLASENCIA	VITORIA
BURGOS	LA CORUÑA	PAMPLONA	ZAMORA
CASTELLON	LEON	SALAMANCA	ZARAGOZA
CACERES	LOGROÑO	SAN SEBASTIAN	
CADIZ	LUGO	SANTANDER	

Delegaciones propias en las plazas indicadas

Todos nuestros servicios producto de la experiencia de muchos años, dan una imagen clara que los transportes en largos recorridos, se efectúan en cuestión de horas, según las distancias.

RAPIDEZ-SEGURIDAD-GARANTIA

Lo primero y lo último en tablas de vela:

VISITE NUESTRO

Salón permanente del Windsurf

PROYECCION PERMANENTE DE VIDEOS
CON ESPECTACULARES SECUENCIAS DE LOS
MEJORES WINSURFISTAS DEL MUNDO

DARDER

S.A. C/ ARAGON, 215
EDIFICIO SEAT
TEL. 278550, PALMA

Guía del espectador

- **PECADO DE PROVINCIA (Comedia de enredo)** Se entremezcla la sátira de costumbres con las situaciones eróticas. Actores populares y una fórmula que continúa rindiendo en taquilla.
- **EL SOPLAGAITAS (Comedia)** El público sabe lo que va a ver y por eso no sale defraudado. De las películas escritas y dirigidas por Mariano Ozores y protagonizadas por Esteso. Mezcla de situaciones cómicas y otras picanteras.
- **EL HOMBRE ELEFANTE (Drama).** — Un tema original e interesante narrado con una gran sensibilidad y sentimiento. Excelente interpretación ambientación y toda una serie de elementos que valoran el film.
- **LOS PERROS DE LA GUERRA (Bélica).** — El interesante mundo de los mercenarios que se venden al mejor postor y organizan conflictos a veces movidos por oscuros intereses. Todo se nos presenta muy esquematizado pero se realiza todo lo espectacular.
- **«QUIERO SER LIBRE» (Biográfica).** La biografía de Loret Lynn, número uno de la canción «country». Todos los detalles han sido muy cuidados, interesante el ambiente donde transcurre la vida de la protagonista y gran interpretación de Sissy Spacek.
- **MAX'S BAR (Comedia dramática).** Una historia de trazos melodramáticos pero contado de una forma original, al centrarse en un grupo de tullidos, unos resignados a su suerte y otros con ambiciones. Cada intérprete muy en su papel.
- **DINERO MALDITO (Acción)** Pertenece esta coproducción hispano italiana a un cine que combina la acción con el erotismo algo que siempre resulta eficaz.
- **WOODY ALLEN Nº. 1 (Parodia)** Woody Allen ha tomado una película japonesa de acción, la ha montado a su manera y le ha cambiado el diálogo... adaptando para andar por caso en la versión española. Curiosa.
- **LA JAULA DE LAS LOCAS (Comedia).** — Segunda parte de «Vicios pequeños» y, en conjunto una película muy agradable. A destacar la puesta en escena, el adecuado vestuario y la gran interpretación de Michel Serrault y Ugo Tognazzi en la veterana pareja de maricas.
- **JOHNNY GUITART (Western)** Fue un western distinto y por eso se convirtió en clásico de un género donde la expresividad ha alcanzado altas cotas.
- **EL FINAL DE LA ESCAPADA (Drama)** Esta fue la película que nos descubrió a Jean Luc Goddard y a una serie de actores que se popularizarán. Continúa siendo una de las mejores del discutido autor.
- **MIEDO EN LA CIUDAD DE LOS MUERTOS VIVIENTES (Terror).** Lucio Fulci sigue la pauta de otros autores que trataron temas parecidos. Película tremendamente efectista pero realmente eficaz por el amante del género.
- **BUITRES SOBRE LA CIUDAD (Acción).** Se entremezcla la acción con el erotismo. Su trama está construida con escasa rigurosidad aunque pretende denunciar un sistema.
- **EL CASTIGO (Erótica).** Se trata de un ejercicio de estilo cinematográfico sobre un tema sádico-erótico. Se ha querido dar una nueva dimensión a las aberraciones sexuales.

ROSALES CLUB BINGO
CADA DIA DESDE LAS 17 HORAS HASTA LAS 3 DE LA MADRUGADA
SERVICIO DE CAFETERIA
PARKING GRATUITO Y VIGILADO

Teatro Balear

plaza Rossellón
Desde 5 tarde a 3 madrugada
BAR SNACK Y PLATOS COMBINADOS
parking gratuito

BINGO!

CASINO MALLORCA: Todos los días de 20 a 4 horas, Ruleta Americana y Francesa, Black Jack, Dados y Máquinas Automáticas de Juego. Final Autopista Andraitx. (Desviación Cala Figuera). Tel. 680000.

broadway C/ JOAN MIRO, 36
A 100 M. PLAZA GOMILA
T. 246273-72

UNO DE LOS LOCALES DE DIVERSION MAS DESTACADOS DEL MUNDO, LA GENTE VIAJA Y LO SABE BIEN. CADA MES, NUEVOS SHOWS, NUEVAS SEÑORITAS, MAS AMBIENTE, MAS HUMOR, MAS... TODO SEGURO QUE VENDRA. SHOWS A 11, 12,30 Y 3 NOCHE

Cartelera

MUSICALES

TRUI CLUB DE JAZZ

Desde hoy hasta el 13 de junio y de 23.30 a 3.00 horas: Juan BIBILONI, Linda NOVIT, Daniel LAGARDE, Manolo MARI. Y el viernes única actuación especial de Tomeu PENYA.—Tel.: 226855.

AUDITORIUM

En preparación BALLET CONTEMPORANEO DE BARCELONA (martes, 9 de junio).

TEATRO

SALA MOZART

Hoy, a las 6 tarde: «ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS» por la Compañía de marionetas POMME d'API. (Teatro para niños).

SALON RIALTO

(SEGON MES D'EXIT). A les 7'00 tarda i 10,30 nit. COMPANIA XESC FORTEZA. Presenta MAJORICA 81 «De oca a oca i tir porque me toca».

dimecres descans de sa companya.

SALAS DE CINE

ALEXANDRA

«APROBADAS EN SEXOLOGIA» y «LENGUA DE PLATA». Clasificadas «S». Doble programa pornográfico totalmente prohibido a menores 18 años.

ABC CINEMA

TODOS LOS LUNES Y DOMINGOS SESION MATINAL A LAS 10.00 horas: «NUEVA YORK BAJO EL TERROR DE LOS ZOMBI» Clasificada «S». Complemento: «LA JUEZ Y SU EROTICA HERMANA» Aut. mayores 18 años.

ASTORIA

Cerrado por acondicionamiento del local.

PALACIO AVENIDA

«DINERO MALDITO» Robert Widmark, Daniela Giordano. En el mismo programa: «MAZURKA DE DORMITORIO». Exclusivamente solo para mayores 18 años.

SALA AUGUSTA

Desde las 3'00: «EL SOPLAGAITAS» con Fernando Esteso, Jenny Llada y Florinda Chico. Complemento: Tom Horn en Panavisión con Steve McQueen y Linda Evans. Mayores 18 años.

SALA AUGUSTA 2

«EL HOMBRE ELEFANTE», un film de David Lynch, con John Hurt y Anthony Hopkins. Complemento: «LA ESTUDIANTE EN LA CLASE DE LOS SUSPENSOS». (Mayores 14 años). 2º mes. ¡Ultimos días!

BELLVER Cinema

«HAIR» con John Savage y Treat William. Un film de Milos Forman a las 4.45 y 10.30. «EL PANTANO DE LOS CUERVOS»: A las 3'15 y 9 y «DOMINGO NEGRO» con Robert Schwat y Marte Keller a las 7 tarde. Todos los públicos.

SALA BORN

Desde las 3.15: BENJAMIN con Michel Piccoli y Catherine Deneuve. Complemento: SOLO PARA ADULTOS. Atención horario: «enjamín», a las 3.15, 7 y 10.45. «Solo para adultos», a las 5.10 y 8.55. Aut. Mayores 18 años.

CAPITOL

Desde las 3'15: «MIEDO A LA CIUDAD DE LOS MUERTOS VIVIENTES» con Christopher George y Janet Agreen. Clasificada «S». Complemento: «EMANUELLE NEGRA 2». Clasificada «S». Autor.: Mayores 18 años y NO APTA imprescindibles.

LUMIERE

«QUIERO SER LIBRE» «Oscar» 1981 a la mejor actriz: Sissy Spacek. Atención al horario del film: 3.40, 5.55, 8.10, 10.20 (mayores de 14 años).

NUEVO HISPANIA

Desde las 3'15. «EL CASTIGO». Con Karin Schubert. Clasificada «S». Complemento: Laura Gemser en «EMANUELLE EN LAS NOCHES PORNO DEL MUNDO». Clasificada «S». Solo mayores 18 años.

CHAPLIN multicines 1

(4, 6, 10, 8.20, 10.30). «JOHNNY GUITART», un film de Nicholas Ray, con Sterling Hayden, Joan Crawford. (May. 14 años).

CHAPLIN multicines 2

«EVASION EN ATENEA». Roger Moore, Telly Savalas, David Niven, Claudia Cardinale, Stefane Powers. Director: George P. Cosmatos.

CHAPLIN multicines 3

Ciclo Jean Luc Godard. «AL FINAL DE LA ESCAPDA», Jean Paul Belmondo, Jean Seberg.

CHAPLIN multicines 4

«LA ROSA». Alan Bates. (3.30, 5.55, 8.10, 10.30).

CHAPLIN multicines 5

«VICIOS PEQUEÑOS» (3.05, 6.10, 9.15) y «LA JAULA DE LAS LOCAS» (4.35, 7.40, 10.45), con Hugo Tognazzi, Michael Serrault.

LIRICO PALACE

(4'45-8'20-10'30) «ODESSA» John Voight, Mary Tamm, Maximilian Shell. Director: Ronald Neame. La historia es real, el desenlace, asombroso. Y risas sin freno con Louis de Funès en «¿MUSLO O PECHUGA?» (3'10-6'50). Mayores 14 años.

PALACIO DE LA PRENSA

Desde las 3.15. «TORMENTO», de Pedro Olea con Concha Velasco, Ana Belén y Javier Escrivá. Complemento: «PIM, PAM, PUM FUEGO!» de Pedro Olea con Concha Velasco, Fernando Fernán Gómez y José María Flóttats. Mayores 18 años.

METROPOLITAN PALACE

Segunda semana
LOS PERROS DE LA GUERRA. Christopher Walker, Tom Berenguer, Colin Blakely. (4.30 - 7.30 - 10.30). Complemento: AUTOBUS ATOMICO.

MIRIAM CINEMA

Desde las 3.15. «QUIEN MATO A BRUCE LEE». Complemento «LA MASCARA DE HIERRO». Tolerado menores.

NOVEDADES

EL ALAMO y COMANDOS. Apto para todos los públicos.

JAIME III CINEMA

CIERTOS PEQUEÑISIMOS PECADOS. Nino Manfredi, Stefania Sandrelli, Alberto Sordi, Paolo Villaggio. Un film de Luigi Magni y Luigi Comencini. Además: LA CAMA MECANICA. Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

FANTASIO

LAS CALIENTES CHICAS DE MUNICH. Clasificada «S». Bella, valiente y... buena. Edwige Fenech. Totalmente prohibido a menores 18 años.

NUEVO MODERNO

Desde las 3'15: ¿PODRIAS CON 5 CHICAS A LA VEZ?. Clasificada «S». Complemento: Ursula Andress: «LA ENFERMERA». Solo Mayores.

TEATRO PRINCIPAL

Martes día 9 Cine Club «EL APARTAMENTO» de Billy Wilder.

SALA RIVOLI

LA COMPETICION. Richard Dreyfuss, Amy Irving, Lee Remick. Director: Joel Oliansky. (Horario: 3'25-5'40-7'55-10'15

VERSALLES

«BUITRES SOBRE LA CIUDAD». Maurizio Merli, Hugo Stiglitz, Lili Carati, Mel Ferrer, Francisco Rabal, Nadiuska. Director: Gianni Siragusa. (Horario: 4.30, 7.35, 10.40. Además: «THE WARRIORS». Mayores 18 años.

BALEARES, domingo, 7 junio 1981

Santorial

7 junio

HOY, DOMINGO: San Roberto.
El Sol sale a las 6.21 y se oculta a las 21.14.- Luna: Nueva

Televisión

Primer programa

10,15: Carta de ajuste;
10,30: Apertura y presentación; 10,33: Hablamos;
11,00: Santa Misa de Pentecostés. Desde Giornico;
12,00: Gente Joven; 13,00: Tiempo y Motociclismo: 12 horas del Jarama; 14,00: Informativo; 15,00: Tom Sawyer. «Número 28»; 15,30: La casa de la Pradera, «Sylvia» (II); 16,30: Tenis. Final Roland Garros; 18,05: Vamos a ver; 18,55: Tertulia con...; 20,00: Desenlace inesperado, «No estás sola»; 20,55: Exterior día; 21,30: Noticias; 21,50: Revisión

de toros; 22,20: Deportivo; 23,30: Teatro Breve, «A morir, que son dos días»; 24,00: Despedida y Cierre;

Segundo programa

15,15: Carta de ajuste;
15,28: Apertura y presentación; 15,30: La música; 16,35: El increíble Hulk, «Vuelta a casa»; 17,35: Más allá; 18,05: Lou Grant, «Avión de pasajeros»; 18,55: Flamenco; 19,25: A fondo, «Thor Heyerdahl»; 20,30: El testigo, «Los derechos humanos»; 21,30: Largometraje, «La viuda alegre» 1934.; 23,15: Despedida y cierre.

Horario de trenes

PALMA — INCA

Salidas de Palma: 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 y 21 h.

Salidas de Inca: 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 y 21 h.

PALMA — LA PUEBLA

Salidas de Palma: 6, 8, 13 y 19 h. Salidas de La Puebla: 7,30, 9,30, 14,30 y 20,30.

PALMA — SOLLER

Salidas de Palma: 8, 10,40, 13, 15,15, 19,40. Salidas de Sóller: 6,45, 9,15, 11,50, 14,10, 18,20. Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22,00 horas. NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinarán con el servicio de tranvías del Puerto.

SERVICIO POR CARRETERA

Servicio de autocares desde Palma a Alaró, Inca, Lluç, Ca'n Picafort, Pto. Pollensa, Pto. Alcudia, Felanitx, Algaida, Villafraanca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas del Drach, etc., así como en todas las poblaciones intermedias. Con EL ARENAL servicios cada 8 a 10 minutos, información teléfonos: Ferrocarril: 252245 y 252246. Autocares: 252224.

Gasolineras de servicio

(Del 1 junio al 7 junio)

E.S. SON ARMADANS - Palma
E.S. ENSANCHE - Palma
E.S. AGAMA - Palma
E.S. PALMA NOVA - Calviá
E.S. UYARO - Campanet
E.S. SOLLER - Sóller.
E.S. CARLOS V. - Lluçmayor
E.S. CRA. FELANITX - Manacor
E.S. SANCELLES - Sancellas

Transportes Urbanos

Línea	Nombre	P.salida	U.salida	Frec.
1/12	P.Marítimo	7,00	22,00	30
13/3	P.d'Inca—C.Catalá	5,45	24,50	10
4	P.Reina—Génova	6,00	22,30	30
15/5	C.Pastilla—S.Dureta	5,30	01,00	10
6	S.Español	6,15	21,30	30
7	S.Rapiña—S.Vida	6,40	23,30	20
8	S.Roca	6,00	23,20	9
9/A	C.Capiscol—Hiper	6,16	23,00	13
9/B	C.Capiscol—Amanecer	6,40	21,40	24
11	S.Cladera—Coliseo	5,00	23,10	20
14/A	S.Gotleu—Rafal	6,24	22,50	12
14/B	Pio XII—La Soledad	6,30	22,00	12
16	Establiments	6,30	22,30	30
17	Aeropuerto	6,30	23,30	30
18	Ingina	6,10	21,30	60
20	Calviá—Capdellá	7,00	19,30	
21	Palma—Nova	6,15	24,50	13
22	Portals Nous	7,45	19,35	120
23	P.Reina—Illetes	7,00	22,00	11
	(E.Sóller)Polig—Ind.	6,05	22,00	30
	(E.Sóller)S.Cladera	6,05	22,00	15
	31 Dbre.—S.Sardina	6,50	20,15	60

Servicio farmacéutico de urgencias

De 9 mañana a 10 noche

De 20 a 22 horas

ARMENGOL COLL,
Olmos, 47-A, 215868.
CANO OLEO,
Arch. Luis Salvador, 35, 250037.
FERRER HOMAR,
Camino Son Toells, 22 (San Agustín), 403088.
GINESTRA PASCUAL,
Cabo Enderroc, 2 (Son Roca), 288317.
LLADO GARCES,
Aragón, 164 (Can Capas), 274141.
NEBOT SAMPOL,
Dragonera, 8 (Son Dameto), 284536.
PLAZA MONTANER,
Monnserrat, 2 (Calatrava), 214857.
RAMIS VIDAL,
Rector Petro, 3 (La Soledad), 270672.
RAMONELL OLIVER,
Sindicato, 19, 212041.
SBERT, ISABEL,
Plaza Progreso, 1 (Santa Catalina), 233021

FARMACIA DE GUARDIA
EN LA ZONA DE CA'N PASTILLA ARENAL
SOLER MINGUEZ
Fernando Alzamora, 24 - Final salida nº 7 (Entre Bañeros 7 y 8) 261993

FARMACIA DE URGENCIA
DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

TARONGI FUSTER
San Miguel, 41, 211235.



278888 - 275001
Teléfonos:
279999
278888

Servicios aéreos y marítimos

SERVICIO AEREO
VUELOS NACIONALES
DOMINGO

Palma — Alicante: 11,20 y 17,30
Palma — Barcelona: 07,15 — 09,20 — 12,30 — 17,20 — 19,25 — 21,55 — y 23,10.
Palma — Madrid: 07,30 — 10,45 — 18,30 y 22,20.
Palma — Sevilla: 11,20.
Palma — Valencia: 07,05.
Palma — Ibiza: 20,00.
Palma — Menorca: 17,05 y 08,25.
Palma — Tenerife: 11,20.

VUELOS AVIACO

Palma — Madrid: Diario a las 12,40 y 17,30.
Palma — Barcelona: Diario a las 15,30.
Palma — Menorca: Diario: a las 16,00.
Lunes, miércoles, viernes y domingos a las 8,25 y 19,05.
Palma — Ibiza: Martes, jueves y sábados a las 8,25 y 17,40.

Servicios marítimos

Palma — Barcelona: Martes, 11,00 h. Diario excepto jueves, 12,00 h. Diario, 24,00 h.
Barcelona — Palma: Diario, 13,00 h. Lunes, 23,00 h. Diario excepto miércoles, 24,00 h.
Palma — Valencia: Diario excepto miércoles, 12,00 h. Martes, jueves y domingos, 23,00 h.
Valencia — Palma: Lunes, miércoles y viernes, 11,00 h. Diario excepto miércoles, 24,00 h.
Palma — Alicante: Lunes, miércoles y viernes, 22,00 h. Martes (Vía Ibiza), 24,00 h.
Palma — Ibiza: miércoles, 16,00 h. Martes, viernes y domingos, 24,00 h.
Ibiza — Palma: Miércoles, 10,00 h. Martes, viernes y domingos, 11,00 h.
Palma — Ciudadela: Jueves, 08,00 h.
Ciudadela — Palma: Martes, 14,00 h.
Palma — Cabrera: Miércoles, 09,00 h.
Cabrera — Palma: Miércoles, 15,00 h.
Alcudia — Ciudadela: Diario excepto miércoles y jueves, 09,00 h.
Ciudadela — Alcudia: Diario excepto martes y miércoles, 18,00 h.
Barcelona — Mahón: Jueves, 11,00 h. Diario, 23,00 h.
Mahón — Barcelona: Diario excepto domingos, 11,00 h. Jueves y domingos, 23,00 h.
Barcelona — Ibiza: Viernes, 12,00 h. Diario, 22,00 h.
Ibiza — Barcelona: Diario excepto miércoles, 10,00 h. Miércoles, 22,00 h. Viernes, 24,00 h.
Valencia — Ibiza: Diario excepto miércoles y viernes, 24,00 h.
Ibiza — Valencia: Diario excepto jueves y viernes, 12,00 h.
Alicante — Ibiza: Diario excepto martes y domingos, 24,00 h.
Ibiza — Alicante: Diario excepto martes y domingos, 12,00 h.

Teléfonos de interés

- Bomberos: 29 12 53. 25 12 34. 29 12 54
- Casa de Socorro: 22 21 79
- Ambulancias: 25 14 45
- Policía: 091
- Policía Nacional: 28 04 00
- Policía Municipal: 092
- Guardia Civil: 25 12 73
- COS (Guardia Civil Rural): 22 11 00. 22 11 01 y 29 50 50
- Juzgado de Guardia (Servicio nocturno): 21 26 32

Auxilio en carretera

Servicio especial de reparaciones de urgencias de automóviles que permanecerán abiertos al público de 8 a 14 horas de los próximos días

PALMA

SERVICIO PERMANENTE DE GRUAS

A.N.S.A.— C/. Fausto Morell, 57. Tel. 278888
Bernardo Munar Perelló.— C/. Antonio Noguera, 45. Tel. 272083
A. Martorell.— Cno. Nuevo, 117 (S'Indieteria). Tel. 297039 (Grúas y taller).
ASPANO.— Biniali, 8, Es Rafal. Tel. 245109 (Grúas y Taller).
Grúas Palma.— Cabrellas, 32. Tel. 294273

TURNO DE TALLER

Manuel Guerreiro.— Padre Vives, 26. Tel. 271085.
Honorio Raboso Trujillo.— Ca'n Caimari, s/n. Coll de'n Rebassa. Tel. 263161

TURNO DE NEUMATICOS

Día 6: Abastecedora Balear.— Santiago Ramón y Cajal, 26. Teléfono: 236047

Día 7: Bibiloni, S.A.— Juan Alcover, 34. Tel. 461409.

TURNO DE TALLER

EN EL TERMINO MUNICIPAL DE CALVIÁ

Garage Gayá.— Calle Mayor, 42. Calviá.

CAMPOS DEL PUERTO

José Roldán Carrera.— Carretera de Palma, s/n

SERVICIO DE GRUAS EN MURO

Miguel Calvo Crespi.— C/. Libertad, 21. Tel. 537092

SERVICIO PERMANENTE DE GRUAS EN PORRERAS

M. Llaneras Mora.— C/. 18 de Julio, 30. Tel. 647347

SERVICIO DE GRUAS EN SANTA MARGARITA

Grúas Barceló.— Tte. Fluxá, 25. Tel. 523165

También permanecerán turnos de talleres de reparación en Inca, Pollensa, Sóller y Manacor, en cuyas Casas Consistoriales y lugares de mayor concurrencia, habrá carteles indicadores detallando dichos turnos.

Radios

Juventud

Onda media

7,30: Apertura de la emisión; 7,45: Palabra de Dios; 8,00: Musical O.M. 9,00: Memor al Pop; 11,00: España en un Seat; 12,00: Péndulo; 13,30: Radioestadio 2ª edición; 14,00: Calanova 81; 14,30: Radio cadena actualidad; 15,00: Temas de cine; 16,00: La cara B; 17,00: América es una voz; 17,30: Musical O.M.; 21,30: Radioestadio 3ª edición; 21,30: Musica de siempre; 23,00: Discoparada; 01,00: Cierre;

F.M.

8,00: Apertura de la emisión programa Martín; 10,00: Estéreoodisco; 15,00: El fabuloso mundo del disco; 16,30: Programa Sportiu; 19,30: Seleccion musicales; 22,00: Musical F.M.; 01,00: Cierre.

Popular

7,05: A quien madruga... Radio Popular le acompaña (O.M.); 10,30: Antena; Tráfico (O.M.); 12,00: Habla el Obispo (O.M.); 12,40: Hispano América, hoy (O.M.); 13,40: Illes (O.M.); 14,00:

Radio-Turismo (O.M.); 15,30: Idolos. Deportes y Música (O.M. y F.M.); 22,00: Rondalles Mallorquina: Es pou de Sa Lluña (O.M. y F.M.)

Mallorca

Onda media

Informativos: 10,00, 11,00, 12,00, 20,00, 02,00, 03,00, 04,00, 05,00, y 06,00: Ser Informativos, 14,30: Informativo de las dos y media. 22,00: Informativo de las diez. 23,30: Hora 25.

Musicales: 07,00: Vamos de excursión. 11,03: España en un Seat. 12,03: El Gran Musical. 14,10: Aperitivo Musical. 15,00: Musical de las tres. 22,15: Canciones de otros tiempos. 22,45: Melodías en la noche.

Deportivo: 14,00: Ultima Hora Deportivo. 17,00: Carrusel Deportivo. 21,00: Resumen de la jornada deportiva. 23,25: Hora 25. 00,00: Extra García.

Religiosos: 09,00: Habla el Obispo.

F.M.

Religiosos: 08,30: Santa Misa retransmitida desde el Convento de Sta. Magdalena de Palma.

Cupón del ciego **655**



GRUAS PALMA
Servicio permanente
Teléfono 294273

Baleares

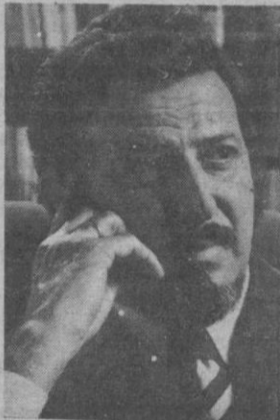
Mallorquins i forasters



● FERNANDO PIÑA, subsecretario de Aviación Civil, ha expresado en privado su satisfacción por el logro obtenido en la reciente reunión de la Federación Internacional de Tour Operators, en la que tuvo notable intervención.

Fernando Piña ha conseguido que los grandes mayoristas turísticos mejoren su relación con las compañías «charter» españolas, cuyas ventas internacionales habían decrecido en los últimos ejercicios. Los aviones españoles volverán a ser contratados por los agentes de viajes europeos, dando fin a la marginación que se venía produciendo. Un éxito importante.

● JOSE MASCARO PASARIUS dedica sus horas y sus afanes, ahora, la gigantesca serie «Geografía e Historia de Menorca». Para llenar los ratos libres, que deben ser pocos, ha publicado un nuevo libro «Prehistoria de Menorca», tomo imprescindible para conocer los albores de nuestra civilización y que viene a sumarse a la voluminosa colección de textos firmados por nuestro compañero.



Trabajador incansable, su labor se puede resumir en estas palabras de Luis Pericot, el catedrático: «José Mascaró Pasarius ha dado a la prehistoria balear, lo que muy pocas comarcas europeas poseen: repertorios completos, mapas, inventarios, etc. Sus ambiciosas empresas nos espantan por el ingente trabajo que suponen».

Y por ahí anda Pepe, tan campante, como quien no hace nada.

Pablito



Nueva línea, Verano 81:
LA MUJER PRACTICA

Para bañarse
para vestir
para disfrutar
para... vivir

CREADA POR *Francisco*
Paseo Mallorca, 14

Personajes de rondaies

Nuevos caparrots para las fiestas



El alquimista, Sa Taia y Es Jai. En primer término Es dimoni.

Marga y Pepe de «Es Taller» están realizando, por encargo del ayuntamiento de Ciutat, los nuevos «caparrots» para las fiestas palmesanas. Hace unos días entregaron tres, basados en personajes de las tradicionales rondaies, y en la misma línea seguirán fabricando artesanalmente el resto hasta un total de ocho. Palma contará pues este año con nuevos cabezudos para sus celebraciones populares.

El hecho de que se encargase la realización de una serie de cabezudos que sustituyesen a los que habitualmente se paseaban por Ciutat y sus barrios, surgió por la necesidad de restaurar los diez existentes, ya conocidos. Sin embargo debido al estado en que las piezas se encontraban se vio que el resultado de la restauración no sería bueno. Los artesanos de «Es Taller» propusieron entonces hacer unos nuevos cabezudos partiendo de personajes de rondaies, que de esta manera tendrían un carácter mucho más personal, ya que los existentes eran de serie, fabricados en Barcelona. Se hizo un proyecto de presupuesto y fue aprobado por la concejalía de Cultura, y el ayuntamiento encargó la fabricación de ocho nuevos «caparrots» para Palma.

SISTEMA ARTESANAL

El sistema seguido en la fabricación de éstos ha



Se realizan sobre personajes de rondaies.

sido puramente artesanal, lo cual está llevando mucho tiempo y trabajo. El procedimiento se inicia con la fabricación de una cabeza de barro, de la cual se saca un molde en escayola. Obtenido este, se divide en dos o tres piezas, según sea la estructura a realizar. El molde de escayola se rellena con láminas de cartón mojado que al endurecerse hacen una estructura sólida. Esta se lija a mano para quitar todos los defectos. Seguidamente la cabeza se barniza y se colorea.

El proceso de fabricación de estos cabezudos difiere fundamentalmente del habitual, ya que los que tenía el ayuntamiento habían sido realizados

únicamente con cartón piedra, y en los nuevos se han empleado también otros materiales como hierro, algodón, etc. y se han logrado facciones y rasgos especiales.

Los tres cabezudos que han terminado Pep y Marga representan a Es Jai de Sa Barraqueta, al Dimoni Cucarell, a Sa Jaia Bigalot y al alquimista de «La princesa bella», todos

ellos personajes de las rondaies.

El proyecto para realizar el resto consiste en hacer un príncipe clásico y bello pero al mismo tiempo cómico, un dragón, una hija del rey, etc. La idea fundamental con que trabajan Pep y Marga parte de que los cabezudos están pensados para hacer fiesta y en este sentido se hacen.

R.M.

TOLDOS **BALCON TERRAZA**

LONGAS ACRILICAS **TOLBASA** ARMAZON DURALUMINIO

vea antes de comprar nuestra exposición y fábrica

LLAME AL 255549
NOS CUIDAREMOS DE SU TRASLADO
Naves Poima 42 Poligono LA PAZ